

Winterweer sloeg toe



Terwijl Jimmy Carter de rol van Henry Kissinger als de razende reiziger over de wereldbol heeft overgenomen, zakt de Amerikaanse dollar als een baksteen in het wereldgebeuren. Niet dat er direkt enig verband bestaat tussen de vliegende vredespogingen van Carter en de duidelijke waardevermindering van het eens meest begeerde bankbiljet ter aarde, maar toch de feiten spelen zich wel gelijktijdig af. Het vertrouwen in de Amerikaanse economie, gebaseerd op de bijna tarzanachtige verhalen van het eigen, bijna onbegrensde initiatief, de stoutmoedige bestellers van al die bordewassers, die klimmend naar de top gingen en daar met de dollars stroomden alsof het stukjes confetti voor carnaval waren, ligt alleen nog maar ingeblikt in oude films. Zeker er zijn nog genoeg noeste knapen over de hele wereld, die met een goed stel hersens, een enorm doorzettingsvermogen nog steeds de daad bij het woord voegen en daar een stevige bankrekening plus een grote onderneming aan overhouden, maar toch de Amerikaanse ondernemingslust weerspiegelt in de dollar is kennelijk duidelijk aan het afnemen. Nu kan het natuurlijk toch wel zo zijn dat als vanwege de goedkope dollar de Amerikanen zich flink op de export gaan gooien er dan toch wel een kentering komt binnen een aantal jaren. Dat zit er dik in. Maar daar heeft Carter op dit moment nog niks aan. In tegenstelling tot de dollar is dat andere wereldbetaalmiddel, het Engelse pond sterling, tegen alle verwachtingen in de laatste 22 maanden sterk in de lift. De Engelsen zijn er duidelijk in geslaagd hun economische positie te verbeteren al kampen zij nog met een Noordzee vol moeilijkheden. Piet Niessen van het Liof heeft toch wel een fijne neus gehad toen hij uitgerend Londen uitkoos om industrieën te werven voor Nederland want menige Brit wil wel weer wat. Goede morgen, gelddeskundigen, ik geef nu meer dan één penny voor uw gedachten.

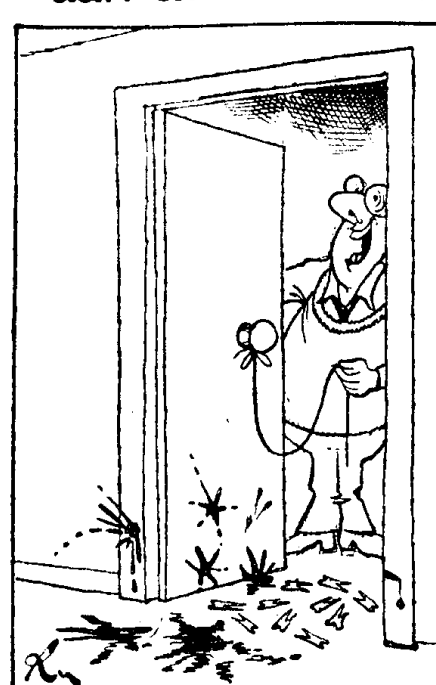
Het weer

LIMBURG
Wisselend bewolkt met regen, hagel- of sneeuwbuien, sommige gepaard met onweer. Tot matig afnemende wind uit noordwest. Middagtemperatuur rond 4 graden.
Donderdag: aanhoudend wisselvallig.

Oordeel

Bejaarden van een tehuis in Castanet bij het Zuidfranse Toulouse hebben gisteren een buitencanale gehad en wel op tafel. Dankzij het Salomonsoordeel van enkele politiemannen, lag er die dag een kostelijk wildzwijn op de dis van de oudjes. Het dier was het slachtoffer geworden van een voorbijrazende auto, werd door de kracht van de klap op een andere weg geslingerd en werd vervolgens de twistappel van beide betrokken bestuurders. Toen die nog aan het dier stonden te trekken om het bezit ervan, arriveerde de politie en stelde het dier veilig voor het bejaardenoord. Had het spreekwoord „als twee honden vechten om een been, de derde loopt er ras mee heen” niet al bestaan, het had op dat moment geboren kunnen worden.

Nijpend tekort aan tandartsen



HEERLEN - Een koufront, dat in enkele ogenblikken de temperatuur deed dalen van 6 tot bijna 0 graden heeft gistermiddag rond half drie bij zijn passage over Limburg sneeuw, striemende hagel, onweer en windstoten tot 95 kilometer per uur gebracht. In Oirsbeek werd door de geweldige natuurkrachten het dak van de oude windmolen aan de Hagerweg gebroken en aan de overkant van de straat op het huis van de familie Dortants gesmeten. In Vierlingsbeek sloeg de bliksem in de zendantenne van de politiestuiter. In Helden-Panningen viel de complete telefooncentrale uit, zodat deze gemeente met alle kerkdorpen tussen 15.00 en 20.00

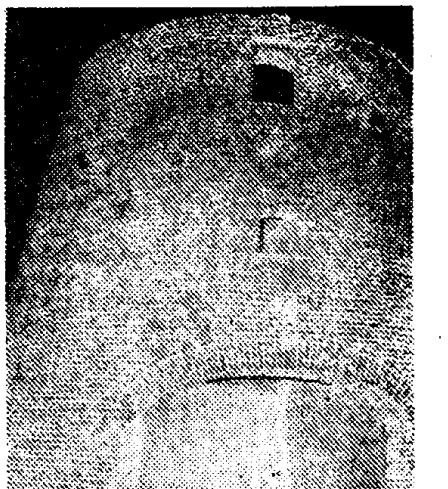
uur van alle telefoonverbindingen verstoken was. Grote delen van de provincie werden in enkele minuten bedekt met een dik tapijt van hagel en sneeuw. In het open veld werden tal van mensen volkomen verrast - zoals bijvoorbeeld in Buchten, waar juist nogal wat moeders met babies op weg waren naar het consultatiebureau. Zij werden door een rijkspolitiepatrouille opgepikt en ter bestemde plaats afgeleverd. De blikseminslag in de antenne van de rijkspolitie in Vierlingsbeek leidde ertoe dat heel Noord-Limburg gedurende de middag en avond voor het districtscommando in Herkenbosch telefonisch onbereikbaar was. Het woonhuis in Oirsbeek, dat getroffen werd door het overvloedige dak van de windmolen, is een oude boerderij die momenteel tot woonhuis wordt verbouwd. Een groot deel van het dak werd verwoest; de Heerlense brandweer legde er tegen weer en wind provisorisch een dekzeil over. In eerste instantie wordt de schade hier geschat op rond f 10 mille. In Hel-



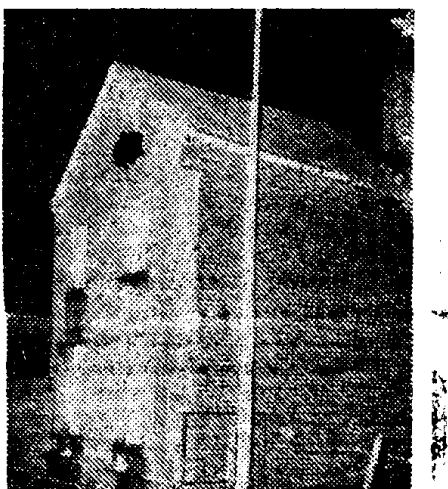
● In een half uur spreidde gistermiddag rond half drie een koufront uit het noordnoordwesten een fiks pak sneeuw over Limburg van Mook tot Eijsden. Deze Sittardse jongen blijkt er best opgetogen mee.

den-Panningen veroorzaakte het uitvallen van de telefooncentrale groot ongerief. Politie en BB gingen met geluidswagens rond om de bevolking te waarschuwen; later kwamen er mobiliteitswagens van de brandweer, de BB en de PTT om toch waar nodig voor telefoonverbindingen te zorgen. Om 20.00 uur, gisteravond, was het euvel verholpen. Elders in de provincie sneuvelden bomen en schoorstenen. Door blikseminslag in de verkeerslichten op de rijksweg Venlo-Nijmegen onder Milsbeek ontstond stagnatie in het verkeer. In Heerlen werden t.v.-antennes weggeslagen. Veel - lichte - aanrijdingen markeerden het spoor dat het noodweer, komende uit het noordnoordwesten, over de provincie trok. Overig Nederland had 'n uurtje eerder al te kampen gekregen met de euvelheden van het passerende koufront. In Utrecht sloeg om half één de bliksem in de Dommertoren, zonder evenwel schade aan te richten. De Algemene Verkeersdienst van de Rijkspolitie in Driebergen kwam korte tijd ge-

heel zonder verbindingen te zitten, omdat ook hier de bliksem in de zendantenne sloeg - juist in een periode waarop door de plotseling glad geworden wegen tal van lichte aanrijdingen voortvielen. Ook in Den Haag sloeg de bliksem in de zendantenne van de politie. In Sirjansland op Schouwen-Duiveland legde een forse windstoot de complete boerderij van de familie Van Damme plat. Op de Moerdijkbrug waaiden drie vrachtwagens omver. In Tienhoven bij Maarssen woeden daken van boerderijen en woonhuizen en stortten muren in. In tuinbouwgebieden werd volgens verzekeringsmaatschappijen voor miljoenen glasschade aangericht aan kassen, vooral in Noord-Holland. In Winsum (Fr.) sloeg de bliksem de wijzerplaten van het torenuurwerk van de N.H.-kerk naar beneden. Heerlinghorst werden tusschen Heerlinghorst en Schagen en tussen Zaltbommel en Den Bosch; de intercivty van Zandvoort naar Limburg liep daardoor vertragingen op.



● In Oirsbeek rukte een windstoot het dak van de oude windmolen aan de Hagerweg en deponeerde het aan de overkant van de straat op een woonhuis.



● De Heerlense brandweer dekte het getroffen dak van dit door de familie Dortants verbouwde woonhuis zorgzaam af.

Oostduitse centrale voor gegevens over Afcent en Eurocontrol Spionagenet opgerold

door Rob Peters

SITTARD - De Sittardse politie heeft in nauwe samenwerking met de Binnenlandse Veiligheidsdienst (BVD) en de Bundesnachrichtendienst (BND) een einde gemaakt aan het werk van een Oostduits spionagenet in Zuid-Limburg.

Met de arrestatie op 25 december van het in Sittard wonende „echtpaar” WERNER PASEWALD en ILSE LEIBACH is de kern van de Zuid-



genoemd adres de firma „WERNER DECORATIE-SYSTEMEN”, die vermoedelijk al langer bij de opsporingsinstanties als een vrijwel inhoudsloze zaak was aange-

zien binnengegaan en volgens buurtbewoners met toestellen (waarschijnlijk zend- en ontvangapparatuur) naar buiten zijn gekomen. Sinds Kerstmis is er niemand meer in of rond de woning gezien. Het is zeker dat Werner Pasewald - volgens opgave geboortig uit Rio de Janeiro en Ilse Leibach, geboren volgens persoonsgegevens in het Oostduitse Magdeburg, in Sittard waar zij enkele jaren geleden zijn komen wonen op valse papieren verbleven. Gisteren werd ook niet duidelijk waar het tweetal momenteel verblijft. Gezien de grote omzichtigheid en zwijzaamheid waarmee politie en BVD opereren, moet de ring waarvan het tweetal de leiding had zeer belangrijk zijn geweest.

● Zie pagina 3

limburgse ring uitgeschakeld. Centrale van de spionagering voor Zuid-Limburg, waarvoor AFCENT en EUROCONTROL veel aandacht kregen van het echtpaar, was de patiobuiging aan de Brountslaan nummer vijf in Sittard. Werner Pasewald voerde op

800 auto's op elkaar

MILAAN - Op de snelverkeersweg Milaan - Venetië zijn volgens de politie gisteren minstens twee mensen om het leven gekomen en tachtig gewond geraakt bij een kettigbotsing, waarbij ongeveer 800 auto's betrokken waren. Door mist was het zicht beperkt tot minder dan 20 meter.

BNG verlaagt hypotheekrente

HOEVELAKEN - NV Bouwfonds Nederlandse Gemeenten heeft met onmiddellijke ingang haar hypotheekrente over de gehele linie met 0,2 pct. verlaagd, zo heeft het Bouwfonds bekendgemaakt. De nieuwe tarieven zijn nu 8,5 procent voor een hypotheek van twee jaar, 8,7 pct. voor vijf jaar en 9,1 pct voor 30 jaar.

LOTUS-DANCING BISTRO
Nieuwstraat 140, Kerkrade

Heden woensdag en a.s. vrijdag de LOS PAJAROS

Zaterdag ENNY AND THE LUCKY FIVE

Zondag THE YELLOW STARS

Entree vrij
Onze bistro is tot 4 uur geopend
Woensdag 11 januari NEW FOUR

12 dagen OOSTENRIJK

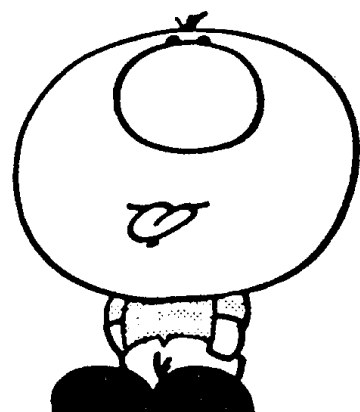
Volledig verzorgd f 540,-
incl. excursies, verzekeringen en afscheidsdiner
7 t/m 18 januari 1978

Keller Touringcarbedrijf

Hoogstraat 88, Nieuwenhagen, tel. 045-3112020

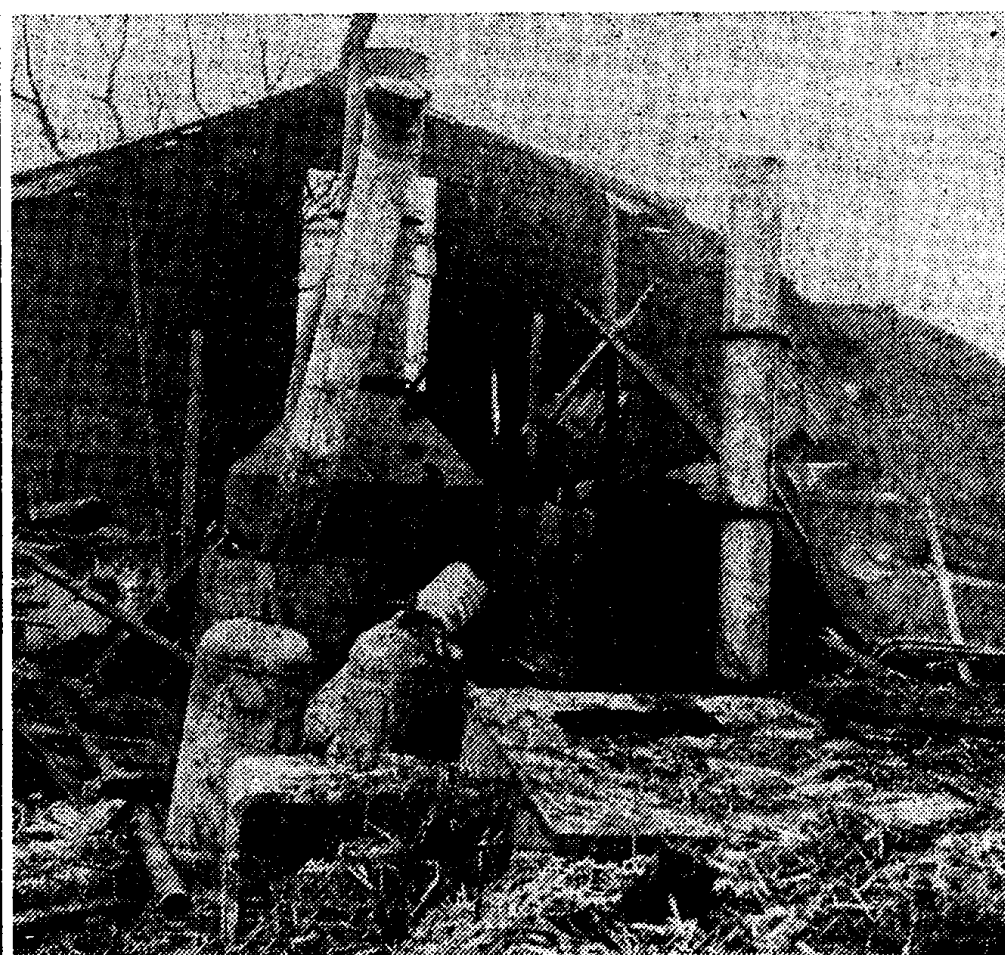
Neusspray in plaats van pil

LONDEN - Na de pil kan er wel eens een contraceptivum in de vorm van een neusspray voor vrouwen komen. Volgens het Britse wetenschappelijk tijdschrift „Nature” wordt in Nieuw Delhi op het ogenblik aan een dergelijk voorbeeldmiddel tegen zwangerschap gewerkt. Daarbij wordt ervan uitgegaan dat de betreffende hormonen hun werking op de hersenen die uiteindelijk de ovulatie moet remmen sneller doen gelden door middel van inademingen dan door het slikken van de pil. Op deze wijze zouden zelfs lagere doses kunnen worden gebruikt. Proeven worden op het ogenblik genomen met apen.



POEZEN

De een is er gek op, de ander moet er niets van hebben. Zowel voor- als tegenstanders van dit vergulde en vertroebelde dier dagen wij uit de fotocamera ter hand te nemen en de kat, de poes of het poesje te fotograferen zoals hij of zij hem of haar ziet. Deze fotowedstrijd vindt plaats in het kader van een grote internationale poezententoonstelling die einde januari plaatsvindt in de Eurohal te Maastricht. Er zijn geweldige prijzen te verdienen in deze wedstrijd. Dat staat vast. U leest er alles over vrijdag aanstaande in de rubriek



● De restanten van het interieur van de ontplofte klandestiene alcoholstokerij in St. Joost. Op de achtergrond de distillatieketommen.

Stokerij ontploft

door Bert Hammes

ST. JOOST/MAASBRACHT - Met een enorme ontploffing is dinsdagmiddag in de buurtschap St. Joost bij Maasbracht een klandestiene alcoholstokerij aan het daglicht gekomen. De stokerij bleek geraffineerd verstoep te zijn in een schuur achter de woning van de familie S. Eijgenaar J. S. van de „verhuurde” schuur is aangehouden. In de stokerij kon welkijks 4000 liter alcohol van 64 procent geproduceerd worden. Dat be-

tekent dat per week een bedrag van 80.000 gulden aan accijnzen in de stokerij ontdekt werd.

De Roermondse brandweer heeft de politie en de Fiscale Inlichtingen- en Opsporingsdienst om het spoor gezet van de klandestiene alcoholstokerij in St. Joost. Bij het blussen van de brand in de schuur ontdekten de brandweerlui apparatuur die erop wees dat in het gebouw een stokerij moest zijn ondergebracht. De onmiddellijk geardeerde rijkspolitie heeft kort na de brand eigenaar J. S. aangehouden en ingesloten in het politiebureau in Echt.

● Zie verder Pagina 3

Sigaren worden duurder

EINDHOVEN - De produkten van de Nederlandse sigarenindustrie zullen met ingang van 30 januari in prijs worden verhoogd. Sigaren van het type Bolknak en Corona worden twee cent, de Senoritas 1 cent en de zgn. Sprietjes een halve cent per stuk duurder, zo heeft de Nederlandse Vereniging voor de Sigarenindustrie bekendgemaakt.

De prijsverhoging is het gevolg van de sterk gestegen kosten van grondstoffen, verpakingsmiddelen en vervoer. In de praktijk zullen de sigarenrokers niet onmiddellijk per 30 januari met de prijsverhoging worden geconfronteerd, omdat de kleinhandel natuurlijk nog over voorraden tegen de oude prijzen beschikt, zo meent de Vereniging.

„Uit het zuiden geen nieuws”

door Jan van Lieshout

het 'hannibalspiel' aan de maas

Molenstraat-zes in kampen snel een aanbevolen adres

IN JUNI 1940 nam de familie Smeets nog meer hooi op zijn vork. Ook ontsnapte Franse krijgsgevangenen deelden in de Limburgse gastvrijheid. Molenstraat 6 in Eijsden aan de Maas was ras een adres, dat in krijgsgevangenenkampen circuleerde. Op dat adres spraken ze Frans. Daar zorgden ze voor sluiting naar Franstalig gebied.

AL VOOR „Quatorze Juillet” stonden er ontsnapte Franse krijgsgevangenen met een routebeschrijving voor de hooi aan de Voer. Adres en routeschets waren ingenieus verstuurd in Rodekruis-pakketten, die de krijgsgevangenen mochten ontvangen. Er waren er, die eerst de papieren snippers in de macaroni-pijpjes als een legpuzzel in elkaar hadden moeten zetten om het aanbevolen adres te kunnen achterhalen.

ANNIE SMEETS, die op 2 april 1940 kwaaft werd, herinnert zich het begin nog goed. Het was eind juni 1940. Pa, ma en Jan waren in de beemden aan het hooien. Ik was alleen thuis, toen er een man het erf op kwam. Hij sprak Frans. Ik verstond hem maar half, haalde daarom Fien Beijers, de buurvrouw. Zij kwam van Moelingen; sprak vloeiend Frans. „Het is een Fransman, die uit een Duits kamp is ontsnapt. Hij wil de grens over”, vertaalde Fien.”

„IK LIET de Fransman in de goede kamer, zette koffie en smeerde boterhammen. Terwijl de man zat te eten, spoedde ik mij naar ma. „Wat moet ik met die man doen?”, vroeg ik haar. „Breng hem maar. Jan zal hem wel naar het station van Visé brengen. Geef hem maar een hooivork mee. Dan loopt hij niet zo in de gaten”, zei ma.

„IK GAF de Fransman een overall van de jongens en fietste met hem, de hooivork op de rug, naar de grens. Ik kreeg het wel even benauwd, toen we twee politiemensen tegenkwamen. Ik deed net of de Fransman mijn vrijer was. De politiemensen zullen wel hebben gedacht: zo jong en al aan de vrijer. Maar we werden niet aangehouden”.

„DE FRANSMAN was ons erg dankbaar. Hij kwam van Parijs en noemde zich „Poll”. Hij vroeg ma of hij zijn makkers in het kamp ons adres mocht doorgeven. Hij zou een kaart sturen als hij in Parijs was aangekomen. Met „La foire de Paris est belle”. „De kermis van Parijs is mooi” zou hij zijn behouden thuiskomst bevestigen”.

„KORT NADAT Jan hem de grens had overgebracht, kwam de kaart. Nog geen twee weken later stonden de eerste ontsnapte Franse krijgsgevangenen met adres en routeschets van „Monsieur Poll”

aan de deur. Verscheidenen volgden”.

„MEESTAL KWAMEN ze 's nachts. „Pinggg... Pinggg...”, ging dan de bel. Terwijl pa naar beneden ging, kwam ma mij wekken. Terwijl zij water opzette en de tafel dekte, maakte ik de bedden op, opdat de jongens enkele uurtjes zouden kunnen slapen. Wij hadden thuis vijf slaapkamers en een klein kamertje”.

„HADDEN WE toevallig kooplui op bezoek, dan moesten de Fransen in de kelder, in de hooischuur of in de bakoven slapen”, aldus Annie Smeets.

HAAR BROER Jan gidste de ontsnapte Franse krijgsgevangenen de grens over. Hij bracht ze tot aan de Rue de Navagne, die uitkwam bij het station van Visé.

„NORMAAL WAS het twintig minuten lopen”, aldus Jan, die op 18 augustus 1940 negentien werd. „Meestal deden we er echter langer over. Duitse scherpsschutters pa-



Alphons Smeets en Leida Debeij met hun zoontjes Emiel en Jan op het strand van Scheveningen. Rechts op de foto „mooie Theopheet”, de jongste broer van Alphons, die Leida hielp bij het werk op de hooi aan de Voer.

trouilleerden met honden langs de grens”.

„GEWOONLIJK vertrok ik 's morgens in alle vroegte. Dan was de kust doorgaans vrij. De Fransen volgden op honderd meter. Nauwlettend hielden ze mijn riek in de gaten. Ik had altijd een riek op de rug. Ik deed net of ik naar het land ging. Pal aan de grens hadden wij een akker liggen. Hield ik de riek op mijn rug dan konden de Fransen over. Leunde ik op de riek dan moesten zij zich gedekt houden. Dan was er onraad”.

MEER DAN honderd Fransen heeft Jan Smeets zo in de zomer van 1940 de grens overgebracht. Onder hen waren meer padvinders als „Fol”, die westwaarts trokken tot ze de Maas bereikten, wetende, dat de rivier in Frankrijk ontspringt.

Jan Smeets voor de hooi aan de Voer, waar vele ontsnapte Franse krijgsgevangenen deelden in de Limburgse gastvrijheid, die Alphons Smeets en Leida Debeij hoog in ere hielden. De zoon van de commissaris in fruit bracht meer dan 600 Franse krijgsgevangenen, Joden en piloten de grens over.

De kinderen van Alphons Smeets en Leida Debeij. Van onder naar boven: Alice, Marcel, Hélène, Annie, Alphons, Jef en Jan. Emiel, de oudste van acht overleed op 25 februari 1935. Hij was veertien.

VERDER oriënteerden zij zich op de kerken in de dorpen langs de Maas. Als kinderen van de eerste dochter van de moederkerk in Rome wisten de Fransen, dat ze pastorieën pastoriën en kapelaan hulp konden verwachten. Predikte de clerus immers niet, dat een medemens in nood geholpen moet worden?

OOK BIJ DE geestelijkheid van Eijsden kwamen ontsnapte krijgsgevangenen aankloppen. Kapelaan Louis van den Dungen ging met hen naar de Smeetsen. Door de huisvriend van Alphons Smeets kwamen ook de Capucijnen met hen in contact. Ook het Capucijnenklooster van Eijsden was een adres, dat in de kampen van Franse krijgsgevangenen circuleerde. Studenten, die in Eijsden hadden gestudeerd en eveneens onder de wapenen waren geroepen hadden medegevangenen het adres aanbevolen.

DE CAPUCIJNEN gaven de krijgsgevangenen te eten en te drinken en stuurden hen naar de boerderij van Alphons Smeets of lieten hen brengen door Guillaume Duijkers, de tuinman van de paters.

OOK KWAMEN boeren uit Eijsden bij Alphons Smeets om raad. Meer dan eens gebeurde het dat een boer bij het hooien of bij het maaien in hooioppers op Fransen stiet, die in het hoge gras, of in het wassende graan lagen te slapen. Ze wisten dat Alphons Smeets vloeiend Frans sprak en vaak in Frankrijk kwam. Alphons Smeets liet de Fransen brengen en zoon Jan bracht hen voor dag en dauw met de riek op de rug over de grens.

in gesprek

In deze rubriek neemt de redactie graag ingezonden brieven van lezers op. Inzendingen kunnen alleen worden geplaatst als zij voorzien van naam en adres. In het belang van andere inzenders, en ook terwille van de nodige variatie, dient een ingezonden brief kort en zakelijk te zijn geformuleerd. Brieven, die te lang zijn, zal de redactie inkorten of retourneren.

Ontkoppeling (2)

Naar aanleiding van zijn stukje „Ontkoppeling” (LD van 22 december) zou ik de heer J. Boné uit Heerlen willen vragen: spant u het paard nou niet achter de kar?

Volgens mijn man bent u een „zoals de wind waait, waait zijn jasje”. In uw reactie op mijn stukje „Kiesrecht” antwoordde u in „Kiesrecht II” op 22 oktober dat u het niet met mij eens was aangaande de PvdA. U hieldte toen de PvdA en was het eens met het CDA. Wat had u gedacht dat het CDA moest doen? Het zat er toch dik in, dat het samen moest gaan met de VVD. Wordt u nou pas wakker?

HEERLEN

Mevr. E. Brandt.

Niet geloofwaardig

Alleen maar huisvrouw zijnde, snap ik niet veel van politiek. Wel kan ik waarheid en leugen van elkaar onderscheiden.

Ik heb tot nu toe geen CDA'er duidelijk horen zeggen, dat — zoals de heer L. J. Geurden uit Maastricht schreef in zijn stuk „Niet op los zand” (LD van 29 december) — van Agt de poot stijf heeft gehouden omdat hij niet in de hoek wilde zitten, waar de klappen vallen.

Den Uyl was vanaf het begin (eigenlijk al vóór de verkiezingen) niet de man of de partij, waarmee het CDA in zee wilde. Den Uyl was niet de rots van het geloof, waar het CDA op wilde bouwen.

Ik geloof, dat u gelijk hebt, meneer Geurden: het was altijd al gelogen dat het CDA liever weer met de PvdA wilde regeren. Als dat wel zo was, waarom dan de val van een kabinet, waarin die samenwerking al bestond? Waarom niet gewoon zeggen: „Wij hebben dat kabinet niet laten vallen om weer met dezelfde mensen opnieuw te beginnen”? Nu steeds, hoor ik de CDA'ers nog zeggen: „Wij hadden liever met de PvdA geregeerd”. Voor mij klinkt dat niet erg geloofwaardig, maar ik ben dan ook maar een huisvrouw.

KERKRADE

M. Dijkstra

Woonwagens

Sinds 1 januari jl. komt het onderhoud van woonwagens voor rekening van de bewoners — zo berichtte het LD. Ik vraag mij af: waarom ook niet? Bewoners van huizen moeten toch ook zelf het onderhoud bekostigen, waarbij het gaat om hogere kosten. En wat de inkomsten betreft: ik heb de indruk, dat die over het algemeen bij bewoners van woonwagens hoger zijn dan die van bijvoorbeeld een oud-mijn-

werker met 30 à 40 dienstjaren. En zo iemand heeft niet eens 'n bromfiet, laat staan 'n grote slee van 'n auto.

HOENSBROEK

W. van de Vecht

N-bom (4)

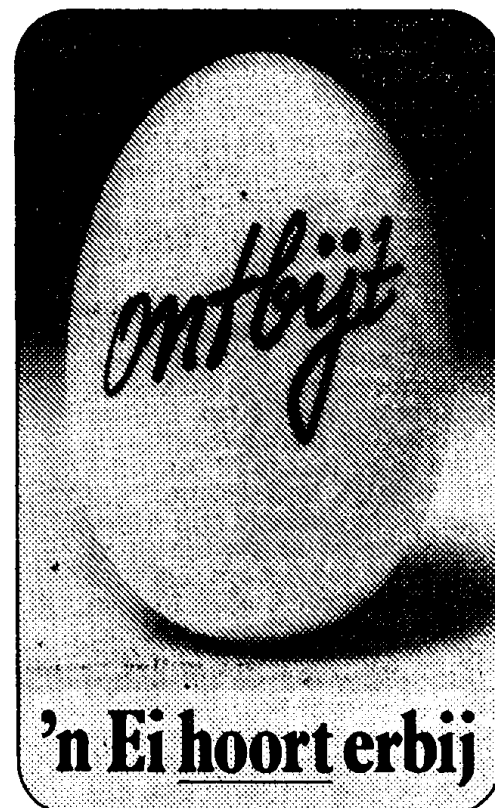
De heer Willem van de Ven heeft zeker mijn stukje over de N-bom niet goed doorgelezen omdat hij in zijn reactie schreef over „goedgelovigheid” inzake de bewapening.

Ik wil erop wijzen, dat ik mij nogmaals afvraag waarom er nooit eens een protestactie wordt gehouden tegen de bewapening van de oostblok-landen, waar volgens de krant 8 keer zoveel tanks worden gemaakt als in het westen, terwijl de verhouding gevechtsvliegtuigen 1 op 3 is. Mijn oordeel is dat als dit oorlogsgeweld door de N-bom misschien waardevol wordt, we toch goed zitten. Wat maakt het nu uit of we worden bedreigd door de atombommen, die er al zijn, of door N-bommen? Dat wil nog niet zeggen, dat ik vóór atoom- of N-bommen zou zijn. Maar de verhouding van 1940 — vuurkracht 1 tegen 100 — was toch ook belachelijk. Hitler had zich zeker wel bedacht als de vuurkracht van West-Europa toen even sterk was geweest als die van Duitsland. Wat het protesteren betreft: laat men dat óók eens proberen in de oostblok-landen. Het zou volgens mij in Rusland even goed als in Europa en Amerika mogelijk moeten zijn.

HOENSBROEK

J. Dormans

(ADVERTENTIE)

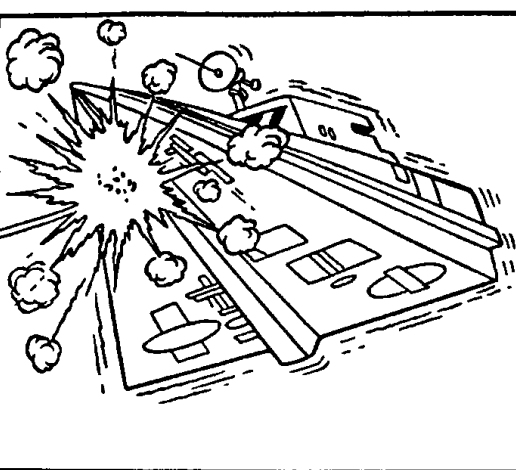


puzzel van de dag

ondeugend v.e. regiment	voeg groot in aantal		zang-stem	rivier in Italië vogel-woning
→				↓
drukken-de zorg	→		hon ing-drank	in ont-vangst nemen
deciliter		bijbelse figuur	niet raak spiritus in vaste vorm	↓
kerk-gewaad		→		
→				
li-chaams-deel	→			Fr. lid-woord
→			lengte-maat	↓
kaart-spel		plaats in Ierland		

„DE AMOUREUZE AMAZONE”

Suske en Wiske



Panda en de ongelukszoeker



recept

Gebakken peren

Schil vier grote rijpe hand-peren, bijvoorbeeld Doyenne de Comice, en halveer ze in de lengte. Steek de resten van het klokhuis eruit. Besprenkels ze royaal met citroensap. Laat 50 g boter heet worden, temper dan het vuur en laat de peren

hierin zachtjes bakken tot ze zacht beginnen te worden.

Stamp een theelepel korianderzaadjes en vier witte peperkorrels fijn en meng er twee eetlepels suiker door.

Strooi het mengsel over de

peren en laat ze nog even verder bakken. Verwarm een eetlepel cognac boven een gasvlam en houd dan de iegel schuin tot dat de vlam erin slaat. Giet de brandende cognac over de peren en dan nog 6 eetlepels voorverwarmde room. Laat het

geheel nog even sudderen. Laat de peren niet zo week worden dat ze uit elkaar vallen.

WIND BORN

oplossing van gisteren

- b - r - - g -
- b - e - r - i - s - p - e - n
- s - e - t - t - e - r -
- v - e - g - e - r - a - s
- f - l - a - t - m - e
- p - e - e - r - a - t - e
- n - n - e - r - e - n

VANDAAG de dag

Turkse regering

ANKARA - Formateur Bulent Ecevit van de (sociaal-democratische) republikeinse volkspartij zal het Turkse staatshoofd binnen 48 uur een nieuw regering voorstellen die, zei de a.s. premier gisteren, de nationale problemen voortvarend zal aanpakken. Ecevit, formateur sinds de centrum-rechtse regering Demirel zaterdag sneuvelde op een motie van wantrouwen, maakte nog geen bijzonderheden bekend over de samenstelling van het nieuwe kabinet. Hij deelde wel mee, dat het aantal ministeries, momenteel 29, zal worden vergroot.

Minder rechten

WENEN - In Oostenrijk moeten de huisvaders met ingang van het nieuwe jaar de ouderlijke macht delen met de moeders. In het vorig jaar waren de vaders al, ontroond als „hoofd van het gezin”. Krachtens een nieuwe wetwijziging die per 1 januari geldt, hebben vaders en moeders nu gelijke rechten en plichten ten aanzien van de opvoeding en het onderhoud van hun kinderen. Tot dusver berustte de ouderlijke macht uitsluitend bij de vader, die de wettige vertegenwoordiger van het kind was. Door de wetwijziging is de positie van gescheiden moeders aan wie gewoonlijk de kinderen worden toegewezen, versterkt.

Nobelprijs

CAIRO - Het college van curatoren van de universiteit van Cairo heeft besloten president Sadat van Egypte voor te dragen voor de eerstvolgende Nobelprijs voor de vrede. Zo heeft het persbureau Mena bekendgemaakt. Het college van curatoren wil op deze manier relief geven aan het „zeldzame en moedige initiatief van het staatshoofd voor het herstel van de vrede in het Midden-Oosten”.

Gehuwde priesters

PARIS - Tweehonderd van de duizenden priesters in Frankrijk, die getrouwd zijn, hebben een brief gestuurd aan het episcopaat. Zij protesteren daarin, dat zij in de officiële documenten van de r.k. kerk als ontrouw worden nagewezen, en wijzen erop, dat zij ook als gehuwde priesters nog volop in de kerk staan en actief kunnen meewerken aan de zending der kerk. Begin 1977 hebben zij zich eveneens met een uitvoerig document aan de bisschoppen gericht naar aanleiding van de bisschoppenvergadering van 1976. In hun nieuwe brief spreken de gehuwde priesters de hoop uit, dat de bisschoppen gunstig op hun schrijven zullen reageren.

Op de vlucht

MASERU - Donald Woods, de uit Zuid-Afrika gevluchte hoofdredacteur van de „Daily Dispatch” is gisteren per vliegtuig uit Lesotho vertrokken. Met vrouw en vijf kinderen is het gezin gisteren in Botswana gearriveerd, op doorreis naar Engeland.

Russische griep

HELSINKI - De epidemie van de Russische griep heeft zijn tentakels uitgestrekt naar Finland. Aldaar blijkt geen vaccin voorhanden om die griep te bestrijden. Als verschijnselen van die griep worden genoemd: hoge koorts, een zere keel en hoofdpijn.

Bom in Brussel

BRUSSEL - De Turkse ambassade in Brussel is ernstig beschadigd door een bomontploffing. De bom was geplaatst op de eerste verdieping van een flatgebouw waar de financiële afdeling van de ambassade zetelt. De eigenlijke ambassade, die dag en nacht bewaakt wordt, bleef onbeschadigd.

Benz-record

STUTTGART - De concernomzet van de Westduitse autoproducent Daimler-Benz is in 1977 met bijna twee miljard D-Mark gestegen tot het recordbedrag van circa 25,5 miljard D-Mark. De jaarproductie van personenauto's was voor de eerste maal meer dan 400.000 stuks; 30.000 voertuigen meer dan in 1976.

Estel verlies

NIJMEGEN - De financiële resultaten over 1977 van het Nederlands-Duitse staalconcern Estel NV (Hoersch-Hoogovens) dragen als gevolg van de huidige staalsituatie diepe sporen. Volgens de voorzitter van de raden van bestuur van Estel en Hoogovens drs. J.D. Hooglandt is de situatie in het staalbedrijf Van Hoersch in Dortmund niet beter dan bij Hoogovens in Ijmuiden. Estel dreigt volgens hem het grootste verliesjaar uit zijn geschiedenis af te sluiten. In de eerste drie kwartalen van '77 boekte Estel een nettoverlies van 262 miljoen gulden.

Visum

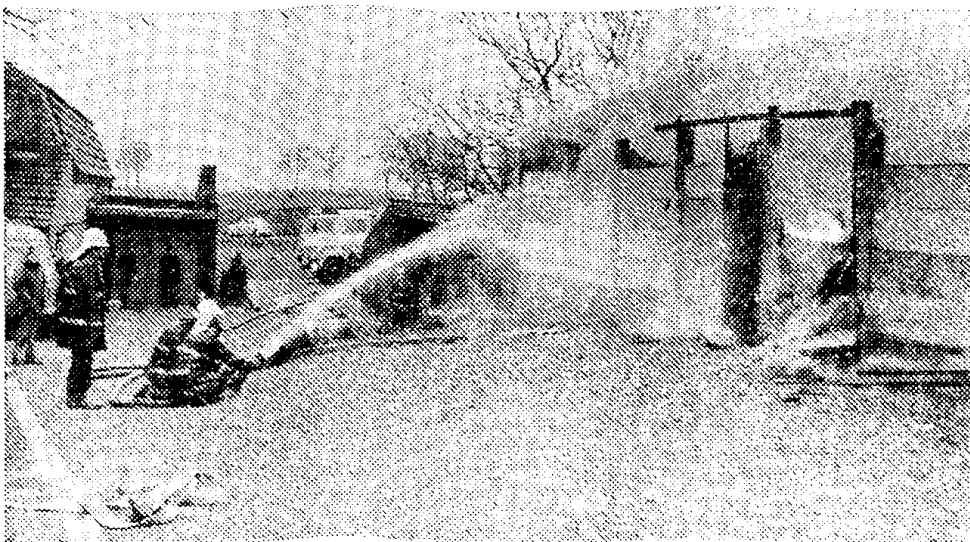
DIJAKARTA - Vanaf volgende maand kunnen buitenlands toeristen bij aankomst in Indonesië een visum voor maximaal 30 dagen ontvangen, aldus bericht de Indonesische immigratiedienst.

Olieprijs lager

NICOSIA - Libië en Algerije zijn van plan de prijs voor ruwe olie met een zogenaamd laag sulfatgehalte met 20 Amerikaanse dollarcenten te verlagen.



• Officier van justitie mr. J. van Mechelen uit Roermond bij de ontplofte stokerij.



• Brandweerlui van de Roermondse brandweer probeerden tevergeefs het vuur in de stokerij te blussen.

Installatie was goed verstoort

• Vervolg van pagina 1

„De aanwezigheid van deze alcoholstokerij is voor ons een grote verrassing. De hele installatie was namelijk erg goed verstoort”, verklaarde hoofd A. Miedema van de afdeling douane van de FIOD dinsdag. Aan de hand van de eerste resultaten van een ingesteld onderzoek meent hij dat de stokerij acht tot negen maanden in bedrijf moet zijn geweest.

Op het moment van het uitbreken van de brand zijn er volgens de heer Miedema vermoedelijk ook mensen in de stokerij aanwezig geweest. Hij leidt dat af uit het feit dat de installatie

dinsdag in bedrijf was. „In het gebouw heeft zich een mengsel van alcohol en lucht gevormd en dat is de oorzaak van de explosie geweest. De bovenzijde van de rectificeerkolom is ontploft. Of bij die explosie mensen zijn gewond is nog niet duidelijk. Zijn er evenwel mensen bij geweest dan vrees ik het ergste”, aldus de heer Miedema.

Onder de restanten van het gebouw heeft de rijkspolitie in samenwerking met de douanerecherche veertien gistbakken met elk een capaciteit van 2000 liter en twee grote ketels aangetroffen. Zowel de gistbakken als de twee ketels die bij het distillatieproces worden gebruikt waren geheel of gedeeltelijk gevuld. Een ketel was door de stokers helemaal in de grond ingegraven. Eigenaar J.S. van de schuur, waarin de klandestiene stokerij was onderge-



• Leerlingen van de douane-opleidingsschool bekijken nieuwsgierig wat er van de distilleerkolommen is overgebleven.

bracht, was op het moment van de ontplofing dinsdagmiddag rond een uur niet in de woning vlakbij. Hij is later in de middag op zijn werk door de politie aangehouden. J.S. heeft aan de politie verklaard de schuur aan onbekenden verhuurd te hebben. Hij ontkennde ook maar iets van het bestaan van de stokerij geweten te hebben.

Vanaf de melding door de Roermondse brandweer heeft de rijkspolitie de restanten van de stokerij en de boerderij van de familie S. voortdurend bewaakt. Nieuwsgierigen wer-

den op een veilige afstand gehouden. Alleen officier van justitie mr. J. van Mechelen en een groepje leerlingen van de douane-opleidingsschool mochten de overblijfselen van de stokerij van dichtbij bekijken.

Spionnen gepakt

• Vervolg van pagina 1

Werner Pasewals was een bekend figuur in het Sittardse uitgaanscentrum. Hij stond bekend als „Werner”, nauwelijks iemand wist hoe hij werkelijk heette of wat hij deed. In de cafes was hij zo scheutig met rondjes en tractaties, dat dit al langer was opgevallen. Ook zijn voorliefde voor „damesgezelschap” en de gelatenheid daarbij van zijn „echtgenote” heeft al langer argwaan gewekt. Het is dan ook zeker dat Werner al geruime tijd onder speciale aandacht van de BVD stond. Het moet, volgens degenen die Werner beter kenden, voor de opsporingsinstanties niet zo'n toer zijn geweest te ontdekken dat zijn firma „Werner Decoratiesystemen” nooit de uitspattingen, de fraaie bungalows en andere uitgaven kon dekken. Onlangs viel het bij een bouwproject in de buurt van Sittard op hoe weinig vakken Werner in zijn eigen branche bij het installeren van lichtarmaturen vertoonde.

Na de arrestatie van Werner en Ilse zijn in Zuid-Limburg diverse mensen, wier adres of telefoonnummer vooraf was bekend, in notitieboekjes van de verdachten nagegaan. De twee verdachten, die naar alle waarschijnlijkheid de Oostduitse nationaliteit bezitten, stonden in de buurt gunstig bekend. De buurt had goed contact met het tweetal dat als een echtpaar doorging. „dat graag op stap ging en een stevig en duur feestje wist te bouwen”. Van andere activiteiten is nauwelijks iets gebleken. Werner die zoals hij zelf heeft verteld, in het begin van de zeventiger jaren in Amsterdam heeft gewerkt, wilde in Zuid-Limburg een nieuw bestaan opbouwen. Ondanks zijn gebroken Nederlands was hij de laatste jaren een echte Sittardenaar geworden, die zelfs lid was van een tafeltennisvereniging en een kegelclub en diverse vrienden had. Alle nasporingen ten spijt bleven de opsporingsinstanties gisteren weigeren inlichtingen te verstrekken. Over omvang van de door de ring verzamelde gegevens, over andere verdachten, over de paspoorten en hun herkomst... voorlopig blijven die vragen open.

Voorkeur voor 'thuisland' in verbinding met Jordanië

Soepel Egyptisch standpunt inzake Palestijnse kwestie

In VS ruim 12,5 miljoen auto's terug naar garage

WASHINGTON - In de VS zijn in 1977 ruim 12,5 miljoen personenauto's om veiligheidsredenen door de verschillende autofabrikanten teruggeroepen naar de garages. Dit aantal is in één jaar tijd nog nooit zo hoog geweest en de directeur van het Amerikaanse regeringsbureau, dat belast is met de technische veiligheid van het voertuigenpark, verwacht dat het aantal teruggeroepen auto's in de komende jaren eerder zal toenemen dan dalen. De meeste auto's heeft het Chryslerconcern teruggeroepen, namelijk 4,6 miljoen voertuigen. Daarna volgden General Motors en Ford met respectievelijk 3,1 en 2,5 miljoen auto's.

Het aandeel van de niet-Amerikaanse personenauto's was, wat de mankementen betreft, 15 procent (1,8 miljoen auto's).

ASWAN - President Sadat van Egypte zal vandaag tegen president Carter zeggen dat Egypte niet vraagt om de onmiddellijke vorming van een Palestijnse staat, maar er in elk geval wel de voorkeur aan geeft dat het te creëren „thuisland” voor de Palestijnen op de een of andere wijze met Jordanië verbonden wordt. Dit hebben Egyptische functionarissen gisteren in Aswan, waar Carter met Sadat zal confereren, meegedeeld.

De functionarissen noemde het komende gesprek tussen beide staatshoofden „van beslissende betekenis”. Egypte, zo zeiden zij, heeft bepaalde „ideeën” in petto over de manier waarop de Palestijnse kwestie, die nog steeds het voornaamste struikelblok vormt in het vredesproces, geregeld kan worden”. Egypte kan een soepel standpunt innemen wat het vraagstuk betreft van de zelfbeschikking voor de Palestijnen op de westelijke Jordanoever en in de strook van Gaza en akkoord gaan met het denkbeeld van een thuisland als eerste stap op de weg die uiteindelijk leidt tot de vorming van een staat in een bepaalde periode”. De Egyptische functionarissen legden er echter de nadruk op dat de Palestijnen zelf moeten kunnen bepalen of zij onafhankelijk willen zijn of een band met Jordanië willen vormen. Dit laatste heeft nog steeds de voorkeur van Egypte. Men wees er verder op dat de nieuwe opvattingen van Egypte passen in het kader van

het bekende Egyptische standpunt dat een volledige terugtrekking van Israël uit de bezette Arabische gebieden en toekenning aan de Palestijnen van het recht op zelfbeschikking inhoudt.

Pinochet verdedigt referendum

VALPARASIO - Generaal Augusto Pinochet, het hoofd van de militaire junta, die in Chili aan de macht is, heeft tegengesproken, dat hij persoonlijke doeleinden zou nastreven bij het uitschrijven van het omstreden referendum van vandaag waarin het Chileense volk zich voor of tegen de militaire junta moet uitspreken.

In een radiorede die hij te Valparasio uitsprak, zei de generaal, dat hij om de volksraadpleging had gevraagd ten einde in zijn hoedanigheid van president „de waardigheid van Chili, die men poogt aan te tasten, te verdedigen”. „Ik verzeker plechtig tegenover het gehele volk dat ik bereid ben zodanig mijn leven te geven om mijn plicht te doen”, aldus Pinochet. Hij wees er op dat de stemming in de Verenigde Naties, waarbij zijn bewind werd veroordeeld wegens het niet eerbiedigen van de rechten van de mens, tot gevolg zal hebben dat elke financiële bijstand aan Chili zal worden gestaakt.

Nederland wil uitlevering ex-Tealtronic-directeur

ARNHEM - De rechtbank in Arnhem heeft gevangenneming bevolen van de in Engeland verblijvende Anthony Rodgers, ex-directeur van het voormalige Singerbedrijf Tealtronic in Nijmegen. De Arnhemse officier van justitie verdenkt hem van verduistering in dienstverband van ongeveer 1,5 miljoen gulden. Het ministerie van Justitie zal langs diplomatieke weg om uitlevering verzoeken, zo heeft de Arnhemse officier, mr. M.L. de Haas, meegedeeld.

Vader doodt baby in taxi

GRONINGEN - De 25-jarige F.J.K. uit Rotterdam heeft zijn negen maanden oude dochtertje bij Loppersum (Groningen) in een taxi door slaan en wurging om het leven gebracht. De man had eerder op de avond thuis moeillijkheden met zijn vrouw en was toen met de baby van uit Rotterdam per taxi naar zijn

moeder in Delfzijl gegaan. Zijn vrouw waarschuwde ondertussen de politie.

In Delfzijl ving de politie K. op en trachtte hem ertoe te bewegen naar huis terug te keren. Toen de taxi weer terugreed merkte de chauffeur op een gegeven moment dat K., die achterin de auto zat, zich vreemd gedroeg en de baby wild begon te mishandelen. De taxichauffeur zette de wagen stil en probeerde - zonder succes - de man bij de baby weg te halen. Het kindje rolde uit de auto en overleed.

Ter leniging van woningnood

TILBURG WIL WOON- RUIMTE VORDEREN

TILBURG - De gemeente Tilburg wil ter leniging van de grote woningnood in deze stad over de mogelijkheid gaan beschikken om woonruimte te vorderen. In april zal het gemeentebestuur de Kroon verzoeken om het vorderingsbesluit op basis van de woonruimtetwet 1947 op Tilburg van toepassing te

verklaren. Daarmee krijgt het college van B. en W. de mogelijkheid om panden die langer dan zes maanden leeg staan, te vorderen om te dienen als onderdak voor woningzoekenden. Tilburg kampt de laatste tijd met steeds groter wordende woningnood recente cijfers hebben uitgewezen dat het

bouwprogramma in de gemeente de laatste jaren stagnert, terwijl het aantal woningzoekenden tot 5500 is opgelopen, becijferd is ook dat er op het ogenblik 1200 panden leeg staan in de gemeente. Volgens de raadsstukken van de gemeente gaat het in het vorderingsbesluit om 131 van die 1200 lege panden

Bedragen aanschaf eigen huis omhoog

DEN HAAG - Minister Beelaerts van Blokland van Volkshuisvesting en Ruimtelijke Ordening heeft een wijziging bekend gemaakt van de beschikking bezitvormingsfonds eigen woningen, die vanaf 1 januari 1978 zal gelden. Om voor een renteloze lening van f 2.400,- uit dit fonds in aanmerking te komen mogen per die datum de verwervingskosten niet meer bedragen dan f 75.000,- voor een al eerder bewoonde woning, of f 113.000,- voor een nieuwe woning.

Tot 1 januari 1978 waren deze grenzen respectievelijk f 70.000,- en f 102.000,-. De renteloze lening kan worden verstrekt aan meerderjarige, die jonger dan 35 jaar zijn en in 1975 of 1976 - dit naar keuze van de aanvrager - een belastbaar inkomen hadden van

f 32.700,- respectievelijk f 36.000,-. In geval man en vrouw beiden een inkomen hadden: het gezamenlijk belastbare inkomen.

Duitsers door lawine gedood

SALZBURG - Acht Duitsers uit Siegsdorf in Beieren worden sedert 31 december vermist in het gebied van de Lofrer-Steinberg, 40 kilometer ten zuiden van Salzburg in Oostenrijk en hebben waarschijnlijk de dood gevonden door een lawine. Dit is gisteren in Salzburg meegedeeld. De stoffelijke resten van zes van hen zijn gevonden.

(ADVERTENTIE)

4x MIRO 4x GOEDKOPER

Poly Kur
crème-
spoeling
Hacon
500ml.
2.95
545

Aardappelen

5 kilo 79

Alleen op dinsdag en woensdag

Magere
yoghurt

liter 89

Hachee
vlees kilo

6.90

Ziektekiemen in kroketten

DEN HAAG - Kroketten worden jaarlijks bij miljoenen verslonden. Maar er is vaak gezonder eten denkbaar. De Stichting Keuringsdienst van Waren in Den Haag heeft in twintig procent van de onderzochte voorgebakken kroketten ziekteverwekkende bacteriën aangetroffen.

De stichting onderzoekt

ruim 18.000 voedings- en gebruiksartikelen. Niet alleen de kroketten kwamen er slecht af. Ook alcoholhoudende dranken kregen een laag rapportcijfer. Van de 182 onderzochte alcohol-monsters voldeden er 43 niet aan de eisen. Ze bevatten minder alcohol dan is voorgeschreven. In een aantal likeuren en bessenjenever waren bovendien verbo-

den kleurstoffen vermeld.

Gehakt

Ook rauw gehakt liet veel te wensen over. Van de 296 onderzochte monsters bleek bijna de helft niet te voldoen aan de eisen. In veel gevallen bevatten ze het verboden kleurbehoudende middel sulfit.

Melkproducten kregen eveneens kritiek. De stichting ontdekte dat 4,2 procent van de duizenden door haar onderzochte monsters te veel water bevatte.

Jam

Verder bleek de samenstelling van jam niet altijd te kloppen. Van de 278

geteste monsters hadden er 43 een te laag suikergehalte en een te hoog vochtgehalte. Ook deze jaarlijkse test leverde weer een aantal merkwuurde gevallen op. De stichting ontdekte limonade met chloor, kindervoeding met glas, jam met geldstukken, kindermel met netjes, leverworst met antraciet en kindermel met machinesmeer.

LD
commentaar

Accountant

Voorzitter Breukers van de Kamer van Koophandel voor Midden-Limburg heeft bij gelegenheid van het jaaroverzicht een interessant plan op tafel gelegd. Met dit plan reageert hij op een suggestie van de voormalige minister van Economische Zaken, Lubbers, die de bedrijven aanspoorde om sneller gebruik te maken van de mogelijkheid om surseance van betaling aan te vragen. Volgens de Kamer van Koophandel moet uiteindelijk geprobeerd worden om een surseance zoveel mogelijk te voorkomen. Daartoe is het nodig dat in een zeer vroeg stadium eventuele moeilijkheden in een onderneming onderkend worden. De aangewezen man om die moeilijkheden op te sporen is volgens de heer Breukers de accountant. Deze financieel deskundige zou de leiding van een onderneming moeten wijzen op het nadere debat en hij zou moeten adviseren om deskundigen in te schakelen. Zou de ondernemer het niet eens zijn met zijn accountant dan zou de ondernemingskamer (bij de rechtbank in Amsterdam) uitspraak moeten doen. Met plan van de heer Breukers is begrijpelijk. Uitgaande van de gedachte voorkomen is beter dan genezen moet alles in het werk gesteld worden om bedrijven uit de rode cijfers te houden. Of een accountant daartoe de aangewezen man is wagen wij te betwijfelen. Wij zouden de voorkeur geven aan een periodiek onderzoek bij alle bedrijven onder deskundigen van LIOF. Ondernemingen in een zwakke regio zouden de verplichting op zich moeten nemen om jaarlijks de boeken open te leggen voor LIOF. Op deze manier kan veel efficiënter en meer verantwoord economische steun verleend worden en kan meer gericht worden gewerkt aan het tot stand brengen van een krachtige industrie in Zuid-Limburg.

H. Th.

Met het oog op Brussel

Door Jan Gerritsen

BRUSSEL - Ne echte kette zwanste met stienkappers, plattenblokke en franskljons - een echte Brusselaar kletste met Walen, Vlamingen en Brusselaars - die - goed - Frans - spraken of dat probeerden. Maar helaas, ook het Brussels is niet de uitweg, geleken voor de alsmaar voortwoekerende Belgische taalstrijd. Hier werd een kans gemist, zoals dadelijk overtuigend zal blijken.

Trouwens, het Brussels is vrijwel verdwenen, ten onder gegaan aan verfransing en betonvorming, een ziekte die als bekend hard toeslaat in binnensteden. Het gaat overigens om het Brussels dat werd gesproken in de Marollen, een van de oudste wijken van de Belgische hoofdstad, die in veel opzichten met de Amsterdamse Jordaan kan worden vergeleken. Want nu is nog slechts een enkele bejaarde die zijn herinneringen slijt in de Hoogstraat, aan de voet van het monsterrachtige paleis van justitie, het nog machtig, dat wonderlijke mengsel van Brussels-Vlaams met een pittig sausje Frans. In de Marollen, voorzover niet weggesaneerd, hoor je nu vaker Arabisch: er wonen meer gastarbeiders dan Brusselaars. En in het overige Brussel gezevigt het Frans, zij het vaak in aangepaste uitspraak en verrijkt of aangevuld als men wil, met vloeken en scheldwoorden uit het Vlaams afkomstig. Nog slechts 40 jaar geleden (18-10-1936) bevatte een krant in Molenbeek (Brusselse deelgemeente die in Nederland alieen bekend is vanwege de voetbalclub RWD Molenbeek) deze pakkende beschrijving van een allesovvertreffende dronkenschap „zodat ik je te slapen moest leggen“. „Afin, ge stond doe, me a verdoemenis, zoe dreuwig, biest, stoem, schief, sceil, strond, krimineil, baldoeier en stoemlinks-zat, que j'ai te mettre coucher“.

Bijvoeglijke en scheldwoorden genoeg dus in dat Marols. Louis Quireux, schrijver van een boekje over het Brussels dialect, geeft de volgende lange, niet-volledige, opsomming „omdat ze (de scheldwoorden dus) tonen hoezeer ze de Brusselse volkstaal kleur gaven“. Jan men klutte, bazoef, schelle Napoleon, dochekop, woelekait, woelekop, boer, stoemmen boer, ambrasmoecker, strondroecker, architect, voeile avokote, facadeklacher, pennelekker, spekscheeter, krotter, lawaaitmoeker, galeiboer, bastoed, schieve smikkel, rottekop, genevelneus, platvoet, zuietvoet, voel tong, schramoelenboek, hieten bil, snoteuns, boelkaraks, broeieleier, scheile, oeitelder, schaaiter, stinker, zot, vagabont, krummen deef, getrode manshoor, stoefter, ole kroeik, schrammoelenbak, vetlap, schieve lavabo, spons, platzak, dikke papzak, papie-kop, pekdroed, strondboer, slecht stuk, mettekko, moeilezel, buffel, voelien hond, rotten bastoed, klachkop, dikke smoel, veeze smoel, volwenderm, onnuzele kluit, manke puut. Aan kernachtige uitdrukkingen bestond al evenmin gebrek. Soms roepen ze het tijdsbeeld op dat thans te geldt wordt gemaakt door de nostalgiegindustrie. „Het struut es afgesloeg, de verkes smuure sigare“ (het stro is goedkoop geworden, de varkens roken sigaren - wordt gezegd als iemand uit de lagere klasse zich permitteerde een sigaar te roken). De Hollandse zuinigheid lag ook vroeger al op anderomans lip. „Holt ma nene Olander oem maan vingere af te likken - wordt gezegd door iemand die erg lekker heeft gegeten).

Ex-militair commandant generaal Leo Lopulisa:

„Wie kent Manusama hier in Indonesië?“

door Bob Mantiri

DJAKARTA - Generaal Leo Lopulisa, een van de drie Molukkers die militair commandant zijn geweest op Ambon (voor de rest vertrouwt Djakarta die gevoelige taak alleen toe aan Javanen), was van het begin af aanhanger van Soekarno, republikein. Nu is hij bevelhebber van het strategische commando van de Indonesische strijdkrachten (Kostrad), de functie die generaal Soeharto bekleedde voordat hij president werd.

Het gesprek met deze generaal, die een belangrijke rol speelde bij het oprollen van het RMS-verzet, is het laatste gesprek dat Noes en Theo hebben voor ons vertrek naar Nederland. We spreken met Lopulisa in Djakarta. Hij is een „Ambon-kaart“, zoals dat op Ambon wordt genoemd. Hij kan Ambon op de kaart aanwijzen, maar heeft er nooit gewoond. Behalve gedurende de weken dat hij Soumokil en zijn aanhangers kwam bestrijden.

„Wat denkt hij?“

Kort voor ons gesprek hebben we uit Nederland gehoord dat ir. Manusama in het voetspoor van Theo en Noes - ook Indonesië wil bezoeken, mits zijn veiligheid kan worden gegarandeerd. Lopulisa is de hoogste Molukker in Indonesië. We vragen hem wat hij vindt van een dergelijk bezoek. „Wie is hij, dat hij dat eist“, zegt Lopulisa verontwaardigd. „Wat denkt hij dat hij is? Wie kent hier, in Indonesië, Manu-

„Wij praten niet over de RMS“

sama? Hij interesseert mij geen bal. Wat is Manusama, deze ouwe heer? Wie wil hem op zijn kop slaan? Niemand!“

~ Hij wil politieke gevangenen opzoeken, vertelt ik.

„Hij gaat zijn gang maar“, zegt Lopulisa. „De meeste politieke gevangenen, die zitten gevangen door dat geouwehoer van de RMS, die mensen die al hun familieleden brieven sturen als RMS-mensen. Aan de hand daarvan worden ze opgepakt. Ze krijgen brieven: je bent aangesteld als lid van de RMS, om het RMS-verzet te gaan organiseren. Zo'n vent is toch genaaid daarmee? Er zijn er niet veel, maar die mensen zijn toch slachtoffer van de politieke flauwekul van zijn familieleden in Nederland? Als ik dus een brief krijg, een of andere aanstelling van een of andere gekke Tamaela, die mij schrijft: je wordt commandant daar en daar, wil je even het hele verzet op de Molukken organiseren, dan ben je toch genaaid. En dat is echt gebeurd!“

Klaagbrieven

Uit zijn bureaulade haalt de generaal een map vol brieven uit Holland. De inhoud blijkt, voor zover we kunnen zien, voornamelijk te bestaan uit klagbrieven over pensioenproblemen van voormalige KNIL-soldaten. „Dat is van jullie mensen, RMS'ers in Nederland“, zegt hij tegen Theo en Noes. „Hier bijvoorbeeld, uit Opeusden. Allemaal klaagliederen waar ik niets mee kan doen“.

Uiteindelijk is generaal Lopulisa ook voorstander van de dialoog met het - in zijn ogen - wat zielige groepje Molukkers die in Nederland is terechtgekomen. Voor hun politieke ideeën heeft hij echter niet veel sympathie. „Ik krijg hoofdpijn van die kerels“, zegt hij. „Als jullie over politiek willen spreken, vergeet ik. Maar verder, natuurlijk, ik kan met jullie praten als mens, als persoon. Jij als een jonge man, ik als een oude man. We kunnen praten als broer, als vader en als neef. Als jullie hier komen met de bedoeling om formeel over de RMS te gaan praten, dan kunnen jullie beter het eerste het beste vliegtuig naar Nederland pakken. Ziet dat maar uit je hoofd. Wij praten niet over de RMS. Die bestaat niet“.

Schreeuwlelijkderds

Lopulisa, die binnenkort bevorderd wordt tot luitenant-generaal (3-sterren-generaal), meent dat de Nederlandse regering erop uit is de Zuidmolukkers het land uit te werken. „Nederland wil jullie kwijt. Ze vinden jullie schreeuwlelijkderds, vechtersbazen en moordenaars. Weg met die Amboneesjes, weg, weg, weg. Ze zitten nog met een ander probleem in hun maag: die Surinamers. En om jullie kwijt te raken, wil de regering daar graag voor betalen“.

Noes en Theo horen het verhaal van generaal Lopulisa zuigend aan. Ze vertrekken geen spier, lijken weinig onder de indruk van de krijgshaftige woorden van de generaal. Wij hebben Lopulisa al eerder ontmoet. Dat was



LOPULISA OVER MANUSAMA:
„- wie wil hem op zijn kop slaan? Niemand -“

in Menado, in het Kawanua-City hotel. Lopulisa logeerde daar in een suite tegenover onze kamers. Toevallig liep ik in de gang toen de generaal, geaccompanyd door twee lijfwachten, langs de kamer liep van Noes en Theo. Ik ving de woorden op: „Ini anak jang brontak-brontak“ (zijn dit nou de jongens die zoveel moeilijkheden veroorzaken?). „Kijk“, zegt Lopulisa tegen de twee radicale Molukkers uit Bovensmilde. „Ik weet precies wat er allemaal in Nederland gebeurt. Ik word op de hoogte gehouden; niet alleen via de officiële kanalen, maar ook van de kant van de RMS. Van jongens die mij vragen: wat moeten wij doen?“

Een dialoog met de RMS ziet hij niet zitten. „Wat moet je dan, je gaat over de RMS praten. Wat dan? Komt er een RMS-vlag op Ambon. Nee toch“. Na dertig jaar kun je volgens hem niet meer spreken van een politiek probleem. „Het is een menselijk probleem. De oudere Ambonees wil terug naar zijn stamland; daar sterven. Dat kan. De jongeren zijn ook welkom, als ze maar de RMS opgeven en bereid zijn om mee te helpen aan de opbouw van het land. Op de basis kunnen we gaan praten. Maar niet over de RMS. Die is 25 jaar gaan slapen in Holland. Tamaela is toch een circusfiguur. Ik heb hem in Rotterdam zien optreden. Mouw, met zoveel strepen op zijn mouw. Als hij zich een echte generaal

voelt, moet hij naar Ambon gaan en er vechten voor de RMS. En niet in Holland gaan zitten schreeuwen“.

Bedelaars

Als de RMS-topmannen in Indonesië waren gebleven, hadden zij volgens Lopulisa misschien carrière gemaakt. „Kijk u maar naar meneer Tahya. Hij was vroeger adjudant van de Koningin, rechterhand van generaal Spoor. Wat is hij nu? Topman bij Caltex. Van de RMS'ers in Holland, wie heeft het zo ver geschopt in de Nederlandse maatschappij. Wie? Noem mij een generaal, noem mij een minister, noem mij een klootzak die daar carrière heeft gemaakt. Ze leven er allemaal van de steun. Er wordt voor hen daar een situatie gecreërd waarin zij niet meer hoeven te werken, maar alleen maar herrie trappen. Wat is er geworden van de trotse Ambonees? Het zijn bedelaars geworden in Nederland. Ik word kwaad als ik dat zie. Sinds wanneer moet de Ambonees zijn handje ophouden.“

Honderd gulden, elke week. Hier in Indonesië gaat een Ambonees dood aan de kant van de weg. Liever dat,

dan te gaan bedelen. Al hebben de Ambonezen het hier beroerd, zij zullen zich niet verlagen tot bedelaars. Daar zijn wij trots voor“. De Ambonees is niet alleen trots, maar ook loyaal. Heeft hij eenmaal trouwgezworen aan de Koningin, dan blijft dat tot zijn dood. „Al kent hij die hele Koningin niet“.

Nogmaals benadrukt Lopulisa tegenover te trots en Theo dat hij graag om de tafel wil zetten met de broeders en zusters in Nederland. „Praten van Molukker tot Molukker, niet van RMS'er tot Indonesiër. Dan gaan wij op de vuist. En wie lacht er in zijn vuistje, zegt Lopulisa. „De belanda's, ze lachen zich kapot wanneer de inlandse Ambonees gaat vechten met de Hollandse Ambonees. Lopulisa, een karate-expert, waarschuwt dat hij er als eerste op los zal slaan wanneer de Molukkers het in hun hoofd zouden halen om „rotzooi te trappen in Indonesië“.

Bedenkingen

Over de Nederlandse maatschappij heeft de generaal zo zijn bedenkingen. „Ik kijk wel uit om mijn zoon voor zijn

zich Hollander? Wat wil hij? Indonesiër worden, of Hollander. Wil je Indonesiër worden, dan is dat geen probleem, maar een administratieve kwestie. Maar als je je RMS'er voelt, ja dan wordt het moeilijker“.

Lopulisa stelt het bezoek van Noes en Theo als voorbeeld van een begin van een dialoog. Je hoeft er niet speciaal voor om de tafel te gaan zitten, meent hij. De Molukkers in Nederland kunnen als toerist Indonesië bezoeken en met andere Ambonezen hier gaan praten. Als ik in Nederland ben, dan praat ik met mijn familie niet over de RMS; er zijn zoveel gemeenschappelijke dingen om over te praten. Waarom gaat Manusama niet op de basis met Manuhutu (de eerste president van de RMS, red.) praten, vraagt hij.

Gevangenenkampen

Wij vragen de generaal wat er waar is van de berichten over een gevangenenkamp voor RMS'ers in Waay, op het eiland Ambon. Lopulisa ontkent dat ten stelligste. „Er is nog maar één gevangenis, en die staat in Ambon-stad“, zegt hij. „Is er wel een gevangenenkamp geweest?“, vraagt Noes. „Ja, vroeger. Maar vroeger was heel Ambon een kamp. Het hele eiland was een gevangenenkamp toen ik daar garnizoenscommandant was. Maar ik kan met de hand op mijn hart verklaren dat er nu beslist geen RMS-gevangenenkamp is. Worden er wel mensen opgepakt die RMS-sympathieën hebben, vragen wij voorzichtig. De generaal lacht. Zo zij er zijn, dan zullen zij dat toch niet uiten. Ze worden niet opgepakt, neen. Zij krijgen een pak rammel van een andere Ambonees. Men wil over het algemeen niet over de RMS praten, want, ik heb het al eens gezegd, de RMS bestaat niet.“

Ja maar, zo werpen we hem voor de voeten, je kunt misschien je RMS-sympathieën niet uiten, maar dat wil niet zeggen dat ze daar niet leven? Niemand durft er openlijk voor uit te komen uit vrees in de cel te belanden of in mekaar te worden geslagen door de buurman?

„Die Tamaela is toch een circusfiguur...“



LOPULISA OVER TAMAELA:
„- en niet in Holland gaan zitten schreeuwen -“

studie naar Nederland te sturen. Ik stuur hem liever naar Zuid-Amerika. Kijk maar naar prins Bernhard, met wie ik onlangs nog heb geëld. Hij zegt tegen mij, „ik ben een gevangene in mijn eigen land. Het hele militaire apparaat staat paraat wanneer ik wil gaan golfen. Overal waar ik ga, lopen agenten van de veiligheidsdiensten mij voor de voeten. Die prins is ook niet happy met de vrijheid - blijheid - mentaliteit in Nederland“.

Voor de Nederlandse legerleiding is het volgens hem een probleem dat soldaten lang haar dragen en met haartjes lopen. Dat ze niet meer salueren. „Vrijheid, blijheid“, zegt Lopulisa schamper. „Zelfs in de burgermaatschappij zeg je goede morgen als men ergens binnenkomt. De militair saluëert. Dat is de taal van de militair. We hebben hier oefeningen gehad met belanda's, Nederlanders. Het was erg moeilijk voor ons“.

Nu valt de zwijgzaamheid van de twee Molukkers de generaal pas op. „Waarom zeggen jullie niets. Waarom praten jullie niet“, vraagt hij hen, maar moest toch even een opmerking kwijt voor hij ze aan het woord wilde laten. „Als jullie streken willen uithalen, kunnen jullie het liever hier in Indonesië doen. Dat is veel lolliger dan in Holland. In Holland heb je de ballen“.

Theo begint voorzichtig een vraag te formuleren. „Het RMS-probleem is er nu eenmaal“, zegt hij wat schuchter. „Al dertig jaar. Daar kunnen wij nu niet omheen. Misschien, misschien dat een dialoog een bijdrage kan zijn om elkaar weer wat beter te leren begrijpen“.

„Kijk“, zegt Lopulisa, „een dialoog is natuurlijk wel leuk, maar het lost het probleem niet op. Het probleem is technisch. Wat is de status van de Ambonees na dertig jaar in Nederland. Is hij nog Indonesiër, of voelt hij

Lopulisa: „Ja, als je dat niet durft te uiten, dan kun je ook niet zeggen dat het leeft. Dit is nou het onlogische, de irrelevantie. Men praat over de RMS, maar er is geen RMS in Indonesië. Denkt u dat er grote ontevredenheid is onder de mensen op de Molukken, vraagt Noes. „Politieke ontevredenheid? Nee, ik geloof het niet. Wel ontevredenheid over de sociaal-maatschappelijke situatie. Maar dat vind je niet alleen op Ambon, maar overal in Indonesië. Waarom is er op de Molukken geen Ambonees gouverneur? Lopulisa: „Zoek er maar een die daar geschikt voor is. Iedereen wil dat wel, je hebt er zoveel in Djakarta die denken gouverneur te kunnen zijn op de Molukken. Ze hebben alleen de ambitie om dat te worden, maar niet de kwaliteiten“.

Verkeerd benaderd

Generaal Leo Lopulisa geeft toe dat de Indonesische regering al die jaren het Zuidmolukse vraagstuk verkeerd heeft benaderd. „Dat komt ook door de vele vooroordelen aan beide kanten, de verkeerde informaties die men van elkaar kreeg. Toen ik in 1972 in Nederland was, heb ik dat tegen de ambassadeur verteld. Jullie stellen je te wantrouwig op. Maar de situatie is nu gelukkig veranderd. Net als in het Midden-Oosten. Het is toch idioot dat de Egyptische president naar Israël gaat om er met de Israëlische regering te praten. Het gevolg is dat alle Arabieren boos zijn op Sadat. Dat zal jullie straks, als jullie in Nederland terug zijn, ook overkomen. Jullie zullen voor verraders worden uitgemaakt. Maar is het verraad wanneer je zelf hier komt om je eigen mening te vormen aan de hand van eigen waarnemingen?



onder redactie van
FRITS SCHILS

Persspiegel

NAVO

De GRIEKSE PERS heeft rond de jaarwisseling grote aandacht besteed aan een maatregel van generaal Alexander Haig, opperbevelhebber van de Noordatlantische strijkrachten in Europa, waardoor de weg wordt geëffend naar een normalisering van de betrekkingen tussen Griekenland en de Noordatlantische Verdragsorganisatie.

De maatregel van Haig behelst een gedeeltelijke reorganisatie van de bevelvoering in het oostelijke Middellandse Zeegebied. De intergeallieerde commando's in Izmir (West-Turkije) zullen voortaan alleen door Turkse officieren worden geleid, die worden bijgestaan door Amerikaanse collega's. Zij zullen alleen verantwoordelijk zijn voor de Turkse zone en dus niet langer voor een gebied dat ook Griekenland en de Egeïsche Zee omvat. Griekenland had een dergelijke reorganisatie geëist als een van de voorwaarden voor een eventuele terugkeer naar de militaire alliantie. Zoals bekend trad Griekenland in de zomer van 1974 uit het militaire samenwerkingsverband van de alliantie, nadat een andere NAVO-lidstaat, Turkije, de republiek Cyprus was binnengevallen. Turkse troepen houden nog steeds 40 procent van de eilandoppervlakte bezet. De Griekse motivatie voor de retirade was dat de NAVO er niet in geslaagd was, een lidstaat van agressie tegen een andere verdragspartner (Griekenland) te weerhouden.

Carter

De PRAVDA heeft in een kort verslag over president Carters reis naar Perzië en India het Midden-Oosten-beleid van de Amerikaanse regering besproken. Het verslag is een poging om afzonderlijke overeenkomsten tussen Israël en de Arabische landen te bewerkstelligen.

De ontmoeting van Carter met koning Hoessein van Jordanië, die zondag in Perzië heeft plaatsgevonden, zou bedoeld zijn om Jordanië te betrekken bij de directe contacten die momenteel tussen Egypte en Israël plaatsvinden. Volgens de Pravda richt Carter zich hierbij voornamelijk op de gematigde landen.

Sport-Skicentrum TILLEMANS helpt 'n handje...!

Wegwijs in de skiwereld door ervaren en op uw veiligheid gericht hulp. Alle ski's worden nauwkeurig onderworpen aan veiligheidscontroles. Ook die van u. Eigen ski-service voor o.a. veiligheidscontroles. Bij ons kunt u natuurlijk ook terecht voor langlaufski's. Tevens verhuur.

Deze week o.a. **KOMPAKTSKI** Rossignol Vitesse, excl. zender, 719,-.

Kom vrijblijvend kijken.

SPORT TILLEMANS
Rumpenstraat 25c, Brunsum.

San Marino nog niet eurocommununistisch

Van onze redactie buitenland

SAN MARINO - De communisten in San Marino zijn er niet in geslaagd van deze oudste en kleinste republiek op het Apennijns Schiereiland de eerste eurocommununistische staat te maken. Zij hebben de hoop echter niet opgegeven en voorspellen dat de jonge kiezers hun kant zullen kiezen als er vervroegde verkiezingen gehouden zouden worden.

„Als de Christen-Democraten streven naar vervroegde verkiezingen dan misrekenen zij zich“, meent Umberto Barulli, secretaris van de Communistische Partij vorige week tegenover journalisten nadat zijn partij de opdracht, te trachten een nieuwe coalitieregering te vormen, had teruggegeven. „Er zijn 2.000 jongeren die voor het eerst naar de stembus gaan en velen van hen steunen ons“, aldus Barulli.

De twee „kapitein-regenten“, die de uitvoerende macht vertegenwoordigen in de slechts 61 vierkante ki-

lometer beslaande mini-republiek op de top van een Italiaanse berg, hadden de communisten op 16 december deze taak toegewezen nadat de Christen-Democraten niet waren geslaagd.

„Compromis“

De mislukking van Barulli betekent een tegenslag voor het eurocommunisme, dat naar onafhankelijkheid van Moskou streeft en dat eerbiediging van de democratische vrijheden belooft. Net als zijn Italiaanse collega en eurocommunistiche leider Enrico Berlinguer wil Barulli een „historisch compromis“ tot stand brengen met de Christen-Democraten. Hij heeft nu toegezegd daar niet in te zijn geslaagd. „Ze wilden niet eens over een ontwerp-regeringsprogramma praten“, zei hij. Naar zijn mening diende de formatie-opdracht nu aan de bondgenoten van de communisten, de socialistische leden van de Grote Raad over naar het anti-communistische kamp en na een gespannen periode van 25 dagen, waarin aanhangers van

zingen, die oorspronkelijk in 1979 dienen plaats te vinden, zullen vervroegen.

Katholiek

De republiek San Marino, in de vierde eeuw gesticht door de christelijke steenhouwer Marino, ligt in het hart van de „rode gordel“ van Italië en haar inwoners delen de politieke passies van hun temperamentvolle Italiaanse buuren. De ongeveer 18.000 zielen tellende Italiaans sprekende bevolking is voor het merendeel katholiek. De wetgevendende macht wordt uitgeoefend door een Grote en Algemene Raad, waarvan de zestig leden voor vijf jaar worden gekozen. De twee „Capitani Reggenti“ worden steeds voor een half jaar uit de Grote Raad gekozen.

Gedurende twaalf jaar na de Tweede Wereldoorlog regeerden de communisten, toen nog Stalinisten, samen met de socialistische leden van de Grote Raad over naar het anti-communistische kamp en na een gespannen periode van 25 dagen, waarin aanhangers van

links en rechts zich bewapenden met jachtbuksen en pistolen en een burgeroorlog dreigde, trad de linkse regering af.

Sindsdien zitter de communisten in de oppositie en wordt San Marino door coalitiëkabinetten geregeerd waarin de Christen-Democraten de boventoon voeren.

Crisis

De huidige regeringscrisis is veroorzaakt door de socialistische leden van de regering stapten en een de vorming van een uit communisten, Socialistische Volkspartij 1. Statutaire Volksbeweging 1. Commissie voor de Verdediging van de Republiek 1. De toeristenindustrie - er komen jaarlijks zo'n twee miljoen toeristen naar San Marino - vormt een centraal thema in de politieke haarkloerij. De Christen-Democraten waarschuwen dat een communistische regering de toeristen zal afschrikken en dat is een sterk argument in een land dat, naast zijn postzegels voor filatelisten over de hele wereld, in grote mate afhankelijk is voor toeristen.



radio en televisie, programma's

limburgs dagblad

• De winnaars van de jongste NCRV/Limburgs Dagblad Blaastest 1977, de Roderland Muzikanten uit Kaalheide/Kerkrade hier in actie tijdens de televisieregistratie.

OPROEP AAN ALLE BLAASKAPELLEN IN LIMBURG SCHRIJF IN VOOR ONZE TV-BLAATEST 1978!

Van onze showpagina-redactie

HEERLEN - Op initiatief van John Bisschops houden NCRV-televisie en Limburgs Dagblad ook dit jaar weer een televisieconcours voor blaaskapellen. De bedoeling is dat hiervoor weer alle Limburgse kapellen kunnen inschrijven. Omdat we ten aanzien van deze „Blaastest 1978" dit jaar het terrein tot de hele Benelux hebben uitgebreid (ook Beierse, boeren- en Tiroler-kapellen uit België en Luxemburg doen mee) worden er in maart vier voorronden gehouden. Steeds op vrijdagavond. Voor kapellen in Luxemburg op 3 maart, in België op 10 maart, voor kapellen uit Limburg op 17 maart in het Sociocentrum in Schinnen, voor de rest van het land op 31 maart. De vijf kapellen die doordringen tot de finale worden uitgenodigd voor het TV-Blaastestshowconcours 1978 op vrijdagavond 12 mei in de Rodahal van Kerkrade.

Vandaag richten we ons via deze pagina tot alle blaaskapellen van Limburg omdat de inschrijving voor deze Blaastest 1978 sluit op 1 februari aanstaande. Dat is dus over een paar weken. Door ons te bellen of te schrijven komen de kapellen in het bezit van de nodige formulieren om in te schrijven.

Ons adres: RTV/showpagina-redactie Limburgs Dagblad, Nobelstraat 21, Heerlen, telefoon 045-718100 toestel 239.

Geschiedenis

Om het geheugen nog eens op te frisen laten we de geschiedenis van de NCRV/Limburgs Dagblad Blaastest nog eens de revue passeren. De eerste Blaastest in 1975 was een volledige Limburgse aangelegenheid die in het Socioproject van Eygelshoven werd gewonnen door de Original Wurmter Muzikanten onder leiding van John Quadflieg. Zowel van NCRV als Limburgs Dagblad was in het de bedoeling om de velen die de blaas-musiek actief beoefenen via de buis aan bod te laten komen. Om het competitielement wat te veruimen werden de winnaars van de tweede Blaastest in 1976, die Kalkdörfer uit Bocholtz onder leiding van Peter Schijns uitgenodigd in de Ted S.S.T.T.-show in de Evenementenhal in Groningen.

Dat leverde zowel bij de NCRV in Hilversum als bij het Limburgs Dagblad in Heerlen een stroom van reacties van blaaskapellen elders uit het land

op. In 1977 werden toen behalve in Limburg ook voorronden in Gelderland en Noord-Brabant gehouden waaraan kapellen uit alle provincies van het land meededen. De Roderland Muzikanten uit Kaalheide onder leiding van Martin van de Tillaard wonnen glansrijk. Inmiddels reageerden ook kijkers en blaaskapellen uit België op de Nederlandse TV-uitzending. De gedachte werd toen geboren voor een Benelux-Blaastest mede door een samenwerkingsverband met de collega's van het Radio Télé Luxembourg in Luxemburg en de BRT in Hasselt en in Brussel. Na een officiële bekendmaking tijdens het Europese blaaskapellenconcours in Gent (waar de Belvauer Muzikanten uit Nieuwenhagen wonnen) hebben inmiddels ook talloze Belgische kapellen ingeschreven.

Tijdens de voorronden in maart zijn er drie juryleden (twee uit ons land en een uit respectievelijk België of Luxemburg) tijdens de finale vijf juryleden (twee Nederland, één België, één Luxemburg en één Duitsland). Niets meer en niets minder dan een spelcompetitie die tijdens de finale wordt ingepast in een vrolijk showprogramma met als presentator Ted de Braak wil de komende Blaastest 1978 zijn. Iedereen mag dus meedoen en wie eventueel later niet tot de finale doordringt hoeft zich niet te schamen. De opbrengst van voorronden en finale zijn na aftrek van onkosten bestemd voor charitatieve doeleinden voor welke bij ons ook sponsors kunnen inschrijven. Dit alles dus vóór 1 februari aanstaande.

Eindredactie

Harrie Cremers

telefoon (045) 718100 toestel 239



• MIREILLE MATHIEU
...na jarenlang onderhandelen met een complete showavond op 17 maart in Aken...

Mireille zwicht voor de fans

Van onze showpagina-redactie

AKEN/HEERLEN - Inwoners uit het grensgebied kunnen op vrijdagavond 17 maart een grote showavond met wereldster MIREILLE MATHIEU in het zaaltheater van Hubert Geulen in het Akense Eilendorf (van Coelstrasse 181, tel. 0949-241-551250 - kaarten kosten 50 en 60 mark) meeleven. „Der Spatz von Avignon" treedt daar op met haar eigen orkest en ballet en presenteert vanaf 20.00 uur een „Las Vegas Show" met meer dan 30 medewerkers. Al jarenlang hebben wakkere organisatoren getracht om Mireille voor een optreden te „strikken" in Aken. Een bandenfabriek in deze stad was zelfs bereid om voor een optreden van Mireille tijdens het personeelsfeest een bedrag van 60.000 mark neer te tellen. Maar Mireille (30) ging daar niet op in mede omdat er voor haar genoeg belangstelling bestond in de grote steden. Nu is ze dan toch voor de aandrang van haar fans gezwicht. Wat verder van huis, zo laat Veronica's Tom Collins ons weten, treedt Mireille Mathieu op 10 maart op in Amsterdam (RAI), 11 maart in Groningen (Evenementenhal), 12 maart Rotterdam (De Doelen), 13 maart Den Haag (Circustheater), 14 maart Utrecht (Tivoli).

NIEUWJAARSBAL MET MILLY SCOTT

SPEKHOLZERHEIDE - Vrijdag 6 januari zal vanaf 20.00 uur in de zalen van het Verenigingsgebouw te Spekholzerheide het achtste nieuwjaarsbal plaatsvinden. Dit bruisende dansfeest dat wordt gepresenteerd door Paul Savelbergh, telt ook dit jaar weer medewerkers van allure.

Zo zal in de grote zaal het gehele podium in beslag genomen worden door de 18-man sterke bigband van Willy Schobben. Dit orkest behoeft door zijn grote bekendheid geen verdere introductie. In de foyer van het Verenigingsgebouw speelt de Circus Square Jazzband o.l.v. Paul Zelders. De muziek die deze Circus Square speelt is een stijl, die lijkt op de sound uit San Francisco uit de jaren '40-'50. Als gastvedette van de avond zal de bekende „Miss Rhythm", Milly Scott, optreden. Milly Scott werkt momenteel aan een sterke come-back in de Nederlandse showbusiness. Onlangs trad zij nog op in de Variétételevieshow van Lou van Burg. Met een repertoire in de Shirley Bassey-stijl wil Milly Scott het Kerkraadsche publiek haar klasse als soliste demonstreren. Zij zal tijdens de avond worden begeleid door een combo van Willy Schobben. Als jonge ster aan een artistenfestival zal de jeugdige Jean Lejeune optreden met een aantal zeer sterke imitatienummers. De muziek in de bovenzal, die is omgetoerd in een „Montmartre"-decor, wordt verzorgd door The Singing Stars. Dit nieuwjaarsbal is van oorsprong een promotionfeest van de Mavo Pius XII.

Kaarten voor dit 8e nieuwjaarsbal a f 7,50 zijn uitsluitend in voorverkoop verkrijgbaar. Aan de entree is geen kaartverkoop meer mogelijk. Voorverkoopadressen: verenigingsgebouw Spekholzerheide, drogisterij Matti, Akerstraat, drogisterij Spierts, Piusstraat Terwinsten, kapsalon Simon, Kapelweg Kaalheide, boekhandel Coenen, Kloosterstraat Simpeldveld.

...komende vrijdag in
Spekholzerheide...



radio en televisie vandaag ★ radio en televisie vandaag



Alle uitzendingen in kleur
■ - zwart-witprogramma's

NEDERLAND I

Kanalen: 5, 51, 53 en 57

- 15.30 Het Rendillevolk van Noord-Kenia. Documentaire.
- 16.25 Ren je rot. Spelprogramma onder leiding van Martin Brozius. Speciale gasten: The Tumbleweeds en Gery en Janine.
- 17.00 - 17.25 De Mickey Mouse Club. Voor de kinderen.
- 18.25 Sesamstraat. Voor de kinderen.
- 18.55 Journaal.
- 19.04 Van gewest tot gewest. Informatie uit de regio.
- 19.50 Zondtijd Politieke Partij Radicale.
- 20.00 Wat zou u doen? Engels tv-spel. Derek en Ann zijn een gelukkig echtpaar met twee kinderen. Toch valt Derek op een avond door de mand bij de ontmoeting van zijn oude vriendin Chris. De vriend van Chris vindt dit minder prettig en neemt maatregelen.
- 20.55 Het programma met de MAP. Aandacht voor kleine maatschappij-kritische groepen die zelf toneelstukken maken.
- 21.35 Journaal.
- 21.50 Panorama. Actualiteitenrubriek.
- 22.20 Studio Sport. Sportrubriek.
- 22.45 Journaal.

NEDERLAND II

Kanalen: 31, 54, 56 en 60

- 18.15 Natuurkunde is overal. Les 5. Wisselwerking. Teleac.
- 18.45 Toeristische tips.
- 18.55 Journaal.
- 19.04 Kom gauw terug. TV-jeugdserie.
- 19.29 Kenmerk. Informatie over kerk en samenleving.
- 20.00 Journaal.
- 20.25 Stichting Socutera. „Laat nooit iemand stikken". Instructiefilmje van de Maatschappij tot Redding van Drenkelingen over mond-op-mond-beademing.
- 20.30 Superstars. Eerste serie van de vijf vanuit het Belgische Herentals. Voor Nederland komt uit Johnny Rep.
- 21.25 Televisier-supplement. De redactie van Televisier Magazine gaat wat dieper in op allerlei actualiteiten.
- 21.50 AVRO's puzzeluur. Spelprogramma onder presentatie van Jos Brink.
- 22.50 AVRO's sportpanorama. Zaalvoetbal. Samenvatting van de vanavond gespeelde wedstrijden in het Rotterdamse sportpaleis Ahoy. Ingeschreven hebben: Ajax, Feyenoord, Sparta, AZ'67, Partizan Belgrado, Bastia, Rapid Wien en Zweden.
- 23.25 Journaal.

DUITSLAND I

Kanalen: 9, 24 en 46

- 16.10 Journaal.
- 16.15 Leeder, Lüüd un Freeseland. Programma in het plat-Duits over Friesland.
- 17.00 De voorstadskrokodillen. Jeugdfilm. Deel twee.
- 17.50 Journaal.
- 18.00 Intermezzo. Programma infor-

- matie. De wijde wereld van de dieren met de ondergang bedreigd. „In het toerijven van de vissen". TV-serie.
- 18.40 Zoals dat gaat in het leven. Dertig jaar later. TV-film.
- 19.15 Hier und Heute. Actualiteiten.
- 19.45 Blauwe damp. Lilli zegt: „Nee, dank je".
- 20.00 Journaal.
- 20.15 Een bijzondere kerstgeschenkenparty. Thriller met Irene Marhold, Christiane Krüger en anderen. Al jaren geeft Barbara Love ieder jaar een party voor haar collega's. Zij is dan vlekkeloos kerstman. Deze keer heeft zij angst voor de party want zij is vlak voor de avond met moord bedreigd. Alleen haar secretaresse heeft zij in vertrouwen genomen....
- 21.45 Marmer, steen en ijzer breekt. Wie redt de Akropolis in Athene? Documentaire.
- 22.30 Thema's van de dag.

DUITSLAND II

Kanalen: 21, 29, 35 en 37

- 13.30 Skispringen. Derde wedstrijd vanuit Innsbruck. Commentaar: Bruno Marovetz.
- 15.30 Vol gas uit het steentijdperk. Film van het echtpaar Materna over de snelle ontwikkeling van de Papoea's op Nieuw-Guinea.
- 16.20 Turn mee. Voor de kleintjes.
- 16.30 Homo musicus. TV-serie over muziek.
- 17.00 Journaal.
- 17.10 Avonturen aan de Rode Zee. „Race met de dood". TV-serie.
- 17.40 De draaischijf. Vrijtijdsma-gazine. Te gast: Helena.
- 18.20 Zing mee met Heino. Liedjes uit de bergen. Met het Botho-Lucasoor, de mannenzangvereniging Bleifeld en Die Sonntagskinder.
- 19.00 Journaal.
- 19.30 De bankiers. „Rivalen". TV-serie.
- 20.15 ZDF-magazine. Actualiteitenrubriek.
- 21.00 Journaal.
- 21.20 De straten van San Francisco. „Moord op school". TV-serie. De leraar chemie is vermoord. Een leerling probeert de schuld op een ander te schuiven.
- 22.05 De zaak met de hengel. „Een hongerigen liever een hengel dan een vis". Portret van de krottenwijken van Caracas (Venezuela).
- 22.35 Tadellöser & Wolf. Tweedelige film met Edda Seipl, Karl Liefen, Gabriele Michel en anderen. De familie Kempowski uit Lübeck, conservatieve mensen die het nazisme weliswaar kritisch bekijken, maar er zich toch min of meer mee confronteren.
- 0.15 Journaal.

DUITSLAND III WDR

Kanalen: 48, 50, 55 en 58

- 18.00 Sesamstrasse. Voor de kinderen.
- 18.30 Telecollege.
- 19.00 Journaal.
- 19.15 Oerwoud voor de deur. Film over het Rijnwoud tussen Kaisersstuhl en Lahr.
- 20.00 Journaal.
- 20.15 Film over instituten die een opleiding tot schrijver bieden.
- 21.00 Momenten.
- 21.15 De voorbereidingen voor de Europese verkiezingen in En-

- geland, Frankrijk, West-Duitsland en Brussel.
- 22.00 Filmclips.
- 22.05 The unsuspected. Amerikaanse speelfilm uit 1947 onder regie van Michael Curtiz met Claude Rains, Joan Caulfield, Audrey Totter en anderen over een moordcomplot waarbij de presentator van een populaire „Mystery"-uitzending betrokken raakt.
- 23.45 Journaal.

DUITSLAND III SWF/SDR

Kanalen: 40 en 56

- 18.00 Yao. Voor de kinderen.
- 18.30 Telecollege.
- 19.00 De gil. Italiaanse speelfilm uit 1957 onder regie van Michelangelo Antonioni met Steve Cochran, Alida Valli en anderen. De arbeider Aldo verliest zijn vrouw en zijn werk en daarmee de zin om te leven.
- 20.50 Filmportret van de acteur, cabaretiër, schrijver Egon Friedl.
- 21.50 Gouden zondag. Een familie-verhaal met muziek.
- 22.20 Journaal.

BELGIË (Nederlands I)

Kanalen: 10 en 44

- 16.30 Tip-Top. Programma voor de jeugd.
- 18.15 De Bereboot. Voor de kleuters.
- 18.20 Jonger dan je denkt. Programma voor de senioren.
- 18.50 Space 1999. „Een kwestie van evenwicht". TV-serie.
- 19.45 Journaal.
- 20.15 Happy days. „De nieuwe huurder". TV-serie. Nieuwe Amerikaanse serie. De familie Cunningham heeft nog een bovenkamer vrij en wil die verhuren. Een zekere Fonzie is de gegadigde.
- 20.40 Het huwelijksfeest. TV-spel met Vic Moormans, Chris Lomme, Bert Struys en anderen. De Engelse schonefabelkant denkt dat zijn personeeft werk zo direct mogelijk bij hen te zijn, heeft hij voor zichzelf een glazen kantoortje midden in de fabriek laten maken. Op de trouwdag van een van zijn mensen is hij aanwezig....
- 22.30 Journaal.

BELGIË (Nederlands II)

Kanalen: 25 en 47

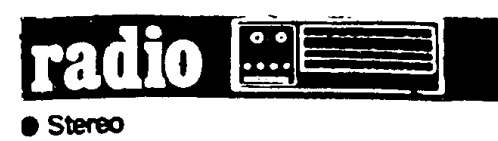
- 20.15 Vluchtweg. „loyauteit". TV-serie.
- 21.05 De mens in wording. „Een wereld van werelden". TV-serie. Een speurtocht naar de wereld binnen het atoom.
- 21.15 Journaal.
- 21.15 Elephant Boy. „Een kanjer van een vis". TV-serie.
- 16.45 Le grand rendez-vous. Jongeren uit de verschillende landen van de Communauté des Télévisions Francophones zijn weer eens samen. Nu in Sion in Zwitserland waar amateurmuzikanten elkaar ontmoeten. De Belgen zijn Joseph Reynaerts en Michel Jeutissen.
- 18.25 Requiem. Voor de kinderen.
- 18.30 Zig zag. Spelprogramma.

- 18.45 Katholiek godsdienstige uitzending.
- 19.15 Antenne-soir. Regionaal nieuws.
- 19.29 Werbericht.
- 19.30 Journaal.
- 19.50 Madame le Juge. TV-serie.
- 21.20 „Les nouvelles têtes". Jacques Canetti presenteert jong talent in het cabaret „L'échelle de Jacob".
- 22.10 Journaal.
- 22.25 Arts Hebdo. Kunstkroniek. Presentatie: Christian Bussy.
- 22.55 Journaal.

BELGIË (Frans II)

Kanalen: 28 en 42

- 18.45 - 19.15 Interwallonië. Programma voor Spaanse gastarbeiders.
- 19.50 Les deux Anglaises et le continent". Psychologisch drama met Jean-Pierre Léaud, Kika Markham, Stacey Tendetter, Sylvia Marriott, Philippe Léotard en Marie Mansart. Liefdeskroniek van drie jonge mensen, een Fransman en twee Engelse meisjes voorige eeuw.
- 22.00 Actualiteiten uit Vlaanderen. Een overzicht van actualiteiten uit Vlaanderen op basis van journalistieke berichten en reportages van de B.R.T.



HILVERSUM I

298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: 7.00, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 18.30, 22.30 uur.

- 7.02 Rustig bijkomen. 7.41 Ak-tua-ochtendeditie. 8.35 Gymnastiek voor de huisvrouw. 8.45 Karel Prior praat met dr. F.A. Hoogendijk. 10.00 Wat zeg je me nou. 10.33 Toer-TOERnee. 11.45 Café-Chantant. 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.41 Ak-tua II 13.00 Hoogtepunten uit musicals. „High society". 13.30 Sport na sport. 14.00 Speciale-iten à la carte. 15.00 Als dat zou kunnen. Annet van Langen draait verzoekplaten. 16.30 Kernpunt. 17.20 Tekst en uitleg. 17.32 Ak-tua-magazine. 18.19 Zondtijd PvdA. 18.41 De verhalen van Virgilius. 18.45 Michel en Louis. 19.05 Hartje Amsterdam. 22.00 Een mondje Frans. 22.40 Ak-tua-magazine. 23.00 Moord voor de grap, hoorspel 23.50-23.55 Lichte grammofoonmuziek

HILVERSUM II

402 en 201 m

(na 17 uur FM: Kanalen 25 en 39)

Nieuws: 7.00, 8.00, 11.00, 13.00, 16.00, 18.00, 20.00, 23.55.

- 7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 In de Roode Cirkel: nieuwsprogramma. 8.50 Ombudsman. 9.00 Accordeonorge-muziek. 9.20 Wat heeft dat kind? Pedagogische rubriek. 9.35 Waterstan-den. 9.40 Schoolradio: Rodesië. 10.00 Radioweekblad. 11.30 De Franse opera (14). 12.00 Elst-Centraal: gesprekken. 13.11 Dingen van de dag. 13.30 Stoomradio. 16.03 Een handje valium, hoorspel. 16.40 Lichte gram-mofoonmuziek. 17.00 Promenade Orkest: hedendaagse muziek. R.V.U. 17.35 De gemeenteraad (1).

- 17.55 Mededelingen. SOS- en politie-berichten. 18.11 Dingen van de dag. 18.25 Tussen start en finish; sport-programma. 19.30 Vrije tijd, blij je tijd; radioportret van Tilburg Big Band. 20.05 V.A.R.A. Klassiek: opnamen van het slotconcert van het 5e internationale dirigentenconcours van de Herbert von Karajan-stichting. 21.20 Het Amsterdamse dichtercircus. 21.50 Pianorecital 22.15 Hob-byscoop. 23.00-23.55 Met het oog op morgen. 23.05 Actualiteitenoverzicht radio en televisie. 23.10 De krant van morgen. 23.20 Den Haag vandaag. 23.52 Even op adem komen.

HILVERSUM III

445 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur.

- 7.02 Drie op je boterham. 9.03 Pep op drie. 11.03 Anne van Egmond draait op verzoek: Verzoekverhalen. 12.03 Hans van Willigenburg tussen de middag. 14.03 De Theo Stokkin-show. 16.03 De Vincent van Engelen Show. 18.03 De vacaturebank. 18.10 NOS-maal. 19.30 Langs de lijn. 23.02 NOS-jazz. 0.02 Metro's Midnight Music. 1.02 Muzekul. 2.02 Dat wordt weer nachtwerk. 4.02-7.00 De achternacht.

HILVERSUM IV

Kanalen 25 en 39

Nieuws: 7.00, 9.00, 14.00.

- 7.02 Het levende woord. 7.08 Te Deum Laudamus. 7.30 Preludium. 9.02 Ongehoord. 10.00 Orkestpalet. 11.52 Platinenieuws. 12.00 Tafelmuziek 14.02 Verhalen uit de wereldliteratuur. 14.30 Laterna Magica. 15.00 In de schaduw van de meesters. 16.00 In kleine bezetting. 16.33-17.00 Muziek van eigen tijd.

ROZ

FM-kanalen 13 en 28

19.00 R.O.Z. Actueel. 19.10-20.00 De Ideeënbank.

LUXEMBURG-RTL

208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 6.30, 7.30 enz. t/m 17.30 verder 0.30.

- Duits: 6.00 Der fröhliche Wecker. 8.00 Der Doppel-Axel. 9.30 Mister Mörning. Rainer Holbe. 10.30 Der Doppel-Axel. 11.00 Da Capo. Monika. 12.00 RTL - 12 Uhr mittags. Jochen. Heute aus Kempen. 14.00 Die groszen Acht. 15.00 Die blaue Stunde. 16.00 Stappa-de. Martin. 17.00 RTL-Radio Telex. Helga. 19.00 Edy's Stammtisch. 20.00 RTL-Wochen-Halbeitz. Martin. 24.00. 1.00 Hallo Nachtarbeiter.

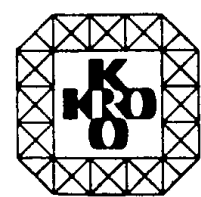
BRT II

198 m; FM-kanalen 22 en 36

Nieuws: 6.00 t/m 9.00, op elk half uur, 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00, 23.40.

- West-Vlaanderen: 5.30 Goede morgen, morgen. 8.10 Op verhaal komen. Amusementsnieuws en gesprekken met de gewone man. 9.05 Prikbord. Agendanieuws. 9.10 De vrije teugel. Limburg: 10.03 Met de deur in huis. 10.30 Italiaanse hitparade. Voor de gastarbeiders (i.s.m. de Italiaanse Radio). 11.00 Even dit nog... 11.03 Mixt-uur. Programma voor thuiszitters. 11.55 Kort en klein. Boekennieuws. 12.00 Splinternieuws. Middageditie. 12.05 Variété van 12 tot 2. 13.30 In het spionnetje. Oost-Vlaanderen: 14.00 Rudi's club met te 16.00 Splinternieuws. Popeditie. Antwerpen: 17.05 Piek-uur. 18.00 Focus B.R.T. 2. 18.10 Meer muziek. Country- en Nashville. 18.55 Sport in Antwerpen. 19.10 Kajuit. 19.40 Non stop muziek. 19.53 Vrij-uit - in humanistisch perspectief. Vrijzinnige uitzending. Brabant: 20.00-23.40 Brabant op woensdag met om 20.00: Programma-overzicht. 20.01 Cockpit. Lucht- en ruimtevaartprogramma. 21.00 Splinternieuws. Jeugdeditie met Info-flash. 21.10 De muziekactualiteit. 22.05 Muziek uit de kosmos.

(ADVERTENTIE)



mikrogids

nu handiger
dan ooit
overzichtelijk en..
veruit het GOEDKOOPST

f 28,50 voor een heel jaar

NU DOEN!

bel 035-284 333
schrijf Antwoordnr. 70
Amsterdam

SPECIAAL VOOR U... IN HEERLEN

Maison Sonja
mode met meer charme

WILLEMSTRAAT 105 HEERLEN
TEL: 045-712210

Voor een exclusieve parketvloer

uniska parket

Gasthuisstraat 12, Heerlen
Tel.: 045 - 711525 / 045 - 316771

Aangeb. betrekkingen

BARDAMES gevraagd, inwoning mogelijk tel. 045-317378 na 14 uur.

Exclusieve bar heeft nog plaats voor een of twee leuke DAMES, 's Zondags vrij. Tel. 04745-312.

Leuke BARDAMES gev. Hoge verdiensten. Weekend vrij. Tel. 04498-2150 na 18 uur.

Leuke BARMEISJES gev. v. gezellige bar. Hoge verdiensten aanmelden. Tel. 045-213350.

Met speed gev. jonge charm. BARDAMES. Bar L'Etoile, Akerstr. 6, Kerkrade-W. Tel. 0415854.

Attentie!!! Marianne van Club La Cartouche vraagt met speed enkele leuke MEISJES voor de avonduren. Hoog loon, vrij vervoer, zaterd. en zond. vrij. Aanm. tel. na 19 uur. Tel. 04492-2130.

Gevr. nog enkele leuke BARDAMES hoog garantieloon, ook intern. Club Brasil Maas-tricht, tel. 043-51040.

Gevr. 65-plusser voor alle voorkomende WERKZAAMHEDEN. In bezit van rijbewijs en ervaring in auto- en elektrisch lassen. Van Deik B.V., de Beitel 112, Heerlen. Tel. 045-412555.

WERKSTER gev. voor 3 avonden en 1 dag na overleg. Koffie Shop Kouvenderstr. 47, Heerlenbroek tel. 045-215814.

Met speed gev. all-round LOODGIETERS. Van Deik B.V., de Beitel 112, Heerlen. Tel. 045-412555, na 20 uur tel. 04451-322.

MEISJE of dame gev. voor achter buffet voor middag of avonduren. Inl. na 17 uur. Tel. 045-214453.

Net MEISJE of dame gev. voor werkzaamheden in bar, voor middag of avond. Inl. na 17 uur. Tel. 045-214453.

Gevr. TACHICAUFFEERS bek. m. omg. Pers. aanmelden Mgr. Lemmensstr. 38, Nieuwenhagen.

Enkele goed uitzijende MEISJES gev. Zeer hoge verdiensten. Voor nadere inl. tel. 045-413608.

RIJ-INSTRUCTEUR gev. voll. gediplomeerd. Full-time. Autorijschool Frans Meufels b.v., Maasjetkerweg 32, Hol-tum. Tel.: 04498-2045 en 04490-16292.

Zelfstandige WERKSTER gev. Inl. tel. 045-417544.

WERKSTER gev. v. poetsen van kantoor, vrijd. na 17 uur. Franck, Willemsstr. 68, Heerlen, tel. 045-715335.

Gevr. nette JONGEMAN v. werkzaamh. achter het buffet. Bar Dancé de Fontein, Schan-delerboord 7, Heerlen.

Gevr. nette HULP v. werkzaamh. in frituur (vrouwelijk) moet geh. zelfst. kunnen werken. W. F. Italiaander, Schan-delerboord 7 t.o. kerk Heerlen.

BANKWERKERS gev. en B-lassters met ervaring. Tel. 045-214841, na 18 uur 418559.

Albert Heyn Hoensbroek heeft vakature voor full-time KAS-SIERE. Schriftelijke soll. Markt 18.

Wegens huwelijk van tegenwoordige nette VERKOOPESTER gev. n.b. beneden 18 jr. met opg. van personalia en vorige werkgever. Zonder ervaring in onze branche onno-dig te solliciteren, voor ban-ketzaak in Hrl. Br. ond. nr. K 194 LD Hrl.

KAPSTER gevraagd Haute Coiffure Simon, Emmastr. 6 A, Nieuwenhagen. Tel. 312667.

Jongelui, jongens en meisjes rond 18 jr. voor de verkoop van 'n nieuw eigentijds artikel. Overdag beschikbaar voor 'n ionende BLIJVEDIENSTE. Inf. naar Jac, vandaag tussen 9.00-10.30 u. in Het Wapen van Heerlen, Saroleastr. 3.

POMPBEDIENDE gev., ver-vroegd gepensioneerde. Auto Dirks, Amstenraderweg 81b, Heerlenbroek.

Gevr. nette WINKELJUF-FROUW leeft. 16 tot 18 jr. Hermens Eucomarkt, Paadweg 37, H'broek.

Enkele leuke BARDAMES gevraagd, zowel voor middag als avonduren. Ponderosa Bar, Schinveld. Tel. 252499, b.g.g. 314072.

Gevr. nette WINKELJUF-FROUW leeft. 16 tot 18 jr. Hermens Eucomarkt, Paadweg 37, H'broek.

Enkele goed uitzijende MEISJES gev. Zeer hoge verdiensten. Voor nadere inl. tel. 045-413608.

RIJ-INSTRUCTEUR gev. voll. gediplomeerd. Full-time. Autorijschool Frans Meufels b.v., Maasjetkerweg 32, Hol-tum. Tel.: 04498-2045 en 04490-16292.

Zelfstandige WERKSTER gev. Inl. tel. 045-417544.

WERKSTER gev. v. poetsen van kantoor, vrijd. na 17 uur. Franck, Willemsstr. 68, Heerlen, tel. 045-715335.

Gevr. nette JONGEMAN v. werkzaamh. achter het buffet. Bar Dancé de Fontein, Schan-delerboord 7, Heerlen.

Gevr. nette HULP v. werkzaamh. in frituur (vrouwelijk) moet geh. zelfst. kunnen werken. W. F. Italiaander, Schan-delerboord 7 t.o. kerk Heerlen.

BANKWERKERS gev. en B-lassters met ervaring. Tel. 045-214841, na 18 uur 418559.

Albert Heyn Hoensbroek heeft vakature voor full-time KAS-SIERE. Schriftelijke soll. Markt 18.

Wegens huwelijk van tegenwoordige nette VERKOOPESTER gev. n.b. beneden 18 jr. met opg. van personalia en vorige werkgever. Zonder ervaring in onze branche onno-dig te solliciteren, voor ban-ketzaak in Hrl. Br. ond. nr. K 194 LD Hrl.

KAPSTER gevraagd Haute Coiffure Simon, Emmastr. 6 A, Nieuwenhagen. Tel. 312667.

Jongelui, jongens en meisjes rond 18 jr. voor de verkoop van 'n nieuw eigentijds artikel. Overdag beschikbaar voor 'n ionende BLIJVEDIENSTE. Inf. naar Jac, vandaag tussen 9.00-10.30 u. in Het Wapen van Heerlen, Saroleastr. 3.

POMPBEDIENDE gev., ver-vroegd gepensioneerde. Auto Dirks, Amstenraderweg 81b, Heerlenbroek.

Gevr. nette WINKELJUF-FROUW leeft. 16 tot 18 jr. Hermens Eucomarkt, Paadweg 37, H'broek.

Enkele leuke BARDAMES gevraagd, zowel voor middag als avonduren. Ponderosa Bar, Schinveld. Tel. 252499, b.g.g. 314072.

Gevr. nette WINKELJUF-FROUW leeft. 16 tot 18 jr. Hermens Eucomarkt, Paadweg 37, H'broek.

Enkele goed uitzijende MEISJES gev. Zeer hoge verdiensten. Voor nadere inl. tel. 045-413608.

RIJ-INSTRUCTEUR gev. voll. gediplomeerd. Full-time. Autorijschool Frans Meufels b.v., Maasjetkerweg 32, Hol-tum. Tel.: 04498-2045 en 04490-16292.

Zelfstandige WERKSTER gev. Inl. tel. 045-417544.

WERKSTER gev. v. poetsen van kantoor, vrijd. na 17 uur. Franck, Willemsstr. 68, Heerlen, tel. 045-715335.

Gevr. nette JONGEMAN v. werkzaamh. achter het buffet. Bar Dancé de Fontein, Schan-delerboord 7, Heerlen.

Gevr. nette HULP v. werkzaamh. in frituur (vrouwelijk) moet geh. zelfst. kunnen werken. W. F. Italiaander, Schan-delerboord 7 t.o. kerk Heerlen.

BANKWERKERS gev. en B-lassters met ervaring. Tel. 045-214841, na 18 uur 418559.

Albert Heyn Hoensbroek heeft vakature voor full-time KAS-SIERE. Schriftelijke soll. Markt 18.

Wegens huwelijk van tegenwoordige nette VERKOOPESTER gev. n.b. beneden 18 jr. met opg. van personalia en vorige werkgever. Zonder ervaring in onze branche onno-dig te solliciteren, voor ban-ketzaak in Hrl. Br. ond. nr. K 194 LD Hrl.

KAPSTER gevraagd Haute Coiffure Simon, Emmastr. 6 A, Nieuwenhagen. Tel. 312667.

Jongelui, jongens en meisjes rond 18 jr. voor de verkoop van 'n nieuw eigentijds artikel. Overdag beschikbaar voor 'n ionende BLIJVEDIENSTE. Inf. naar Jac, vandaag tussen 9.00-10.30 u. in Het Wapen van Heerlen, Saroleastr. 3.

POMPBEDIENDE gev., ver-vroegd gepensioneerde. Auto Dirks, Amstenraderweg 81b, Heerlenbroek.

Gevr. nette WINKELJUF-FROUW leeft. 16 tot 18 jr. Hermens Eucomarkt, Paadweg 37, H'broek.

Enkele leuke BARDAMES gevraagd, zowel voor middag als avonduren. Ponderosa Bar, Schinveld. Tel. 252499, b.g.g. 314072.

Baby-Paradijs

De grootste baby-specialzaak van Zuid-Limburg.

- Grote sortering babykamers, kinderwagens, uitzetten, enz.
- Deskundige en prettige bediening. Grote service.
- Gratis bezorgen en reserveren.

Willemsstraat 21 - HEERLEN - Tel. 045-713238

Voor autoaccessoires ga je gewoon naar

S.A.S.-autoshop

ontdek zelf waarom

Nu: Nobelstraat 61, Heerlen
Tel. 712113.

VEILIGHEIDSAARDING BLIKSEMBEVEILIGING

Kontrolle, inspectie, installatie.
Vraag voor inlichtingen:

POELS TECHNISCH INSTALLatieBEDRIJF B.V. HEERLEN

Tel. 045-714586

Schilderijen

Ook 19e eeuwse

KUNSTHANDEL

Herman van Leeuwen

Bongerd 10
Heerlen
Tel.: 045-715902
(Doorgang Markt-Emmeplein)

Pracht combinatie

De fijne tas, en een betere lederenjas en daarbij ook nog de passende handschoenen

Alles in de specialzaak van

hans schins

apart voor lederwaren en ledereenkleding
ALLÉEN, Oranje Nassaustr. 4, Heerlen

BONT

Voor uw fijnste bont

Maison Mengedé

huis van vertrouwen
t.o. Käller-Schunck

Heerlen
ORANJE NASSAUSTRAT 32 - TELEFOON 715192

KNALPRIJZEN IN VLOERTEGELS

Terrastegels	10x20	17.50 m2
Spiltegels	12x24	19.50 m2
Boeren plavuizen	20x20	29.50 m2
Engelse plavuizen	15x15	29.50 m2
Portugese lei	40x40	29.00 m2
Lore handv. plav.	21,5x21,5	f 55,- m2

EUROTEGEL

Laanderstraat 47, Heerlen Tel. 045-715544.

WEEKAANBIEDING SKIL BOORSET

Best. uit: Skil kloppomachine 1439 h 380 Watt, vertikale boorstandaard en klem, set ijzer- en steenboren, set schroevendraaiers, schuur- polijstset

NU 265,-
met 12 mnd. garantie

IJZERWAREN W. JONGEN

Valkenburgerweg 8, Heerlen, tel. 045-713903

Aangeb. betrekkingen

BARDAMES gevraagd, inwoning mogelijk tel. 045-317378 na 14 uur.

Exclusieve bar heeft nog plaats voor een of twee leuke DAMES, 's Zondags vrij. Tel. 04745-312.

Leuke BARDAMES gev. Hoge verdiensten. Weekend vrij. Tel. 04498-2150 na 18 uur.

Leuke BARMEISJES gev. v. gezellige bar. Hoge verdiensten aanmelden. Tel. 045-213350.

Met speed gev. jonge charm. BARDAMES. Bar L'Etoile, Akerstr. 6, Kerkrade-W. Tel. 0415854.

Attentie!!! Marianne van Club La Cartouche vraagt met speed enkele leuke MEISJES voor de avonduren. Hoog loon, vrij vervoer, zaterd. en zond. vrij. Aanm. tel. na 19 uur. Tel. 04492-2130.

Gevr. nog enkele leuke BARDAMES hoog garantieloon, ook intern. Club Brasil Maas-tricht, tel. 043-51040.

Gevr. 65-plusser voor alle voorkomende WERKZAAMHEDEN. In bezit van rijbewijs en ervaring in auto- en elektrisch lassen. Van Deik B.V., de Beitel 112, Heerlen. Tel. 045-412555.

WERKSTER gev. voor 3 avonden en 1 dag na overleg. Koffie Shop Kouvenderstr. 47, Heerlenbroek tel. 045-215814.

Met speed gev. all-round LOODGIETERS. Van Deik B.V., de Beitel 112, Heerlen. Tel. 045-412555, na 20 uur tel. 04451-322.

MEISJE of dame gev. voor achter buffet voor middag of avonduren. Inl. na 17 uur. Tel. 045-214453.

Net MEISJE of dame gev. voor werkzaamheden in bar, voor middag of avond. Inl. na 17 uur. Tel. 045-214453.

Gevr. TACHICAUFFEERS bek. m. omg. Pers. aanmelden Mgr. Lemmensstr. 38, Nieuwenhagen.

Enkele goed uitzijende MEISJES gev. Zeer hoge verdiensten. Voor nadere inl. tel. 045-413608.

RIJ-INSTRUCTEUR gev. voll. gediplomeerd. Full-time. Autorijschool Frans Meufels b.v., Maasjetkerweg 32, Hol-tum. Tel.: 04498-2045 en 04490-16292.

Zelfstandige WERKSTER gev. Inl. tel. 045-417544.

WERKSTER gev. v. poetsen van kantoor, vrijd. na 17 uur. Franck, Willemsstr. 68, Heerlen, tel. 045-715335.

Gevr. nette JONGEMAN v. werkzaamh. achter het buffet. Bar Dancé de Fontein, Schan-delerboord 7, Heerlen.

Gevr. nette HULP v. werkzaamh. in frituur (vrouwelijk) moet geh. zelfst. kunnen werken. W. F. Italiaander, Schan-delerboord 7 t.o. kerk Heerlen.

BANKWERKERS gev. en B-lassters met ervaring. Tel. 045-214841, na 18 uur 418559.

Albert Heyn Hoensbroek heeft vakature voor full-time KAS-SIERE. Schriftelijke soll. Markt 18.

Wegens huwelijk van tegenwoordige nette VERKOOPESTER gev. n.b. beneden 18 jr. met opg. van personalia en vorige werkgever. Zonder ervaring in onze branche onno-dig te solliciteren, voor ban-ketzaak in Hrl. Br. ond. nr. K 194 LD Hrl.

KAPSTER gevraagd Haute Coiffure Simon, Emmastr. 6 A, Nieuwenhagen. Tel. 312667.

Jongelui, jongens en meisjes rond 18 jr. voor de verkoop van 'n nieuw eigentijds artikel. Overdag beschikbaar voor 'n ionende BLIJVEDIENSTE. Inf. naar Jac, vandaag tussen 9.00-10.30 u. in Het Wapen van Heerlen, Saroleastr. 3.

POMPBEDIENDE gev., ver-vroegd gepensioneerde. Auto Dirks, Amstenraderweg 81b, Heerlenbroek.

Gevr. nette WINKELJUF-FROUW leeft. 16 tot 18 jr. Hermens Eucomarkt, Paadweg 37, H'broek.

Enkele leuke BARDAMES gevraagd, zowel voor middag als avonduren. Ponderosa Bar, Schinveld. Tel. 252499, b.g.g. 314072.

Gevr. nette WINKELJUF-FROUW leeft. 16 tot 18 jr. Hermens Eucomarkt, Paadweg 37, H'broek.

Enkele goed uitzijende MEISJES gev. Zeer hoge verdiensten. Voor nadere inl. tel. 045-413608.

RIJ-INSTRUCTEUR gev. voll. gediplomeerd. Full-time. Autorijschool Frans Meufels b.v., Maasjetkerweg 32, Hol-tum. Tel.: 04498-2045 en 04490-16292.

Zelfstandige WERKSTER gev. Inl. tel. 045-417544.

WERKSTER gev. v. poetsen van kantoor, vrijd. na 17 uur. Franck, Willemsstr. 68, Heerlen, tel. 045-715335.

Gevr. nette JONGEMAN v. werkzaamh. achter het buffet. Bar Dancé de Fontein, Schan-delerboord 7, Heerlen.

Gevr. nette HULP v. werkzaamh. in frituur (vrouwelijk) moet geh. zelfst. kunnen werken. W. F. Italiaander, Schan-delerboord 7 t.o. kerk Heerlen.

BANKWERKERS gev. en B-lassters met ervaring. Tel. 045-214841, na 18 uur 418559.

Gevr. nette HULP v. werkzaamh. in frituur (vrouwelijk) moet geh. zelfst. kunnen werken. W. F. Italiaander, Schan-delerboord 7 t.o. kerk Heerlen.

BANKWERKERS gev. en B-lassters met ervaring. Tel. 045-214841, na 18 uur 418559.

Albert Heyn Hoensbroek heeft vakature voor full-time KAS-SIERE. Schriftelijke soll. Markt 18.

Wegens huwelijk van tegenwoordige nette VERKOOPESTER gev. n.b. beneden 18 jr. met opg. van personalia en vorige werkgever. Zonder ervaring in onze branche onno-dig te solliciteren, voor ban-ketzaak in Hrl. Br. ond. nr. K 194 LD Hrl.

KAPSTER gevraagd Haute Coiffure Simon, Emmastr. 6 A, Nieuwenhagen. Tel. 312667.

Jongelui, jongens en meisjes rond 18 jr. voor de verkoop van 'n nieuw eigentijds artikel. Overdag beschikbaar voor 'n ionende BLIJVEDIENSTE. Inf. naar Jac, vandaag tussen 9.00-10.30 u. in Het Wapen van Heerlen, Saroleastr. 3.

POMPBEDIENDE gev., ver-vroegd gepensioneerde. Auto Dirks, Amstenraderweg 81b, Heerlenbroek.

Gevr. nette WINKELJUF-FROUW leeft. 16 tot 18 jr. Hermens Eucomarkt, Paadweg 37, H'broek.

Enkele leuke BARDAMES gevraagd, zowel voor middag als avonduren. Ponderosa Bar, Schinveld. Tel. 252499, b.g.g. 314072.

Gevr. nette WINKELJUF-FROUW leeft. 16 tot 18 jr. Hermens Eucomarkt, Paadweg 37, H'broek.

Enkele goed uitzijende MEISJES gev. Zeer hoge verdiensten. Voor nadere inl. tel. 045-413608.

RIJ-INSTRUCTEUR gev. voll. gediplomeerd. Full-time. Autorijschool Frans Meufels b.v., Maasjetkerweg 32, Hol-tum. Tel.: 04498-2045 en 04490-16292.

Zelfstandige WERKSTER gev. Inl. tel. 045-417544.

WERKSTER gev. v. poetsen van kantoor, vrijd. na 17 uur. Franck, Willemsstr. 68, Heerlen, tel. 045-715335.

Gevr. nette JONGEMAN v. werkzaamh. achter het buffet. Bar Dancé de Fontein, Schan-delerboord 7, Heerlen.

Gevr. nette HULP v. werkzaamh. in frituur (vrouwelijk) moet geh. zelfst. kunnen werken. W. F. Italiaander, Schan-delerboord 7 t.o. kerk Heerlen.

BANKWERKERS gev. en B-lassters met ervaring. Tel. 045-214841, na 18 uur 418559.

Albert Heyn Hoensbroek heeft vakature voor full-time KAS-SIERE. Schriftelijke soll. Markt 18.

Wegens huwelijk van tegenwoordige nette VERKOOPESTER gev. n.b. beneden 18 jr. met opg. van personalia en vorige werkgever. Zonder ervaring in onze branche onno-dig te solliciteren, voor ban-ketzaak in Hrl. Br. ond. nr. K 194 LD Hrl.

KAPSTER gevraagd Haute Coiffure Simon, Emmastr. 6 A, Nieuwenhagen. Tel. 312667.

Jongelui, jongens en meisjes rond 18 jr. voor de verkoop van 'n nieuw eigentijds artikel. Overdag beschikbaar voor 'n ionende BLIJVEDIENSTE. Inf. naar Jac, vandaag tussen 9.00-10.30 u. in Het Wapen van Heerlen, Saroleastr. 3.

POMPBEDIENDE gev., ver-vroegd gepensioneerde. Auto Dirks, Amstenraderweg 81b, Heerlenbroek.

Gevr. nette WINKELJUF-FROUW leeft. 16 tot 18 jr. Hermens Eucomarkt, Paadweg 37, H'broek.

Enkele leuke BARDAMES gevraagd, zowel voor middag als avonduren. Ponderosa Bar, Schinveld. Tel. 252499, b.g.g. 314072.

Gevr. nette WINKELJUF-FROUW leeft. 16 tot 18 jr. Hermens Eucomarkt, Paadweg 37, H'broek.

Enkele goed uitzijende MEISJES gev. Zeer hoge verdiensten. Voor nadere inl. tel. 045-413608.

RIJ-INSTRUCTEUR gev. voll. gediplomeerd. Full-time. Autorijschool Frans Meufels b.v., Maasjetkerweg 32, Hol-tum. Tel.: 04498-2045 en 04490-16292.

Zelfstandige WERKSTER gev. Inl. tel. 045-417544.

WERKSTER gev. v. poetsen van kantoor, vrijd. na 17 uur. Franck, Willemsstr. 68, Heerlen, tel. 045-715335.

Gevr. nette JONGEMAN v. werkzaamh. achter het buffet. Bar Dancé de Fontein, Schan-delerboord 7, Heerlen.

Gevr. nette HULP v. werkzaamh. in frituur (vrouwelijk) moet geh. zelfst. kunnen werken. W. F. Italiaander, Schan-delerboord 7 t.o. kerk Heerlen.

BANKWERKERS gev. en B-lassters met ervaring. Tel. 045-214841, na 18 uur 418559.

Albert Heyn Hoensbroek heeft vakature voor full-time KAS-SIERE. Schriftelijke soll. Markt 18.

Wegens huwelijk van tegenwoordige nette VERKOOPESTER gev. n.b. beneden 18 jr. met opg. van personalia en vorige werkgever. Zonder ervaring in onze branche onno-dig te solliciteren, voor ban-ketzaak in Hrl. Br. ond. nr. K 194 LD Hrl.

KAPSTER gevraagd Haute Coiffure Simon, Emmastr. 6 A, Nieuwenhagen. Tel. 312667.

Jongelui, jongens en meisjes rond 18 jr. voor de verkoop van 'n nieuw eigentijds artikel. Overdag beschikbaar voor 'n ionende BLIJVEDIENSTE. Inf. naar Jac, vandaag tussen 9.00-10.30 u. in Het Wapen van Heerlen, Saroleastr. 3.

POMPBEDIENDE gev., ver-vroegd gepensioneerde. Auto Dirks, Amstenraderweg 81b, Heerlenbroek.

Economie vandaag

Trekking

ROTTERDAM - Bij de jaarlijkse trekking van de 2,5%-premielening Rotterdam 1952-1 is de f 100.000 gevallen op obligatienr. 13.485. Nr. 15.286 zal worden afgelost met f 25.000 en nr. 33.212 met f 10.000.

Verwachting

DEN HAAG - Nationale Nederlanden vindt het verantwoord de eerder gedane uitspraak te handhaven dat, onvoorziene omstandigheden voorbehouden, voor het 1977 een stijging van de nettowinst kan worden verwacht van ten minste 10% ten opzichte van 1976; toen bedroeg de nettowinst f 179 miljoen.

Mees en Hope

AMSTERDAM - Bank Mees en Hope gaat binnenkort over tot de uitgifte van f 75 miljoen, 8%, 10-jarige obligaties 1978 per 1979-1988. Ingehuken kan worden op 11 januari tegen een koers, die zal worden vastgesteld op uiterlijk 9 januari voorbeurs.

Winst

ARNHEM - Ondanks een negatief bedrijfsresultaat van 3,5 miljoen gulden zal de Hollandse Metallurgische Industrie Billiton te Arnhem over 1977 een nettowinst boeken van een miljoen gulden.

ICU

ZWOLLE - NV ICU, Informatie en Communicatie Unie heeft via zijn Britse dochteronderneming ICU-United Kingdom tegen betaling in contanten de Britse Croner Publications Ltd. in Londen overgenomen.

Overschot

BONN - De lopende rekening van de Westduitse betalingsbalans heeft in november een overschot van 1,35 miljard mark vertoond vergeleken met een opwaarts herzien overschot van 3,74 miljard mark in oktober.

Siemens

BUENOS AIRES - De dochterondernemingen van Siemens en Standard Electric in Argentinië hebben opdracht gekregen het telefoonnet in dat land uit te breiden. Daarmee is een bedrag van 175 miljoen dollar gemoed.

AHOLD

ZAANDAM - In de consumptie van levensmiddelen treedt een stagnatie op. Dit is een gevolg van de moeilijke economische situatie en de daaruit voortvloeiende geringe mogelijkheid tot loonsverhoging en koopkrachtverbetering. Het is te verwachten dat deze tendens zich in 1978 in versterkte mate zal voortzetten, aldus de directie van Ahold NV in het personeelsblad.

Effecten

AMSTERDAM - Gemeten naar de omzet is 1977 voor de Amsterdamse effectenbeurs een goed jaar geweest. De stijging van de omzet, die in 1976 viel waar te nemen, heeft zich krachtig voortgezet en steeg met ruim 26% tot f 36,5 miljard.

Dollar

FRANKFORT - De dollar heeft het nieuwe jaar zwak ingezet. Bij de „fixing“ op de wisselmarkt in Frankfurt werd de dollar vastgesteld op 2,1025 mark vergeleken met 2,1050 mark aan het eind van het afgelopen jaar.

Kool

LANGEDIJK - In Noord-Holland waren op 1 januari 1978 grote voorraden bewaarkool en andere stapelgroenten aanwezig: in totaal 10.300 wagons van tienduizend kilo, bij de veiling Langedijk en omstreken 7.300 wagons.

Olieprijs

CARACAS - President Perez van Venezuela heeft gezegd dat de lidstaten van de OPEC op hun bijeenkomst vorige maand in Venezuela niet hebben besloten om de olieprijs te bevestigen, maar dat zij alleen een besluit hierover hebben uitgesteld tot op een buitengewone vergadering.

Pandbrieven

AMSTERDAM - De Rabohypotheekbank heeft de koers van uitgifte van zijn 8,75% pandbrieven 1977 per 1982-1986 verhoogd van 100% tot 100,5%.

RPS

AMSTERDAM - De wankale economische situatie heeft ook zijn invloed gehad op de resultaten van de Rijksopspaarbank in 1977. Het resultaat is nauwelijks beter dan in 1976, ongeveer f 196 miljoen.

Apothekers kunnen via centrale computer recepten inbrengen

CCN voert systeem van medicatiebewaking in

HEERLEN/SIMPELVELD - Gisteren is bij het Computer Centrum Nederland (een dochteronderneming van DSM) in Heerlen een nieuw systeem operationeel geworden, waarbij apothekers via een centrale computer medicatiebewaking kunnen uitvoeren. Het zogeheten Pharosysteem is door het Computer Centrum Nederland uitgewerkt en beproefd in nauwe samenwerking met drs. J. Voncken.

Via het systeem wordt het mogelijk - voordat het geneesmiddel is verstrekt - controle uit te oefenen op dosering, eenvoudige medicatie, overgevoeligheden, interacties en contra-indicaties. Er kan een groot aantal apotheken worden aangesloten op de centrale computer.

Gasunie studeert verder op vergassen van kolen

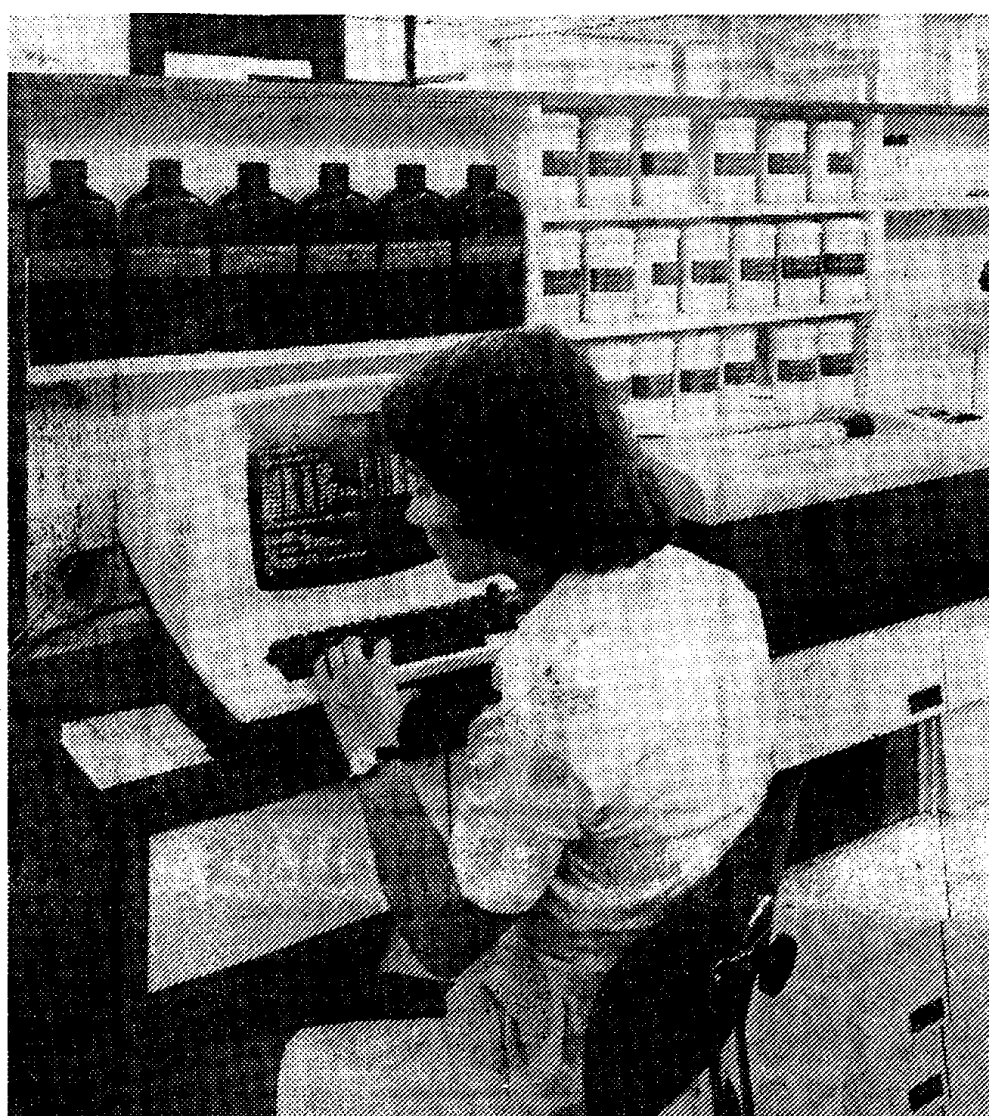
GRONINGEN - De Gasunie zet de studie voor een kolenvergassingsinstallatie met kracht voort en zal dit jaar hopelijk stappen tot een nadere concretisering kunnen nemen. Dit zegt dr. ir. Kardaun, hoofd directie van de Gasunie in zijn nieuwjaarsboodschap. De studie geschiedt in nauwe samenwerking met de NEOM. Gezien het nationale belang zal het nieuwe kabinet zich met spoed moeten bezinnen over de mogelijkheden, waarbinnen aanvoer van vloeibaar aardgas in Nederland een feit kan worden. Voor 1 oktober moet aan Algerije worden gemeld waar het gas in 1984 aan land zal komen. Gedacht wordt aan een opslaghaven in Rotterdam.

De inkoopactiviteiten van de Gasunie zullen ook in het nieuwe jaar versterkt worden voortgezet ter verdere verzekering van de gasvoorziening op langere termijn, waarbij het Gronings gasveld als veilige buffer voorraad blijft fungeren. De Gasunie verkocht in 1977 ruim 94 miljard kubieke meter aardgas, dat is een half miljard minder dan in 1976. Dit houdt vooral verband met de temperatuur en de conjunctuur. Voor dit jaar wordt verwacht dat de afzet aan binnen- en buitenlandse afnemers de honderd miljard kubieke meter zal overschrijden.

Bij het ontwikkelen van het systeem heeft een aantal uitgangspunten meegespeeld: namelijk medicatiebewaking is een functie van de apotheker; het behoort tot de taak van de apotheker dat hij controle uitoefent op de farmacotherapie; in het belang van de patiënt dient controle te gebeuren voordat het geneesmiddel is verstrekt; de mogelijkheid voor het snel uitwisselen van gegevens tussen apotheken, tussen apotheker en huisarts, en tussen apotheker en ziekenhuis is een vereiste voor efficiënte medicatiebewaking.

Controle

Bij het Pharosysteem beschikt een aangesloten apotheker over een terminal. Via een vaste telefoonlijn is de terminal verbonden met de centrale computer. Er is controle op de aanwezigheid van degene die de terminal bedient. Elke apotheker heeft zijn speciale code om het systeem op te kunnen roepen. De codes kunnen periodiek worden veranderd. Persoons- en medicatiegegevens worden geschieden opgenomen. Via de computer worden alle gegevens over de patiënt bijgehouden. Via dezelfde computer worden ook alle in Nederland verkrijgbare geneesmiddelen en grondstoffen met bijwerkingen bijgehouden. De computer combineert gegevens van patiënt en geneesmiddel met elkaar. Vanuit het buitenland is al grote belangstelling getoond voor het Pharosysteem. Het systeem maakt snel en efficiënt verwerken van recepten en rekeningen mogelijk.



Minder werkloosheidsuitkeringen bij Detam

UTRECHT - Bij de Detam, de bedrijfsvereniging voor detailhandel, ambachten en huisvuur, is het aantal aanvragen om een werkloosheidsuitkering het afgelopen jaar met bijna 7,5 procent gedaald tot rond 30.000. Detam-directeur drs. W.M.J. van der Snoek signaleerde deze gunstige ontwikkeling gisteren in zijn nieuwjaars toespraak voor het

personeel. De Detam keerde in 1977 over 1,3 miljoen dagen (12,5 procent minder dan in 1976) een bedrag van bijna f 74 miljoen aan ww uit.

Minder rooskleurig was de ontwikkeling van het aantal wao-gerechtigden. Dat steeg namelijk met 13 procent tot 24.000. „Triest“, noemde drs. Van der Snoek het, dat één op de drie langdurig of blijvend arbeidsongeschikten jonger is dan 45 jaar. De gemiddelde leeftijd waarop men invalide werd verklaard wordt zakt nog steeds en volgens hem zakt het er niet naar uit, dat daar spoedig verandering in komt.

Eemshavenproject uitgesteld NAK IV volgens plan in bedrijf

HEERLEN - De NAK IV van DSM-Limburg zal volgens plan op 1 april proefdraaien. De vertraging bij de bouw van nieuwe fabrieken als gevolg van de conjuncturele moeilijkheden, waarmee ook DSM te kampen heeft, zal geen gevolgen hebben voor het in gebruik nemen van de nieuwe kraker. Dit zegt de voorlichtingsdienst van DSM naar aanleiding van de nieuwjaarsboodschap van drs. W. Bogers.

Vervanging van bestaande fabrieken en bouw van nieuwe installaties zullen uitgesteld worden, zoals de raad



De doóperatieve Veilingvereniging in Grubbenvorst heeft op het eind van het jaar een lichte teleurstelling moeten verwerken. De verhoopde eindcijfers van 200 miljoen gulden werden precies niet gehaald. Het scheelde maar enkele centen. Want op de laatste veilingdag 1977 wezen de boeken een bedrag aan van 199 miljoen 200.000 gulden. Het benodigde bedrag van f 800.000 werd niet bereikt. Toch was de omzet en het eindbedrag van de financiën weer hoger dan in 1976 en dat stemt toch weer tot tevredenheid. Als de groenteprijzen op een even hoog peil waren gekomen als in 1976, waren de f 200 miljoen zeker fors overschreden. In de laatste week van het jaar was de aanvoer slap, terwijl ook de prijzen in het sloep bleven. Slechts een enkele groente werd meer gevraagd en werd financieel hoger gewaardeerd. Ook kwam veel minder fruit onder de klok maar de prijzen ondergingen hiervan geen nadelige invloed. Op de eerste dag in het nieuwe jaar lagen de prijzen in Grubbenvorst als volgt: andijvie f 121-f 136; rode kool 10ct-12ct; witte kool 7ct-16ct; savoyekool 28ct-47ct; spruitkool 66ct-109ct; boereikool 10ct-39ct; knolselderij 31ct-61ct; peen 26ct-51ct; pret 46ct-59ct; schorseneren 73ct-93ct; sla 18ct-38ct; veldsla f 3,70; chinese kool 47ct-52ct en witlof (flink in prijs gedaald) f 1,95-f 2,63.

Verzoek om hulp naar minister van economische zaken OR van schroefbouten wil onderzoek naar voortbestaan

HEERLEN - De ondernemingsraad van de schroefboutenfabriek in Heerlen heeft bevestigd, directie en raad van commissarissen verzocht het met sluiting bedreigde bedrijf vier maanden onaangetast te laten. Gedurende die vier maanden moet een professioneel onderzoek worden ingesteld naar de perspectieven van de onderneming, om op basis van dit onderzoek tot een definitief besluit te komen. De leden van de ondernemingsraad zien hun verzoek als een voorlopig advies. Zij hebben overleg gevoerd met ju-

risten en economen van vakorganisaties, met functionarissen van het LIOF en met personeelsleden.

De ondernemingsraad vindt het verzoek alleszins redelijk, omdat het gaat om werkgelegenheid in een regio, waar de werkloosheid een zeer groot probleem is. De ondernemingsraad heeft ook een telegram aan de minister van economische zaken gestuurd, waarin om opheldering wordt gevraagd over de weigering om financiële steun te verlenen aan de schroefboutenfabriek. De leden van de

raad hebben de minister gevraagd nog eens te bekijken of er alsnog steun kan worden verleend aan de onderneming.

De ondernemingsraad heeft bovendien brieven gestuurd aan de provinciale en lokale overheid met het verzoek om alle mogelijke hulp te bieden. Verwacht wordt dat de reacties einde van deze week binnen zijn. Volgens de ondernemingsraad zijn er wel perspectieven in de onderneming, met name wat betreft de hot shop en de klemmen en blauwe studs.

beurs van amsterdam

Binnenlandse aandelen

Akzo	24,10e	24,10e
ABN	328,50	328,50
Amro 20	68,50f	68,00e
Deli-Mij	123,70	123,50
Dordtsche	167,50	166,00
Dordtsche Pr.	165,50	164,20
Heineken	129,80	129,60
Heineken H.	124,90	124,80
Hal Holst	98,00	98,00
Hoogovens	26,20	26,80
HVA-Mijlen	47,50	46,10
KNSM	88,00	87,00
Kon. Olie	115,20	115,50
Nat. Ned.	100,20f	99,50e
Ned. Lloyd	99,00	98,50
Ommeren	133,00	131,00
Philips	-	26,80e
Robeco	-	169,50
Rolenco	-	118,50
Unilever	123,20	123,00

Binnenlandse obligaties

10,50 Ned. 74	-	109,40
9,75 id. 74	-	108,40
9,50 id. 76-1	-	105,80
9,50 id. 76-2	-	106,30
9,00 id. 75	104,00	104,00
8,75 id. 75	104,00	104,30
8,75 id. 75-2	103,90	104,10
8,75 id. 78-98	104,30	104,50
8,50 id. 75-2	102,00	102,20
8,25 id. 76-96	100,60	100,80
8,25 id. 77-92	100,70	100,80
8,25 id. 77-93	100,40	100,60
8,00 id. 69	99,70	99,80
8,00 id. 70-95	100,20	100,20
8,00 id. 71-96	99,90	99,90
8,00 id. 70-1	101,00	101,00
8,00 id. 70-11	102,20	102,20
8,00 id. 70-111	100,80	101,00
8,00 id. 76-91	100,20	100,30
8,00 id. 77-97	99,40	99,60
8,00 id. 77-97	101,00	101,20
7,75 id. 71-96	98,00	98,10
7,75 id. 73-98	97,70	97,80
7,75 id. 77-92	98,50	98,70
7,75 id. 70-78	100,50	100,50
7,75 id. 77-97	98,60	98,70

Converteerbare obligaties

4,75 Akzo	69,50	69,50
8,75 ABN	117,60	117,10
6,00 ABN	129,00	128,50
6,75 Amro 73	98,70e	97,00
5,50 Amro	203,00	202,00
8,50 Bos Kal.	113,70	113,80
6,25 Buhr T.	98,00	97,50
7,25 Furn. T.	89,20	89,00
4,75 Gelder	-	-
5,75 Gist-Br.	82,00	82,00
7,25 H'meijer	95,00	95,00
7,50 IHC Holl.	90,60	90,70
7,25 Kappa T.	85,50	86,00e
8,75 KNSM	96,50	96,30
8,75 KBB	-	107,50

Binnenlandse aandelen

ACF	164,50	164,80
Ahold-Bob	39,50f	39,40
Ahold	100,00	100,00
Amas	7,70	7,65
Amev	74,00	73,20
Amfas	99,50	99,50
Asd. Droogd.	65,50	65,00
Asd. Rijnw.	210,00	210,00
Aniem Nat.	-	-
Ant. Brouw.	-	-
Ant. Ver.	173,00b	173,00b
Arm. Schwb.	61,00	61,50
Asselberg	385,00	387,00
Ass St. R'dam	95,50	94,90
Audet	395,00	402,00
Aut. Ind. R't.	160,00	162,00
Ballast-N.	129,70	128,30
Bam	84,50	86,00
Batenburg	335,00	338,00
Beek van	70,00	70,00
Beers	83,50	83,50
Begemann	93,50	93,50
Bergisk	54,50	54,80
Berkel P.	99,50	99,80
Blenderst.	305,00	305,00
Boer Druc	171,00	170,20

Binnenlandse aandelen

Bols	66,20e	66,50e
Borsumij W.	128,00	127,50
Bos Kalis	123,00	121,80
Braat Bouw	285,00	285,00
Bredero VG	1330,00	1320,00
id. cert.	1330,00	1320,00
Bredero VB	263,00	263,00
id. cert.	263,00	263,00
Buhrm. Tett.	68,50	66,00
Calvé-D. cert.	175,50	176,00
id. 6 pct. cert.	1410,00	1410,00
Centr. Suik.	71,50	71,50
id. cert.	70,00	70,00
Ceteco	220,10	220,80
id. cert.	220,10	219,70
Chamotte	22,50	22,50
Cinda-Key	94,70	94,70
Crane Ned.	31,80	31,80
Dessaux	47,10	47,30
Dikkers	55,00	55,20
Dorp en Co	149,90	151,90
Dr. Ov. Houst	303,50	300,00
Droge	1200,00	1190,00
Duiker App.	187,50	187,20
Econost	36,80	37,50
Elsevier	252,00	250,00
id. cert.	251,50	249,50
Emba	168,00	165,50
Enria	122,00	123,50
Enria	86,00e	86,50
Fokker	20,70	20,20
Ford Auto	718,00	715,00
Fr.Gr.Hyp.	114,20	114,50
Furness	64,80	62,50
Gamma H.	35,20e	34,80
id. 5 pct.	16,20	16,20b
Gel. Delft c.	201,00	204,00
Gelder cert.	29,50	29,20
Geld. Tram	290,00	290,00
Gerofabr.	58,00	56,80
Giesse	150,00	151,00
Gist Broc.	41,50	41,30
id. cert.	41,20	41,70
Goudsmit	127,00	127,00
Grasso	98,00	98,00
Grofmed.	49,00	50,00b
Hagemeijer	83,60	83,50
Hero Conc.	99,20	99,20
Heybroek	-	-
Hoek's Mach.	60,20	60,80
Holec	135,50	135,00e
Holl. Bet.	105,50	107,00
Hunter D.	23,00f	24,00
Icu	89,00	89,00
IHC Holland	16,00	16,00

Buitenlandse aandelen

Ind. Maatsch.	232,00	236,00e
IBB Kondor	73,50	73,10
Interlas	55,00	55,00
Internat. M.	39,20e	40,20
Inventum	605,00	610,00
Kempen B.	91,00a	91,00
Key Houth.	-	-
Klene S.	227,00	228,00
Kloos	159,00	158,00
Kluwer	84,50f	82,20
KBB	-	-
id. cert.	78,50	78,00
id. 6 cum.	-	-
KNP	37,30	37,30
Krasnap.	106,00	105,80
KSH	5,30	5,30
Kwatta	16,10	16,30
Landre Gl.	164,00	164,00
Leids Wol.	350,00	346,00
Macintosh	62,00	61,50
Maxw. Petr.	152,90f	152,30
Menab	52,60	52,00
Metavera	224,00	224,50
MHV A'dam	46,00	43,00
Moeraar E.	288,50	283,00
id. 1-10	3610,00	3610,00
Mijnb. W.	74,00	76,00
Naarden	37,00	37,30
Naef	72,70	72,70
Nat. Grondb.	52,00	52,20
NBM-Bouw	33,00	32,50
Nedap	311,00	314,00
Ned. Bontw.	110,00	109,00
Ned. Crediet	50,20	49,80
Ned. Dagbl.	260,00	263,00
id. cert.	650,00	650,00
NMB	173,00b	173,00
Ned. SHB	177,00	178,00
Nedam	40,50	43,00
Nierstra	900,00	910,00
Norit	95,50	94,70
Nutricia GB	48,00	45,50

SCHUNCK'S SUPER PRIJST AF

SCHUNCK'S SUPER PRIJST AF...

**BLUE BAND
HALVARINE**

PONDSKUIP VAN 137 VOOR

95

SCHUNCK'S SUPER PRIJST AF...

**DOUWE EGBERTS
KOFFIE ROODMERK**

250 GRAM GEEN 586 OF 559 NU:

450

SCHUNCK'S SUPER PRIJST AF...

DASH

KOFFER INH. 2000 GRAM

VAN 649 VOOR

525

KIJK WAT DAT SCHEELT!

DIT ZIJN GEEN AANBIEDINGEN, MAAR VASTE LAGE SCHUNCKPRIJZEN

Tafelazijn 3/4 literfles van 90 voor
Luxe bierpul Franse mosterd van 142 voor
A.J.P. paneermeel per pak van 64 voor
Kellogg's cornflakes reuze 340 gr.pak van 246 voor
Extra confiture aardbeien of abrikozen per pot van 212 voor
Hoepman spekkies per baal inh. 16 stuks van 135 voor
Aqua Fresh tandpasta met fluoride. De grote tube van 198 voor
Palmolive toiletzeep 3 stuks van 198 voor
Huisvuilzakken 20 stuks met sluitingen van 280 voor

DE SLAGERIJ VOOR FIJNPROEVERS!

MAGERE VARKENSFRIKANDO 500 gram **639**
VARKENSSCHNITZEL 100 gram **159**
BAMI- EN NASIVLEES 500 gram **390**
BRAADWORST EN SAUCIJSJES 500 gram **290**
VERS KUIKENSOEPPAKKET 500 gram **149**
PAPRIKASCHIJVEN 2 stuks **110**
PEPERBURGERS 2 stuks **110**
MALSE RUNDERTONG EXTRA FIJN, 100 gram **179**
GEBRADEN GEHAKT 200 gram **120**
BERLINER LEVERWORST 150 gram **117**
ARTLAND SAKS. LEVERWORST 500 gram **219**

KWALITEIT WINT ALTIJD

GRANNY SMITH
HANDAPPEL, kilo
PRACHTIG WITLOF
500 gram
SPRUITEN
kilo
KASSLA
2 kroppen samen

249
189
98
79

RODE PAPRIKA'S
per stuk
GESNEDEN PREI
500 gram
RODE OF WITTE KOOL
GESNEDEN, 500 gram
WALNOTEN
per net van 289 voor

39
69
29
149

OVENVERS BROOD!
**MELK-
WITBROOD**
800 gr
van 189 voor
**KRENT-
BOLLEN**
5 st.
van 190 voor

165 159

CALVÉ PINDAKAAS
De grote pot van 250 voor

195

JONGE WORTELTJES
Zeer fijn! 1/2 literblik van 85 voor

69

GEZONDE MAALTIJD!
SPAGHETTI 500 gr
van 124 voor
TOMATENPUREE 5 blik
van 135 voor

75 98

CHINESE BOONTJES
2/3 literblik van 167 voor

135

UNOX TOMATENSOEP
4 bordenblik van 145 voor

95

RODE BIETJES
van Uytewaai
3/4 literpot van 79 voor

59

Makreel *zalmstyle*
200 gramsblik van 115 voor

89

TOILETPAPIER
4 rollen van 109 voor

79

CHOCOLATERIE PARTERRE

CHOC. HAZELNOTFLIKKEN 195
150 gram van 230 voor
ENGELSE WINEGUMS 169
250 gram van 195 voor
COTE D'OR CHOCOTOE 179
150 gram van 210 voor
MILKY WAY 129
5 stuks van 150 voor

**PATISSERIE
PARTERRE
BERKENGEBAK**
met advocaatsaus
van 750 voor

625

SENSATIONELE

DROP REKLAME!

DROPMINTEN OF KATJESDROP
DUBBELZOUT OF ANTIPLIJ
OF BOERDERIJDROP

Hele kilo
van 780 voor

498

APPELMOES
VAN GOUDREINETTEN

3/4 literpot
van 79 voor

59

KAKELVERSE EIEREN

GROTE
10 STUKS
van 225 voor

185

KLEINE
10 STUKS
van 185 voor

149

DIEPVRIESKNALLERS

SPINAZIE
450 gramspak
3 pakken van 225 voor

149

DOPERWTJES
zeer fijn
500 gram van 225 voor

165

SPLITERWTEN

1e soort! Extra geschoond!

500 gram
geen 124 of 98
Schunckprijs

78

PAMPERS LUIERS

**EXTRA
ASSORBEREND**
24 stuks
van 885 voor

**PAS
GEBOREN**
30 stuks
van 885 voor

**PEUTER
LUIERS**
12 stuks
van 590 voor

765 775 445

**WERK AAN DE
WINKEL**



Met spoed gevraagd:
**adm. krachten
telefonistes/
receptionistes
typistes**

Bel of kom even langs
Heerlen, Raadhuisplein 14a,
045-716300
Maastricht, Stationsstraat 13-15,
043-50649
Roermond, Willem II-singel 14,
04750-18464

ASB uitzendbureau

Pr. tunerster Philips 275,-
stereo pick-up met versterker en boxen 125,-
stereo combi-tunerster, platenspeler, 495,-
groot vermogen pr. radio 45,-
salonradio met platenwissel. 125,-
luidspr. boxen v.a. radio- en tv-meubels aan spotpr. 15,-
e.a. ook ruilen.

O.K. HAL

Agnes Prinshagenstr. 22
Geleen (vlakbij Alb. Heyn)

**WERK AAN
DE WINKEL**



Met spoed gevraagd:
**loodgieters
c.v.-monteurs
elektromonteurs
bankwerkers
lassers a en e
produktiemedewerkers**

Bel of kom even langs
Heerlen, Raadhuisplein 14a,
045-716300
Maastricht, Stationsstraat 13-15,
043-50649
Roermond, Willem II-singel 14,
04750-18464

ASB uitzendbureau

GELD NODIG ?

„de **PL**-shop”
BEL 045 - 411384 - 419310 of SCHRIJF,
NA 18.00 uur: 045 - 418135

• LENINGEN ZONDER ONDERPAND
• GRATIS THUISBEZORG, DEZELFDE DAG
• GEEN VERDERE KOSTEN, VANAF

netto	24 mnd.	36 mnd.	48 mnd.	60 mnd.	96 mnd.
3000	145	103	-	-	-
4000	191	135	-	-	-
5000	237	167	132	-	-
6000	282	198	157	-	-
7500	351	246	194	162	-
10000	464	325	255	213	164
12500	578	404	317	265	202
15000	692	483	379	316	241
17000	-	-	-	379	272
20000	-	-	-	444	318

Zeer lage tarieven 1ste en 2e hypotheek
1e hypotheek vanaf 7 3/4% met gemeentegarantie
uw intermediair voor geldleningen
HEERLEN, HEERLERBAAN 183

**AANPAKKERS
KIEZEN KESER**
voor goed tijdelijk werk

KESER
UITZENDGROEP
VOOR ELK BEROEP

Stationsstr. 35 Maastricht-Tel.
043-18151* Dr. Poelstr. 16
Heerlen Tel. 045-713120*

Auto's en motoren

Verhuur van OLDTIMERS
voor alle doeleinden o.a. Rolls
Royces, Bentleys, antieke en
klassieke merken van 1905 tot
1955. Q en Q Classic Cars Heer-
lenweg 134, Kunrade-Voeren-
aal. Geopend van 8-18.30 uur
bel na 13 uur 04446-2854
z.g. 2099.

REMSCHIJVEN vlakken,
remtrommel uitdraaien, rem-
voering opklippen. Limb.
Accu Centrale B.V., Grasbroe-
kerweg 67, Heerlen-West, tel.
045-711700.

Hogedruk- en BRANDSTOF-
SLANGEN met verwisselbare
krimpkoppelingen. Lim-
burgse Accu Centrale, Gras-
broekerweg 67, Heerlen, tel.
045-711700.

Limb. Accu Centrale B.V.,
Grasbroekerweg 67, Heerlen,
045-711700. Uit voorraad le-
verbaar originele RBS-
TREKHAKEN met rijkskeur.

Te k. VW Golf type '76 m. org.
achterruitw. en andere acc. Na
18 u., Maassenl. 1, N'hagen.

Te k. zeer goed onderh. OPEL
Rekord 1900 '69 zw. dak nwe.
banden, trekh. enz. Event. in-
ruil kleinere auto mog. Mgr.
Feronlin. 228, Hoensbroek. Tel.
045-218573.

BMW typ 1802 geel '72 radio,
als nw. Kadett Coupé i.z.g.st.
f 1450,- Hamerstr. 16, Heerlen
(bij Amb.-school).

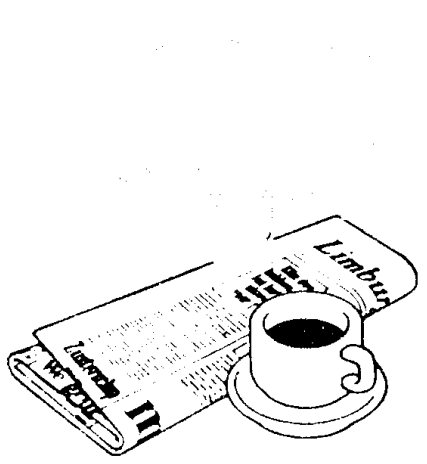
Te k. VOLVO 66 type 131
f 4000,- 04492-2203.

Te k. MANTA 16 S bj. '71 km
68.700 kl. met bruin m. radio
en trekh., Kampstr. 2, Schin-
veld.

Te k. KAWASAKI 350cc 3 cyl.,
'72. Vraagpr. f 1700,- i.z.g.st.
Ailbertuslaan 174, Kerkrade.

Te k. SIMCA 1000LS bj. 1971
m. nieuw band. en accu Vv.pr.
f 850, Dr. A. Schweitzerstr. 31,
H'broek (Dem).

Met BOVAGGARANTIEBE-
WIJS en gratis gr. beurt. Gar.
van Hees, Litscherveldweg 5
H'heide. Tel. 214341. Opel Re-
kord II 1700 11-'74 f 5.900,-
Ford Escort II 1.3 l. '75
f 7.900,- Escort II 1.1 l. '75
f 7.200,- Escort jub. 1300 L '75
f 7.200,- Allegro m. org. vinyl
dak '75 f 6400,- Cit. Dyane
m.n.w. motor f 3800,- VW
Kever i.z.g.st. '69.



Afscheid

● Prins Wiel der Tweede, nog enkele dagen roemrucht heerser in het rijk der Heerlense Winkbülle, bereidt zijn afscheid voor. Vanuit zijn hoofdkwartier, de Schelmentoren, heeft hij een brief gezonden aan al zijn onderdanen met daarin de nodige dankwoorden. En een blik in de toekomst. „1978-1979 is e gans kot sezoen dat ver mit 's alle mötte loate knalle! Jiekerenne op zie egepe terrein. Geef mienge noch onbekinde opvolger derzelfde sjeun dem ik han gehad. Da sijet 't mar mich es enne pool boave water dat ver ooch in 1978-1979 uer tege de Heelesje rasteoavend künne zaag: Heele Alaaf!“, zo schrijft prins Wiel.

Afscheid (2)

● Prins Wiel heeft zijn dankbrief royaal rondgezonden. Hij is gericht aan: alle Winkbülle va heele mit onger angere der burgemeester en de wethouesj va Heele, der rood va Heele, de pliese va Heele, de brandwer va Heele, de Heelesje Nederlandse spoorwege de Heelesje promotions, de publieke werke va Heele, der hofotograaf, 't Limburgs Dagblad, de Limburger, de Uutkijk, der pap en de mam en de res van de familie, 't Trees, c.v. de Berguile, alle angere Heelesje vasteloavensverenigingen, de prinskapel, vat elf, de jonge va alle angere muziek, alle optochdeelnemes, der sja-gercompnist, der iereroad van de Winkbülle, 't bestuur van de Winkbülle, der wiese rood van elf van de Winkbülle, de komisse van bejsjand, der jeugdprins en zing familie, de oad-prinse, de bemanning van de blauw schuit, de optochtkommissie, de revuekommissie, de revuedeelnemes, de bouwers van alle karavalswagens, de jeugdcommissie, 't Sandra, de jonge van der sjouwborg va Heele, de jonge van 't Pankratishoes, alle lede en donateurs van de Winkbülle, de jonge van 't aanneumerbedrijf Jonge. „De volgorde“, zo laat de prins weten, „is gans zoee wie 't os invool!“

Afscheid (3)

● Ook prins Lau de eerste van Voerendaal ziet de dag van zijn afscheid met weemoed naderen. Zo zelfs, dat hij dinsdagmorgen plotseling in de richting Duitsland is vertrokken. Hij wil zich daar in alle rust op zijn abdication voorbereiden. Hij is er bezig zijn gevoelens af te reageren zodat hij zaterdagavond in het Laurentiushuis zijn emotie in bedwang kan houden. En nu hopen de prinsgezinden in Voerendaal maar, dat er in de tussentijd geen staatsgreep wordt uitgenoerd, waardoor het Lau onmogelijk wordt gemaakt op waardige wijze zijn onderdanen „Vaarwel, mijn Voerendaal, verwacht een andere heer“ toe te roepen.

Straatnamen

● Niet alleen de mijnindustrie en zij die daarin werken vragen onze aandacht als het om straatnamen gaat. De heer Elkes uit Treebeek, die daarin werd gestemd door het thans afgestreden raadslid Nico Scheps - de heer Gerrit Spinder zat deze in de CDA-fractie opvolgen - vestigde de aandacht op protestante voormannen, wier werk in de Heerlense straatnamen nog zo weinig waardering heeft gekregen, op ds. Jongeneel na. Maar die kreeg een straatnaam omdat hij zich voor het dialect had ingezet. De heer Elkes heeft nu van B. en W. de bevestiging gekregen dat de Eerste Spoorwaarsstraat in Treebeek herdoopt wordt in Ds. Boumastraat. Ook een Ds. Pontierstraat behoort eersdaags tot de mogelijkheden. „Zo worden deze pioniers in het Geloof ook eens herdacht“ aldus het slot van de mededeling van de heer Elkes. Wij zijn het met hem eens: terecht.

Oecumene

● Niet dat onze (katholieke) man van Palem in zijn jongensjaren al een voorvechter voor de oecumene was. Maar hij heeft voor ds. Pontier wel eens getoetend. Met de blote vuist. Tegen enkele knapen, die deze predikant iets naderen. Voor een goed begrip van een en ander diene te worden vermeld, dat onze man enkele dagen tevoren van de dominee een hand kersen had gekregen toen hij met een vriendje, wiens zus naaister was, een werkstuk aan de pastorie had afgeleverd. Die kersen hadden in ieder geval een oecumenische uitwerking zonder dat de dominee er ooit weet van heeft gehad. Al wist hij wel, dat Gods wegens soms wonderbaar plegen te verlopen.



BRAND IN SUIKERMAGAZIJN

20.000 MILLE SCHADE

NIEUWENHAGEN - Een feile binnenbrand heeft gistermiddag rond twee uur in korte tijd het magazijn van de groothandel in suikerwaren van de firma Cremers in Nieuwenhagen aanzienlijke schade toegebracht. Men vermoedt dat de brand ontstaan is tengevolge van overhitting door de kolenkachel die in het magazijn stond. Volgens de brandweer heeft door de grote hitte een van de pakken vuur gevat. De brandweer van Heerlen die snel ter plaatse was kon voorkomen dat het gehele magazijn uitbrandde. Nadat de brand geblust was bleek dat de opgeslagen suikerwaren in het magazijn door het vuur en het water veel hadden geleden. De schade wordt geschat op ruim 20.000 gulden.

● De kolenkachel die de suikerwaren in brand zette. Van de opgeslagen goederen bleef niet veel meer over.

Raad Heerlen telegrafeert minister:

'Voorkom sluiting van Everts-Van der Weyden'

HEERLEN - De gemeenteraad van Heerlen heeft dinsdagavond een telegram gestuurd aan de minister van Economische Zaken over de dreigende sluiting van het bedrijf Everts en Van der Weijden. De tekst luidde: „Gemeenteraad Heerlen, in vergadering 3 januari 1978, verzoekt u met aandrang: voorkom met alle middelen dat bedrijf Everts en Van der Weijden in Heerlen wordt gesloten voordat Liof zaak heeft doorgelicht. Sluiting is ramp voor regio. Brief volgt. Gemeenteraad Heerlen“. Alle fracties stonden er op voorhand achter.

Namens hen zei PvdA-fractieleider Henk Rozeboom: „Het uitgangspunt van de mijnsluitingsnota van Den Uyl en Bakker: alleen wanneer er in de naaste toekomst voldoende perspectief biedende bedrijven naar Zuid-Limburg komen om de plaats van de

mijnen als bron van werkgelegenheid in te nemen is het verantwoord tot ingrijpende maatregelen voor de mijnen zelf over te gaan, dit uitgangspunt nu klinkt wel erg wrang aan de vooravond van een perspectievennota, die geen daadwerkelijk perspectief biedt voor het ernstig gebrek aan werkgelegenheid in deze streek. Niet alleen omdat die vervangende werkgelegenheid er slechts ten dele is gekomen, maar vooral omdat te vaak datgene wat er wel is gekomen op de tocht staat. Een van de perspectief biedende, veelal met overheidssteun geëschte bedrijven, het bedrijf Everts en Van der Weijden, verkeert op dit ogenblik in grote moeilijkheden. De werkgelegenheid van 140 man, voornamelijk oud-mijnwerkers, staat op het spel omdat opheffing van het bedrijf kennelijk aantrekkelijker wordt gevonden dan het daadwerkelijk zoeken naar overlevingsmogelijkheden. Overlevingsmogelijkheden, die de ondernemingsraad van het bedrijf wel aanwezig acht. De raad der gemeente Heerlen draagt daarom het college op bij de minister van Economische Zaken aan te dringen om een uiterst zorgvuldige behandeling van de aanvraag om overheidssteun, die door het bedrijf is ingediend. In het bijzonder dient daarbij de minister te worden gevraagd zijn medewerking te verlenen aan de instelling van een commissie van onafhankelijke deskundigen, die voldoende tijd moet krijgen om de overlevingskansen op lange termijn van het bedrijf te onderzoeken. Een overhaaste sluiting zonder onafhankelijk onderzoek is dan ook naar het oordeel van de raad onvaardbaar“, aldus de heer Rozeboom. Burgemeester Reijnen reageerde adequaat op dit namens alle fracties gedane voorstel met de verzending van het bovengenoemde telegram.

Symbiose over mijnwerkers

HOENSBROEK - De stichting Symbiose, die zendtijd van tv en radio ter beschikking stelt aan actiegroepen en individuen, gaat in maart of in april een tweetal uitzendingen wijden aan de ex-mijnwerkers. Op de radio worden 10 minuten en op de televisie 4,5 minuten gereserveerd voor Piet Boon uit Hoensbroek die zal ingaan op de positie van de ex-mijnwerkers. De heer P. Boon is zelf ex-werknemer van de staatsmijnen en momenteel raadslid voor de PPR in Hoensbroek.

Stormschade in Oostelijke Mijnstreek

HEERLEN - De storm die dinsdagmiddag over heel Nederland heeft geraasd, heeft ook in de Oostelijke Mijnstreek op enkele plaatsen ongelukken veroorzaakt en schade tweegebracht. In Heerlerheide moest de brandweer een schoorsteen van een winkel wegslaan om ongelukken te voorkomen. Ook enkele televisieantennes moesten worden neergehaald. In de Klompstraat moest de brandweer enkele volgeloopen kelders leegpompen. In Nuth sloeg de bliksem in op de antennes van drie woningen aan de Marijstraat. Een van de huizen werd beschadigd. Tegen kwart vier werd veroorzaakte de plotseling ontstane gladheid op de weg een aanrijding op het industrieterrein in Kerkrade. De schade bleef beperkt tot de auto's. Blikseminslag zorgde ook voor schade aan de mobiliteitsinstallatie van het politiebureau in Schaesberg.

Inbraken in directieketen

HEERLEN - Enkele bedrijven en directieketen in Heerlen zijn doelwit geweest van inbrekers. In één directieketen op een bouwwerk aan de Hei-Grindweg zijn enkele kasten doorzocht en bureaus overhoop gehaald. De toegang werd verkregen door het vernielen van een ruit. Uit een kantoor van een bedrijf aan de Beersdalweg werden een telmachine, potloden, pennen en sigaren ontvreemd. Ook werd er ingebroken in het kantoor van een zandexploitatie-maatschappij aan de Koolkoelenweg. Er werden enkele bureaus doorzocht en een onderdeel van een omroepinstallatie meegenomen.

Kerkbestuur vraagt gesprek met gemeente

HEERLEN - Het kerkbestuur van de Christus-Koningsparochie in Nieuw-Einde in Heerlen heeft een onderhoud aangevraagd met het gemeentebestuur van Heerlen om daarin de afbraak van de kerk aan de orde te stellen en met name of de kerk op de zelfde plaats kan worden herbouwd of dat het op een andere



● Burgemeester J.A.M. Reijnenmoed is verantwoordelijkheid.....

Kerkbestuur vraagt gesprek met gemeente

HEERLEN - Het kerkbestuur van de Christus-Koningsparochie in Nieuw-Einde in Heerlen heeft een onderhoud aangevraagd met het gemeentebestuur van Heerlen om daarin de afbraak van de kerk aan de orde te stellen en met name of de kerk op de zelfde plaats kan worden herbouwd of dat het op een andere

plaats kan en moet. En hoe de transitie van de grond dan verloopt.

Dit gesprek zal worden gevoerd met de wethouders Hans Schlösser en Hub Savelsbergh vermoedelijk in februari. Wethouder Hub Savelsbergh liet nu reeds doorschemeren dat naar zijn persoonlijk inzicht nieuwbouw verstandiger kan zijn: een kleinere kerk is goedkoper in exploitatie. En gesteld, dat het miljoen voor herstel van het tegenwoordige gebouw er zou zijn, dan blijft het voor wat betreft onderhoud, verlichting, verwarming en zo meer een dure exploitatie.

Burgemeester Reijnen bepleit: Meer aandacht nodig voor zwakke regio's

HEERLEN - In zijn nieuwjaarsrede tot de gemeenteraad van Heerlen stelde burgemeester J. Reijnen dinsdagavond vast, dat ook in 1977 de werkgelegenheid zeer zorgwekkend bleef. „Duidelijk is“, zo zei hij, „dat de werkgelegenheid ook in 1978 het nijpendste probleem in de streek zal zijn, waarop alle aandacht moet worden geconcentreerd. De stimuleringsprogramma's voor de aanvullende werkgelegenheid hebben wat verlichting gebracht. „We hebben er in Heerlen behoorlijk gebruik van gemaakt, evenals van andere mogelijkheden om gesubsidieerde werken uit te voeren“. Zorgwekkend noemde de heer Reijnen het ook, dat de prioriteitspositie van de meest bedreigde regio's behoorlijk gaat afkalven. „Zelfs de VNG“, zo zei hij, „heeft aan de regering gevraagd de werkgelegenheidsgebeden meer over het hele land uit te smeren. Dit is een ontwikkeling waarvoor wij op onze hoede moeten en zullen zijn. Helaas is het nodig dat wij op dit stuk nog extra faciliteiten moeten claimen“.

Reijnen hoopte, dat 1978 ook op het stuk van de intergemeentelijke samenwerking een vruchtbaar jaar zou zijn. Verwachtingen zijn er wel. De heer Reijnen doelde daarmee op de bijeenkomst van 26 gemeenten, die medio februari een nieuw bijeenkomst houden om te bezien welke bestaande samenwerkingsverbanden ingebrecht kunnen worden in een nieuw te vormen sterk geïntegreerd en gedemocratiseerd gewest. Sprekend over de eerste Europese verkiezingen - wanneer ze dan ook gehouden zullen worden - zei de heer Reijnen dat Europa een middel is om de doelstellingen te verwezenlijken. „En die doelstellingen“, zo voegde de heer Reijnen er aan toe, „zullen eerst op nationaal niveau door middel van politieke voorlichting en besluitvorming moeten worden geformuleerd. Wie de opdracht van de nationale regeringen voor sommige problemen erkent, wie een eind wil maken aan de politieke en bestuurlijke compromissen waar ze in Brussel zo sterk in zijn, weet, dat het vraagstuk ligt in de verdergaande democratisering“.

Hetzelfde geldt volgens de heer Reijnen voor de verplaatsing van de rijksdiensten naar deze regio. De afspraak over de eerste fase van de spreiding, wordt goed uitgevoerd. Nog in de afgelopen maand heeft de officiële opening van het bureau wachtgeld en pensioenen van het departement van financiën hier plaats gevonden. Over de tweede tranche van deze spreiding bestaat - ondanks de gedane stellige beloften - nog veel onzekerheid. De nota Regionaal Sociaal Economisch Beleid 1977-1978 schept allesbehalve duidelijkheid over de concrete voorname. „Ik geloof, dat het onvermijdelijk is dat de streek hierover een zeer krachtig geluid zal horen opdat het nieuwe kabinet zich de beloften van zijn voorgangers herinnert en deze ten uitvoer brengt. Daarbij behoort het geen discussie dat nieuwe en groeiende rijksdiensten op dit stuk en voor onze streek en voor Den Haag de voorkeurdiensten hebben“, aldus burgemeester Reijnen.

Herindeling

Met betrekking tot de gemeentelijke herindeling zei hij, dat hij hoopte, dat de centrale overheid deze reeds lang slepende kwestie spoedig tot een goed einde zal brengen in het belang van de Zuidlimburgse burgers en mede tot opheffing van de op dit punt bestaande onzekerheid. De heer

Uitdaging

Na zijn lof voor het werk van de ambtenaren en de politie te hebben uitgesproken zei de heer Reijnen over het welzijnsplan voor de hele gemeente, dat het moeilijk zal zijn zo'n plan operationeel te maken. „Als ik het goed zie ligt daarin met name voor de lokale democratie, waarin de gemeenteraad een voorname rol vervult, een uitdaging. Om die te aanvaarden is moed nodig“. In onze streek mogen wij wel enige nieuwsgierigheid aan de dag leggen voor de sociaal-economische toekomst. „Het luisteren naar economie“, aldus de heer Reijnen, „heeft niet zoveel zin; zij laten ons weer in de steek. Ze vertellen ons niet veel meer dan dat we moeten zorgen voor betere bedrijfsresultaten - te verkrijgen door loonmatiging enerzijds en beperkingen van de collectieve uitgaven anderzijds. Meer winst kan worden omgezet in investeringen, wat goed is voor de werkgelegenheid. Maar waarin dan wel geïnvesteerd moet worden is een open vraag“. De heer Reijnen had zijn toespraak het motto: „Moed is verantwoordelijkheid“, ontleend aan Anton van Duinkerken meegegeven. Hij eindigde met deze schrijver toen hij citeerde: „Moed is het onversaagde verlangen om gelukkig te zijn. Maar dit veronderstelt, dat ons geluk ons leven overschrijdt“.

WIJKBEWONERS DE METTEN ERG BOOS:

'Leegstand stoot onder de gordel'

HOENSBROEK - De bewoners van de woonwijk De Metten in Hoensbroek zijn erg boos op de gemeente en de woningvereniging Hoensbroek. In een brief aan de gemeenteraad wijst het bewonerscomité er op dat de toenemende leegstand in de wijk het leefklimaat negatief beïnvloedt en dat zodoende de bewoners sneller vertrekken waardoor de gemeente als het ware de plannen tot renovatie zou ondermijnen.

De Nationale Woningraad is nog druk doende renovatiemogelijkheden voor

de ongeveer 78 woningen die in de jaren twintig zijn gebouwd te bekijken. Overigens op verzoek van de gemeente, woningvereniging en bewoners. „Deze leegstand van nu al 18 huizen, is voor de bewoners een stoot onder de gordel. We zijn in afwachting van een onderzoek naar renovatie en nu staan al veel woningen leeg en dat verpest de leef sfeer waardoor men mensen min of meer aanzet om te vertrekken“, aldus de heer Sommer van het bewonerscomité. Volgens het bewonerscomité zijn er woningen die al ruim een jaar leegstaan. Men vraagt de gemeenteraad deze huizen opnieuw te verhuren zodat de wijk weer leefbaarder wordt. Ze zeiden dat ze woningen in onze wijk als zogenaamde wisselwoningen wilden gebruiken voor mensen die wegens renovatie uit de huizen moe-

ten. Maar al meer dan een jaar is er niemand ingekomen en nu wordt er zelfs nergens gerenoveerd“, aldus de woordvoerder. Opvallend noemt hij ook dat de mensen die uit de woningen in De Metten gaan „verbazend“ snel aan een nieuw onderkomen worden geholpen waardoor volgens de bewonersgroep nog sterker de indruk gevestigd wordt dat gemeente en woningvereniging eigenlijk afbraak van de huizen willen en geen renovatie waarvoor de Nationale Woningraad nu nog de mogelijkheden onderzoekt. Een eerste onderzoeksfase heeft al aangegeven dat de huizen voor maximaal 50.000 gulden gerenoveerd kunnen worden. Een tweede fase in het onderzoek (fundering) zal een definitief advies opleveren en dat advies is bindend, hebben alle betrokken partijen afgesproken.

BIOSCOPIEN

HEERLEN

Royal
„The spy who loved me“, 12 jr. 3e week, dag. 14.30 en 20.30 uur.

Rivoli
„The genius“, 12 jr. 2e week, dag. 15.30 en 20 uur.
„Het raadsel van de spookplaat“, a.l. dag. 13.30 uur.

Passage
„Aai poesje“, 16 jr. dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur.

H 5
„Abba“, 2e week, a.l. dag. 13.30, 15.30, 17.30 en 20.30 uur.
„Orca, the killer whale“, 12 jr. 3e week, dag. 15, 17, 20 uur.
„De reddertjes“, 3e week, a.l. dag. 14, 16, 19 en 21 uur.
„Rechter en linkerhand van de duivel“, dag. 13.45, 15.45, 18.45 en 20.45 uur.
„De Kolos van Rhodos“, dag. 14.15, 16.15, 19.15, en 21.15 uur.
„Waar de karateklappen vallen“, za. zo. en wo. 13.30 uur.
„Kuijfe en de Zonnetempel“, a.l. za. zo. en wo. 13.30 uur.

MAASTRICHT

Mabi
„The deep“, 12 jr. 3e week, dag. 14, 17 en 20.30 uur.

Midi
„The big bus“, 12 jr. 2e week, dag. 16.15, 18.30 en 21 uur.
„De avonturen van Hammetje za. di. en wo. 13.45 uur.“

Festival
„Abba“, a.l. 2e week, dag. 14, 16, 18.15 en 20.30 uur.

Palace I
„Black Emmanuelle in USA“, 16 jr. dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur.

Studio
„Vrouwen, praat mijer niet van 16 jr. dag. 15, 17, 19 en 21 uur.“

Palace II
„De reddertjes“, 3e week, dag. 13.45, 15.45, 17.45 en 19.45 uur.

Studio
„Kuijfe, Zonnetempel“, a.l. za. zo. en wo. 13.30 uur.

Royal I
„Orca, the killer whale“, 3e week, 12 jr. dag. 14.30, 16.30 en 20.30 uur.

Royal II
„The Car“, 16 jr. 2e week, dag. 13.45, 15, 17.15, 19.15 en 21 uur.
„Maciste en de Hellemonsters“, wo. 14 uur.

EXPOSITIE

SIMPELVELD

Galerie Jan This
Schilderijen en tekeningen van Jan This. Elke zaterdag van 11 tot en met 17 uur.

MAASTRICHT

Galerie 't Lemken
Wandkleden van Marij Meys. Doorlopend.

Natuurhistorisch Museum
Geologie, biologie, heemtuin en vuursteen. Doorlopend. „Kleur en dier“. Tot en met 12 januari. Open: ma t/m vr 10-17 uur. Za en zo 14-17 uur.

SITTARD

Ziekenhuis „De Goddelijke Voorzienigheid“
Elisabeth van Barstraat - ingang Walramstraat
Tentoonstelling van sculptures van Sjet Wishaupt. Dagelijks te bezichtigen.

Museum 't Kritzaedthuis
Rosmolenstraat 2
Tentoonstelling van schilderijen van Bert Schmitz. Geopend maandag tot en met vrijdag van 10 tot 12 uur en van 14 tot 18 uur - zaterdag en zondagen van 14 tot 18 uur.

Galerie Michel Steenweg - parkeerplaats to. Schouwburg
Tentoonstelling van schilderijen van Bert Schmitz. Dagelijks geopend van 14 tot 17 uur.

STEIN

Archeologisch Reservaat Schepersgats 6
Toontgesteld gewijd aan de voor geschiedenis van de Romeinen en Franken tevens voorwerpen van het oudheidkundig Museum Beckers uit Beek. Geopend dagelijks van 16 tot 18 uur en volgens afspraak. Tel. 04499-2850.

ELSLOO

Streekmuseum
Permanente expositie. Geopend dinsdag en donderdag van 15 tot 17 uur, zondag van 16 tot 19 uur. Buiten openingsuren na afspraak met conservator, tel. 04402-2880.

Maaslandcentrum
Tentoonstelling van aquarellen en gemengde technieken van de schrijver-dichter en kunstcriticus Paul Hamon. Geopend dagelijks van 14 tot 16 uur.

SWALMEN
Galerie Hawinkels
Rijksweg Z 18
tentoonstelling van schilderijen, plasticen, gouaches van Theo Bennes. Geopend maandag t.m. vrijdag van 9.00 uur tot 18.00 uur, zaterdag van 9.00 uur tot 18.00 uur.

Nastelavond same

Tweemaal elf jaar Vlavreters

De Vlavreters van Welten, een gezellige club in een gezellig dorp - zo mogen wij deze Heerlense wijk toch nog wel noemen - is aan het 22-jarig carnavalsjubileum toe. Dat betekent, dat er in Welten zaterdag een jubileumprins zal worden uitgeroepen, de 22e in de rij van hoog-lustigheden. Dit feest zal worden bijgewoond door de 21 voorgaande prinsinnen zodat er heel wat oude glorie bijeen stroomt in het gemeenschapshuis, waar om 20 uur de proclamatiezingt begint. Tot zolang regeert in Welten nog prins Carl de eerste, die zich in het voor-bije jaar uitstekend van zijn taak heeft gekweten. Hij wordt voor de laatste maal door de harmonie TOG en de oud-prinses aan zijn woning afgehaald en naar het gemeenschapshuis begeleid om daar in weemoed onder te gaan. Over de identiteit van de jubileumhoogheid hangt nog een waas van geheimzinnigheid. Dat zal zaterdagavond pas worden verwijderd. En als de jubileumprins er eenmaal is kan het prinsebal onder leiding van de Melody-mixers beginnen. Zondag 8 januari zullen de jubilerende Vlavreters met hun nieuwe prins van 11.30 tot 14.00 uur recipiëren. Het zal er wel druk worden gezien de vele activiteiten, die de Vlavreters op het terrein van folklore, cultuur en socialiteit ont-plooiën voor zieken, ouderen en jeugd. Zondagavond om 20.30 uur onder leiding van het orkest Roly Poly een groot jubileumbal.

Safari

Vrijdagavond barst de bonte storm los op de Heksenberg in Heerlen,

waar de carnavalsvereniging Safari afscheid neemt van prins Rob de eerste, die plaats moet maken voor een waardige opvolger. Een en ander gebeurt in het gemeenschapshuis te Heksenberg met medewerking van verschillende artiesten, de harmonikavereniging Die Dorffreunde, de hofkapel Philomena Boys en als gewaardeerde gasten De Jong Böck.

Nieuwe prins 't Loon

Ook in het Eikenderveld en 't Loon is vrijdagavond een en ander te beleven als de plaatselijke carnavalsvereniging in het HKB-gebouw een nieuwe prins uitroept. De avond, die om 20 uur begint, wordt opgeluisterd door Wieke Vincken uit Kerkrade, Ton Jorna uit Roermond, het parodiestudio de Jac-karno's uit Nuth, de dansgroep The Flowers, het eigen dansma-rieke Desiree, het Meulenbaaktrio, het grappenmakersduo Jo Haan en Sef Clement en de Heerlense prinsekapel. Na het uitroepen van de nieuwe hoog-lustigheid volgt het prinsebal. De entree voor deze avond bedraagt zes gulden. (in voorverkoop slechts vijf gulden). En voor dit luttel bedrag kan feitel-ijk niemand wegblijven.

Woessjoepeprins

De Woessjoepe van Simpelveld kiezen zaterdag een nieuwe hoog-lustigheid, die de nu reeds legen-darische prins Jan de tweede zal gaan opvolgen. Geen geringe taak overigens. Prins Jan zal na zijn abdicatie niet treden tot de prinse-raad maar meteen worden verhe-ven tot de eer van elveraadslid. Aan de proclamatie van de nieuwe

hoog-lustigheid in zaal Frijs werkt een groot aantal artiesten mee zoals 't Moordjonk Erna van Gerwen, 't Rojoonk, de durpsmuziek Doebele Forto, de Ritmische bal-let- en dansgroep Simpeldveld en enkele schlagerzangers. De be-kende knapkapel van de Philhar-monie in Bochtoltz zorgt voor de muzikale opulstering. Kaarten zijn in voorverkoop verkrijgbaar onder meer bij de leden van de raad van elf. De avond begint om 20 uur.

Kasteelridders

De Kasteelridders van Meezenbroek zullen zaterdagavond eveneens een prins zien geboren worden. Dat zal plaatsvinden in café Royal waar om 20 uur de procla-matieavond begint met medewer-king van het orkest De Stradella's en het dansmarieke Elly. De nieuwe prins zal zondag van 16 tot 19 uur in café Royal voor al zijn vrolijke onderdanen recipiëren.

De Naate

Heel Voerendaal jubelt en juicht zaterdag als een nieuwe prins zich komt aanmelden. De nieuwe hoog-lustigheid van de carnavalsvereniging De Naate wordt zaterdagavond tijdens een grote zitting in het Laurentiushuis vanaf 20 uur geproclameerd met medewerking van het Meulenbaaktrio, Ton Jorna, het danspara Suzan Jacobs en Paul de Block, Hüppe en Jüpke en het DSM-koor. Voordat de nieuwe heerser zich aan „zijn volk“ kan vertonen moet eerst prins Lau af-treden. De nieuwe Naate-prins zal

zondagmorgen vanaf 11 uur in het Laurentiushuis recipiëren tijdens een vrolijk fröhshoppen. Beide evenementen staan onder muzi-kale begeleiding van het Orion-trio

Zeemplekkesj

Zondag houdt de carnavalsvereniging De Zeemplekkesj van Mer-kelbeek om 19 uur in het jeugdhuis de jaarlijkse bonte avond met pro-clamatie van de nieuwe prins. Een keur van artiesten onder wie Erna van Gerwen, Jack Huth, Harry Wolters, Roger Pfenning, Hüppe en Jüpke, de zanggroep De Kwa-kers, de zanggroep De Vlaegels en de Hölter Jonge zullen de avond luister bij zetten. Voor de pauze legt Harry de eerste de tekenen van zijn waardigheid af en dan staat niets de komst van de nieuwe hoog-lustigheid in de weg. Bufge-meester Vermaaten zal vervolgens de nieuwe prins installeren. De toegangsprijs bedraagt vijf gulden

Optochtprins in Heerlerheide

De sedert 1898 bestaande Bokke-rijesj van Heerlerheide proclame-ren zaterdagavond de nieuwe op-tochtprins van Groet Genhey. Onder begeleiding van de Heer-lense politiekapel zal de raad van elf van de Bokkeriejesj om 19.45 uur DE AFTREDENDE PRINS Thei de Vierde aan diens woning op de Ganzeweide afhalen om hem te begeleiden naar het Cornelius-huis waar hij om 20.15 voor het laatst zijn officiële entree maakt. Een van de hoogpunten van de avond is ongetwijfeld de benoe-ming van politiecommissaris Gie-lens tot ridder in de orde van de Bok mit de gouwe heure. Aanlei-ding tot dit eerbetoen zijn de ver-diensten van de Heerlense politie voor Heerlerheide, waar het poli-tiebureau weer in gebruik is ge-steld, de wijkagenten opnieuw zijn ingevoerd en waar al jaren een voortreffelijke samenwerking met de politie wordt onderhouden bij allerlei evenementen van enige be-tekens, niet in het minst de jaar-

lijkse carnavalsoptocht. Als gasten zullen verder aanwezig zijn de Pal-jassen en het Gilde van de Maan-blussers Mechelen. De ex-prinse-soos van de Bokkeriejesj, de Heds-ger Meedjes en de schlagerzanger J. Valize luisteren mede de avond op, die door Thei Vrolings aan elkaar wordt gepraat. En dan is er nog de Heerlense politiekapel, die als een garde d'honneur de nieuwe prins helpt „opbrengen“ in de goede zin van het woord overigens. De hof-kapel Jus Jussen Combo zorgt voor de dansmuziek. De nieuwe prins zal zondag 15 januari met zijn familie van 11.30 tot 14 uur in het Corneliushuis recipiëren.

Optocht Heerlerheide

Het inschrijven voor de Hedsger carnavalsoptocht, die op maandag 6 februari door de Heerlerheide straten trekt, kan gebeuren op de zondagen 15, 22 en 29 januari 11 tot 13 uur en op woensdag 1 februari van 20 tot 22 uur in café Royal aan de Ganzeweide. Op voornoemde data zal ook de optochtcommissie aanwezig zijn om alle gewenste in-ligtingen te verstrekken. Daar-naast kan men nog inschrijven bij B. Kemp, Einderstraat 59, H. Hol-tus, Mgr. Hanssenstraat 9, H. Huijts, Lokerstraat 48 en Th. Vro-lings, Bronkstraat 37. Telefonisch opgeven is niet mogelijk omdat er formulieren dienen te worden in-gevuld.

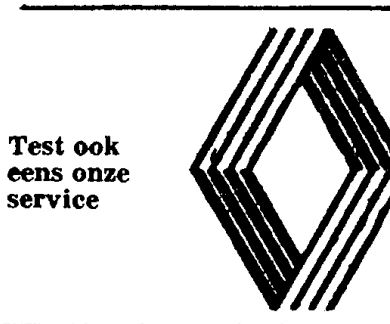
Grootse CCH-zitting voor Hoensbroekse ouderen

In samenwerking met het dien-stencentrum voor bejaarden, de Koffiepot in Hoensbroek organi-seert het CCH op woensdag 18 ja-nuari om 19.30 uur in Kasteel Hoensbroek een grootse carna-valszitting voor alle Hoensbroekse ouderen. Het programma werd samengesteld in overleg met de be-jaardenbonden. Medewerking ver-lenen onder andere de dansgroep de Blauw Naeze, dansmarieke Petra Elferink, het Mannenkoor Hoensbroek, de parodist Leo Hoe-nen, buutereedner Frans Hazelaar, Zef Diederer, het Meulenbaaktrio, Erna van Gerwen, het duo Oetgelo-joep en de Mainzer Hofzanger. De presentatie is in de handen van conferencier Piet Boonstra. De consumptieprijs bedragen een gulden en de entree is drie gulden. Bij het dienstencentrum zijn kaart-jes verkrijgbaar.

(ADVERTENTIE)

Wist U al?

uw Renault-agent
AUTOBEDRIJF Loven
Brunssum b.v.



Rembrandtstraat 64,
Brunssum,
tel. 045-253333

redactie
wiel lankes
tel. 045-718100

KIENEN

VANDAAG

UBACH OVER WORMS - 20 uur in zaal 't Stroate door de gezamenlijke verenigingen.
CHEVREMONT - 20 uur in zaal Jonge door de gezamenlijke verenigingen.

NIJEUWENHAGEN - 20 uur in lokaal Soho door de supportersvereniging SVN.

BRUNSSUM - 20 uur in het Hofke door de spaarvereniging.

BRUNSSUM - 20 uur in café Old Dutch door de algemene invalidenbond.

HEERLERBAAN - 20 uur in het gemeenschapshuis ten bate van het uniformfondss prinses Marijke.

HEILUST - 19.45 uur in café 't Wolfje door Ona.

AMSTENRADE - 20 uur in het gemeenschapshuis door de gezamenlijke verenigingen.

HEERLERHEIDE - 20 uur in het Pauluscentrum door de buurtvereniging.

EYGLSHOVEN - 20 uur in het soci-oprojekt door het trommel- en fluit-korps en scoutinggroep.

BRUNSSUM - 20 uur in zaal Obery door de VV Leeuw.

SPEKHOLZERHEIDE - 19.45 uur in zaal Krings door zangvereniging Crescendo.

HEKSENBERG - 19.30 uur in 't Karrewiel door de gezamenlijke verenigingen.

HOENSBOEK - 19.30 uur in zaal Schijffers door harmonie St. Cecilia.

BOCHOLTZ - 20 uur in de Wilhelmina-zaal door de gymnastiekvereniging Wilhelmina.

HEERLEN - 20 uur in het Juphuus ten bate van het uniformfondss harmo-nie Eendracht.

SPEKHOLZERHEIDE - 19.45 uur in club 208 door de Bokkerijders

HOENSBOEK - 19.45 uur in het Trefcentrum door FC Hoensbroek.

TERWINSELEN - 20 uur in het gemeenschapshuis door Odeon, RKTsv en Barbara.

Onder de titel „Tussen Pasen en Nieuwjaar“ J. Crott stelde genealogie van geslacht Vijgen samen

Door Paul Vijgen

HEERLEN - Onder de titel „Tussen Pasen en Nieuwjaar“ verschijnt binnenkort een genealogie van het geslacht Vijgen, samengesteld door Jos Crott. Het boek wordt uitgegeven onder auspiciën van de Sectie Genealogie van Limburgs Geschied- en Oudheidkundig Genootschap, en is het eerste deel in de serie „Maaslandse geslachten“. De familiegeschiedenis van dit oorspronkelijk Heerlens geslacht omvat een periode van

450 jaar en dertien genera-ties. Ze begint met Peter Vij-gen den alde (1526-1612), schepen van de Hoofdbank Herle en stadhouder van de Laathof van het adellijk huis de Dohm te Welten.

Het voorgeslacht, onder meer woonachtig te Schandelen, in de Husken, in 't Veld en aan het Gasthuis met takten te Kerkrade en Simpelveld, bestond overwegend uit landbouwers, later ook leerlooiers, paardenkoope-liden en neringdoenden. Door huwelijk waren zij verwant aan andere bekende Heerlense families als Boumans, Bour, Douven, Haenraats, de Hessele, Merkelbach, Quaevlieg, Roosboom, Reinarts, Savelsbergh,

Schils, Sijstermans, Voragen en Wet-zels.

Bijzonderheden

De genealogie is „aangekleed“ met tal van interessante bijzonderheden en verluicht met veel oude foto's. Een apart hoofdstuk van het boek is ge-wijd aan het Land van Herle en zijn bewoners in de zestiende eeuw. Voorts zijn er nog een aantal fragmen-ten in opgenomen van naamdragers Vijgen (Viegen, Vijghen), die elders in Zuid-Limburg werden aangetroffen onder meer te Maastricht, Ubach over Worms, Valkenburg en Voerendaal. Gezien het exclusieve karakter van een dergelijke uitgave is de oplage beperkt gehouden en is het boek slechts bij intekening verkrijgbaar. De

prijs bedraagt bij voorintekening tot 31 januari ingenaamd f 32,50 en ge-boden f 42,50. Men kan in het bezit van een exemplaar komen door storting of overschrijving van het verschuldigde bedrag op girorekening 3409800 t.n.v. Beheerder Informatiecentrum Ge-len, met vermelding: genealogie Vij-gen.

Initiatiefnemer

De samensteller van de genealogie de heer Crott is initiatiefnemer en mede-oprichter van de Sectie Genealogie van het LGOG. Hij maakt deel uit van het bestuur ervan en van de redaktie van het Limburgs tijdschrift voor ge-nealogie. Ook is hij lid van de werk-groep van de historische kring „Het land van Herle“.

KLEIN JOURNAAL

ALGEMFEN

KAARTVERKOOP
SCHAESBERG - Vanaf deze week zijn bij mejuffrouw Heyltjes in het dienstencentrum kaarten verkrijgbaar voor de prijs van drie gulden voor de carnavalsavond voor de bejaarden op woensdag 18 januari. Deze wordt ge-houden door de carnavalsvereniging Schaesberg met medewerking van tal van artiesten.

BONDVERGADERING
BOCHOLTZ - Tijdens de algemene vergadering van de Bochtoltzer keg-elbond in zaal Olischlagers werden de wedstrijddata vastgesteld voor het komende konings- en koningin-negelen. Deze zijn op 4, 5, 11 en 12 maart op de baan Olischlagers telkens om 14 uur. De laatste wedstrijd van de com-petitie wordt gehouden op 10 februari op de baan Arnoldissen. Bovendien wordt hier ook op 28 februari het na-kegelen en het kavelen voor de eerste en de tweede prijs gehouden en wel om 19 uur. Aanmelding voor deel-name kan gebeuren bij Tiny Drilly, Prins Hendrikstraat 3. De inschrij-fkosten zijn tien gulden en ook niet-le-den kunnen deelnemen.

VERGADERING
KERKRADE - Door omstandigheden heeft de afdeling Kerk-ra-de/Eygelshoven van de Partij van de Arbeid zijn ledenvergadering op don-derdag 5 januari moeten verplaatsen van lokaal M. Turk naar lokaal Ha-mers aan de Holzstraat.

KLEDINGBEURS
UBACH OVER WORMS - Wie voor weinig geld mooie en goede kleding wil hebben kan terecht aan de Euro-paweg 300 te Ubach over Worms, al-waar kleding verkrijgbaar is van baby tot tiener. Men kan ook kinderklleding komen brengen, mits deze schoon en niet te oud is. De bringers kunnen zelf

de prijs bepalen. Van de opbrengst is 20% bestemd voor een kindertehuis. Wie kleding wil schenken kan dit tele-fonisch melden onder nummer 310680. De kleren worden dan aan huis afgehaald.

SECRETARIAAT
UBACH OVER WORMS - Het adres van de schutterij St. Joseph van Wau-bach is sinds kort gewijzigd en is nu gevestigd aan de Marktstraat 36, dit in verband met de verhuizing van de ge-teraris de heer Charles Brassée. Het telefoonnummer blijft 312044.

BIJENKOMST
HEERLEN - De Alliance Française houdt op donderdag 5 januari om 20 uur in de Hoesve de Aar een bijeen-komst voor leden en leerlingen. Er zullen toeristische, humoristische en wetenschappelijke films vertoond worden. De volgende avond zal plaatsvinden op donderdag 19 januari in de Caumermolen.

ONTSPANNING
ZAALVOETBAL
KERKRADE - De uitslag van het zaalvoetbaltoernooi gehouden in de sporthal van Spekholzerheide is als volgt: Klasse E1, 1 Chevremont, 2 Mi-randa, Klasse E2, 1 Roda JC, 2 Chevremont, Klasse D1, 1 RKTsv, 2 KVC Oranje, Klasse D2, 1 Hovel, 2 Roda JC, Klasse C1, 1 Roda JC, 2 Chevremont. De fair-playcup werd gewonnen door RKTsv.

FILMAVOND
CHEVREMONT - Vandaag wordt om 20 uur in het Jeugdhuis een filmavond gehouden. Vertoond wordt een geva-riseerd programma.

KWAJONGEN
SCHAESBERG - Donderdag 5 janu-ari om 20 uur in lokaal Excellent door SV Excellent.

SIMPELVELD - Donderdag 5 januari

om 14 uur in het Soosgebouw door de bejaardenvereniging St. Jozef.

TREEBEK - Donderdag 5 januari om 13.30 uur in lokaal Odeon.

SCHAESBERG - Vrijdag 6 januari om 20 uur in lokaal Prevaes door de Bokkerijders.

SCHAESBERG - Vrijdag 6 januari om 20.30 uur in lokaal Brandswapen door SV Brandwapen.

VAESRADE - Vrijdag 6 januari om 20 uur in het gemeenschapshuis 't Pamphuuske.

BRUNSSUM - Donderdag 5 januari om 20 uur in het Irenehuis.

DIENEN

UITSLAG
SCHAESBERG - De uitslag van de hoktentoonstelling gehouden door de postduivenvereniging Oude Liefhebbers is als volgt: 1e Wied Wetseis met 174,5 punt. Tweede werden met 172,5 punten P. van der Mierden en L. Beckers.

TENTONSTELLING
SCHAESBERG De uitslag van de verenigingstentoonstelling, gehouden door de postduivenvereniging De Vrijheid, is als volgt: 1 J. Vranken, 2 Fr. Boymans en 3 Fr. Bouwmans.

CARNAVAL

COLLECTE
MERKELBEEK - De carnavals-vereniging De Zeemplekkesj uit Merkel-beek houdt in januari een rondgang met donateurskaarten. De opbrengst is bestemd voor de bonte avond en de optocht.

NIJEUWE PRINS
UBACH OVER WORMS - De carna-valsvereniging De Böschpiete uit Ab-dissenbosch hebben hun nieuwe prins geproklameerd. Het is prins

Theo I, de bloemenkoning uit de Stift-straat, die prins Wim I opvolgt. Tege-lijk met deze proklamatie ontving de erepresident van de KV De Bösch-piete, de heer E.O. Schlachter sr. de bondsonderscheiding met oorkonde voor zijn 11-jarig bestuur van deze vereniging.

GEMEENTE

OMLEIDING
UBACH OVER WORMS - In verband met de reconstructie van de Groen-straat zal binnenkort het kruispunt Europaweg/Groenstraat in uitvoering komen. Het verkeer zal dan drie weken worden omgeleid als volgt: het verkeer komende uit de richting Brunssum wordt dan geleid via de Maastrichterweg, Kerkstraat en Eygelshovenerweg, terwijl het verkeer uit de richting Eygelshoven via de Eygelshovenerweg, Kerkstraat en Maastrichterweg zal gaan. Er zullen dan tevens tijdelijke parkeerverboden worden vastgesteld voor deze wegen. De bewoners aan de Groenstraat, Groenstraat-Markt en Europaweg zullen hun woningen ongehinderd kun-nen bereiken.

SCHUTTERIJ
SCHAESBERG - Tijdens het kon-ningschieten gehouden door de schietvereniging d'r Sjeet werd de heer John Olzheim koning van de ver-eniging. De tweede plaats was voor de heer W. Janssen. De nieuwe koning werd tijdens een feestavond in lokaal Theunissen gehuldigd en getooid met de versierselen.

KIENEN
HEERLEN - 20 uur in het parochie-huis aan de Sittardeweg door de buurtvereniging Musschewig

REGIO vandaag

Maandvergadering Genootschap

MAASTRICHT - Het Natuurhisto-risch Genootschap houdt de maand-vergadering in Maastricht op 5 ja-nuari. Na de pauze is er een causerie met dia's over Krakatau door dr. P. J. van Nieuwenhoven. In Heerlen is de maandvergadering op 10 januari in het Grotiuscollege om 19.30 uur. Dr. S. J. Dijkstra houdt een lezing met dia's over Auvergne in Zuid-Frankrijk.

„Opa verkocht“ trefcentrum Nuth

NUTH - De toneelvereniging St. Donatus uit Grijsgrubben geeft zondag 8 januari 's avonds om 20 uur in het Cultureel Trefcentrum te Nuth een heropvoering van de klucht „Opa wordt verkocht“ (Opa werd versja-cheld). De regie is in handen van Toine de Munc. Op tweede kerstdag beleefde het stuk, dat in het dialect wordt gespeeld, de première in Grijsgrubben. De belangstelling was toen zo overvloedig, dat ook zon-dag een groot aantal toeschouwers wordt verwacht. In „Opa werd ver-sja-cheld“ draait alles om „opa“, de vader van boer Hans Kolendamp. Mina, het dienstmeisje, heeft haar betrekking opgezegd en wil zo snel mogelijk vertrekken. Opa is hiervan de oorzaak. Ook Frits, de zoon van Kolendamp, loopt woedend rond, omdat het met het rooien van de aardappelen niet wil lukken. Ook hier blijft opa de oorzaak van te zijn. Zelfs boer Kolendamp zit langza-merhand met opa in zijn maag, zodat naarstig naar een oplossing wordt gezocht. Die oplossing wordt aange-dragen door veehandelaar Piet Driessen, die een uitstekend idee blijkt te hebben. Of dat idee ook bij opa zelf in de smaak valt, valt echter te betwijfelen. Al met al is het nieuwe stuk van St. Donatus een dolkomische klucht, waaraan men enkele plezierige uurtjes kan bele-ven. Al vele jaren lang verzorgt St. Donatus, en steeds opnieuw met veel succes, twee dialectstukken per se-izoen. Het avondvullend stuk werd traditiegetrouw op tweede kerstdag opgevoerd, met aansluitend nog een aantal voorstellingen. Rond halft-ven volgt dan nog een enakter. Met de instudering hiervan wordt bin-nenkort begonnen.

Alternatieve verkeersoplossing

HEERLEN - De Heerlense verkeers-commissie, die maandag om 17.30 uur in het raadhuus te Heerlen een openbare vergadering houdt, zal onder meer behandelen een alterna-tieve verkeersoplossing voor de Put-graaf - Groene Boord - Voskuilenweg en vervolgens het wegenstructuur-plan bespreken.

Kennedyflat in Eygelshoven

EYGLSHOVEN - Niet alleen raads-lid Krasovec is in Eygelshoven voor-stander van het behoud van de Ken-nedyflat, ook de raadsfractie Logis-ter denkt in deze richting. Zoals be-kend besloot de raad enige tijd gele-den tot afbraak van het gebouw. In-tussen heeft de flat aan hem

Evangelische Progressieve Volkspartij opgericht

UTRECHT - Uit onvrede met de koers van het CDA heeft een aantal leden van die partij in Utrecht een nieuwe politieke partij opgericht: de Evangelische Progressieve Volkspartij (EPV). De initiatiefnemers willen 21 januari een officiële oprichtingsvergadering houden. Door de keuze van het CDA voor een coalitie met de VVD is het CDA zover naar rechts opgeschoven dat het voor velen zijn geloofwaardigheid als door het evangelie geïnspireerde partij heeft verloren. Dat schrijven ds. K. van der Sluijs en de socioloog M.J. Tas uit Papendrecht bij de bekendmaking van de oprichting. Samen met de publicist J.W.E. Riemsma uit Amsterdam vormen zij het voorlopig bestuur van de EPV. Mede door het orgaan van de ARP in het CDA bestond in Nederland geen enkele confessionele partij meer met een ook maar gematigd progressieve structuur, menen zij.

Tapijt- en antiekroof met grote buit opgelost

door Hay Hermkens

ROERMOND/SITTARD - Met de arrestatie van twee Sittardenaars en een Swalmenaar heeft de Roermondse recherche in één klap tien grote inbraken met een gezamenlijke buit ter waarde van 300.000 gulden kunnen oplossen. Die buit bestond voornamelijk uit antiek en tapijten. Daarvan is overigens nog maar een klein deel ter waarde van rond 60 mille achterhaald.

De gearresteerden zijn de Sittardenaars A.V. (22) en K.L. (34) en de Swalmenaar T.B. (20). Deze zat overigens al achter slot en grendel voor een andere reeks inbraken. Het grootste gedeelte van de in de afgelopen dagen achterhaalde spullen is teruggevonden bij het echtpaar P.S. (30) en de evenoude W.S.J. in Weert. Bij hun huis vond de politie onder een stapel autobanden 12 netjes ingepakte tapijten terug. In de woning stonden onder andere gestolen kandelaars en een kleutentelvisie. Naast dit echtpaar is ook de 22-jarige Roermondenaar J.V. voor heilighing aangehouden. Volgens recherchechef adjudant C. Schreurs in Roermond worden er in deze zaak nog meer aanhoudingen

verwacht. De zaak kwam vorige week woensdagnacht aan het rollen na een mislukte inbraak bij een tapijthandel in de Roermondse Paredisstraat. Dezelfde nacht werd in Roermond A.V. gearresteerd, de volgende morgen de andere Sittardenaar.

Weer terug

Uit het onderzoek is vast komen te staan dat T.B. bij twee van de tien inbraken betrokken is geweest. De overige misdrijven werden door de beide Sittardenaars gepleegd. Op de lijst prijken twee inbraken in dezelfde nacht in Roermondse woningen (voor 70 mille schilderijen, serviesgoed en

tapijten). Begin september een inbraak bij een tapijzaak aan de Rijksweg in Geleen (buit 37 mille), inbraakpogingen bij een juwelier in Sittard en een elektrozaak in Swalmen, inbraak in een tapijzaak in Baexem (buit 50 mille waard) en een inbraak in een tapijzaak in Susteren in de nacht van 23 op 24 december (waarde 20 mille).

Verder verdwenen uit een Maas-trichtse winkel autoradio's en cassette-reorders ter waarde van 29 mille. De grootste buit werd in een bestelwagen geladen in de nacht van 9 op 10 november in Roermond. Uit een net geopende tapijzaak verdwenen goederen ter waarde van 89 mille. Om de

spullen te kunnen vervoeren reden de inbrekers twee keer naar die zaak.

Wraakactie

In Susteren stak een van de Sittardenaars op 2 november op een camping met opzet een caravan in brand. De schade bedroeg 18 mille. Het betrof een wraakactie als gevolg van een oude vete met de caravaneigenaar. De gestolen goederen zijn over het algemeen doorverkocht voor een prijs van tien procent van de echte waarde. In de meeste gevallen ging de buit rechtstreeks dezelfde nacht nog naar heler. Bij de Sittardenaars thuis is alleen een gestolen tuner achterhaald.

PROVINCIE vandaag

Overvaltrio veroordeeld

MAASTRICHT - De Rechtbank Maastricht heeft gisteren vonnis gewezen tegen drie jongelui die, met een 17-jarige minderjarige, op 34 september hadden geprobeerd een late wandelaar in Heerlen te beroven van zijn geld. Toen de man echter met een honderdier begon te zwaaien, was men op de vlucht geslagen. De aanzet tot een overval had zich als volgt voorgedaan. Terwijl Heerlenaar R.W. (22) in een auto was blijven zitten en diens broer E.W. (18) zich achter enkele struiken had verborgen, waren F.K. (18) uit Sittard en J.J. (17) de wandelaar tegemoet gelopen. Zij hielden hem staande en eisten geld van hem. Daarbij hanteerde J. een alarmpistool waarmee hijzelf enkele schoten afvuurde. Tegen K. had de officier van Justitie 9 maanden gevangenisstraf geëist waarvan 3 voorwaardelijk. Ter zitting van 20 december werd hij echter in vrijheid gesteld. Zijn vonnis luidde gisteren 120 dagen gevangenisstraf waarvan 34 voorwaardelijk. Conform de eis van de officier werd E.W. vrijgesproken van de hem tenlastegelegde feiten, terwijl R.W. wegens het vervoeren van de drie overigen werd veroordeeld tot 4 maanden gevangenisstraf waarvan 3 voorwaardelijk. Tegen hem was een straf geëist van 5 maanden waarvan 3 voorwaardelijk. Minderjarige J. dient voor de Kinderrechter te verschijnen.

St. Gerlachus-octaaf

HOUTHEM-ST. GERLACH - In de monumentale en thans bijna geheel gerestaureerde parochiekerk van de H. Gerlachus in Houthem wordt van donderdag 5 tot en met donderdag 12 januari het Octaaf van de H. Gerlachus gevierd. Donderdag 5 januari zijn de missen om 9 en 10 uur, vrijdag 6 januari eveneens om 9 en 10 uur, zaterdag 7 januari om 9 en 19 uur. Zondag is er een mis om 8.30 uur en om 10 uur en 11.30 uur plechtige hoogmissen. De volgende week zijn er alleen missen om 9 uur. Na elke mis wordt de relikwie van de H. Gerlachus vervoerd en is er zegening van het boord.

Houdt de dief had succes...

HEERLEN - Dank zij de tegenwoordigheid van geest van een personeelslid uit een winkel aan de Geleenstraat te Heerlen, kon gistermiddag een 38-jarige man uit Geleen op heterdaad worden betrapt op winkeldiefstal. Het personeelslid zag dat de man een handtas wegnam en daarna de winkel uitrennen. Onder het roepen van „Houdt de dief” volgde hij de dader, met als resultaat dat de man in de Oranje Nassaustraat door een politiepatrouille in de kraag werd gegrepen. De tas die door de dader onderweg was weggegooid, werd even later weer teruggevonden.

Vrouw in Aken vermoord

AKEN - In Aken is gisteravond een 53-jarige vrouw vermoord door een 19-jarige jongeman die zij voor een nacht in huis had genomen. De jongeman was in de nacht haar slaapkamer binnengedrongen, kennelijk met minder eerbare bedoelingen. Toen de vrouw hiervan niet gediend bleef, heeft de jongeman haar om het leven gebracht. Hij is door de Akense politie gearresteerd.

JOVD-voorzitter naar Limburg

MAASTRICHT - De voorzitter van de VVD-jongerenorganisatie JOVD Gijs de Vries komt op 13 januari als een sprekeurder houden voor de afdeling Zuid-Limburg. De vergadering wordt gehouden in hotel Beaumont aan de Stationsstraat in Wyck-Maastricht en begint om 20.00 uur. Het programma meldt voorts na de inleiding en eventuele discussie om 22.00 uur een nieuwjaarsborrel.

Doorrijder werd gepakt

KERKRADE - De politie in Kerkrade heeft maandagavond laat een 25-jarige inwoner van Maastricht aangehouden die na een aanrijding met een andere auto was doorgereden. Het ongeluk gebeurde op de Industriestraat waar de Maastrichtenaar zonder op- of omkijken zijn auto keerde. Een van achteren naderende auto botste toen op die van hem. Beide voertuigen werden zwaar beschadigd.

Duitsers aangehouden

HEERLEN - In de nacht van maandag op dinsdag zijn door de politie van Heerlen in de onderdoorgang bij het stadskafoor aan de Promenade in Heerlen twee Duitse jongemannen aangehouden uit Kavelaar. Beiden waren in bezit van een hoeveelheid heroïne.

Mechels Miniatuur Theater met 'Zalig Hoogtij'

Katholicisme te kijk gezet

ROERMOND - Gisteravond heeft het Mechels Miniatuur Theater, voor een in zeer gering aantal opgekomen publiek, in de Oranjerie te Roermond de eerste voorstelling van „Zalig Hoogtij” gegeven. Het programma, samengesteld naar ideeën van Fons Jansen en Herman Hafkamp, is bedoeld als een „nostalgische terugblik op het Roomse leven in de Nederlanden rond de jaren dertig”. In een knappe regie van Leo Beijers, die onder meer ook tekent voor de dramaturgie van het gegeven, werd - zij het op milde toon - de spot gedreven met al die uiterlijkheden van het katholieke geloof, die de „dertigers” zo dierbaar waren.

Uit de hele opzet van Leo Beijers spreekt een grote voorzichtigheid.

Het is duidelijk: het programma wil niemand kwetsen, niemand echt voor de schenen schoppen, maar onder de milde saus, die over het rijke Roomse leven is gegoten, steken een aantal vernieuwende karakturen de kop op. De kapelaan, de pastoor en de bisschop blijken allen uit hetzelfde hout gesneden: suikerzoete, wereldvreemde wezens, die door de boodschap die zij dienen uit te dragen voortgeduwd worden in de richting van de borrel of de taart. De kerkelijke hoogtepunten in het leven van de katholieke: de eerste communie, het vormsel, de plechtige communie, het huwelijk en het heilig olieel worden sterk getypeerd en bijna inhoudeloos geëxposeerd.

„Zalig Hoogtij” wil een soort documentaire zijn van het Roomse leven in de jaren dertig. Het programma blijft echter aan de buitenkant staan en op een tamelijk gemakkelijke manier worden de heiligenhulpsjes uit de jaren dertig omvergekegeld, en in de amuse-



• De openingsscene van „Zalig Hoogtij”

mentssfeer getrokken. „Zalig Hoogtij” gaat gelukkig niet over het katholieke geloof, daar hebben de samenstellers zich voor gehoeed, maar daarom is misschien deze show ook zo leeg. Naar de voorstelling in Roermond waren slechts weinig mensen komen kijken en des te opvallender was het dat van die paar in de pauze nog zo velen naar huis gingen. „Zalig Hoogtij” is op vrijdag 13 januari in de schouwburg in Maastricht, op vrijdag 24 februari in de schouwburg in Heerlen en op zaterdag 25 februari in de schouwburg te Sittard.

Theo Pasing

Steenkool voor electriciteit

ARNHEM - Dat steenkool als brandstof voor de opwekking van electriciteit aan een nieuwe opmars begonnen is, blijkt ook uit de cijfers over 1977 van de Provinciale Gelderse Electriciteits Maatschappij (PGEM). In zijn nieuwjaarsroep voor het personeel deelde directeur ir. J.H. van den Broeke mee, dat het aandeel van kolen vorig jaar steeg tot 20 procent, tegenover slechts een half procent in 1976.

Simpelveldse apotheker en CCN ontwikkelen medicatiebewaking

door Henk Thonen

SIMPELVELD - Vanaf vandaag krijgen alle cliënten van apotheker Voncken in Simpelveld de mededeling dat hun medicatiebewaking voortaan automatisch wordt geregeld. De verwerking van de recepten gebeurt bij het Computer Centrum Nederland (CCN) een dochteronderneming

van DSM. Al ruim een jaar geleden besloten CCN en apotheker Voncken samen te werken. In 1974 startte de heer Voncken als eerste apotheker in Nederland met medicatiebewaking via een eigen mini computer.

Via de computer worden de recepten bewaakt. Door middel van de computer kan de apotheker nagaan of een patiënt teveel of te weinig medicijnen

krijgt, of hij geen dubbele medicijnen slijkt en of er geen tegenstrijdige medicijnen verstrekt worden. De eerste ervaringen van apotheker Voncken hebben opgeleverd dat er vooral sprake is van dubbele medicijnen, omdat patiënten zowel van dokter als specialist recepten krijgen. Het systeem van apotheker Voncken wordt uniek in West-Europa genoemd

vooral wegens de opbouw van het geneesmiddelenbestand. De medicijnen worden per groep onderverdeeld in de computer. Het is de bedoeling dat ook andere apothekers en ziekenhuizen van de centrale computer van het CCN in Heerlen gebruik kunnen maken. De centrale computer heeft momenteel 32 aansluitingen die in veelvoud uitgebreid kunnen worden. Er lopen al contacten met ziekenhuizen in Limburg en ook met huisartsen en apotheken. De maatschappij ter bevordering van de farmacie juicht het Pharosysteem - zoals apotheker Voncken zijn vinding genoemd heeft - toe, al zal voorlopig het inschakelen van de computer in de apotheek niet gepropageerd worden. Ook de ziekenfondsen zijn zeer geïnteresseerd in het systeem. Het CCN verhuurt op maandbasis de apparatuur aan apothekers. Het CCN zorgt dat bij de apotheker een terminal en een printer komt te staan en dat er een vaste lijnverbinding met het CCN komt. Patiënten die bezwaar hebben tegen opname in de medicatiebewaking zullen niet in het bestand worden opgenomen. De uiteindelijke verantwoordelijkheid bij het afgeven van de medicijnen blijft overigens de apotheker houden. De computer is niet meer dan een hulpmiddel. Apotheker Voncken hoopt dat door het Pharosysteem

ziekenhuisopname als gevolg van verkeerd gebruik van medicijnen lager kan worden dan de huidige vijf procent.

• (zie ook pagina 7)

(ADVERTENTIE)

weet u al wat T.M. is?

De Transcendente Meditatie techniek (T.M.) is 'n natuurlijke en moeiteloos te leren methode, die 2x daags wordt beoefend. De uiterst diepe rust, die deze techniek verschaft, heeft een buitengewoon positieve invloed op uw totale persoonlijkheid. De T.M.-techniek maakt de mens heel, en heel is pas gezond...

Informatieavond:

HEERLEN:
Pancratiushuis.
Donderdag
5 januari
20.00 uur

MAASTRICHT:
A. Battalaan 44.
Donderdag
5 januari
20.00 uur



Toegang vrij.

Filmweek over psychiatrie

MAASTRICHT - Onder de titel „Te gek om los te lopen?” wordt in de week van 9 tot en met 13 januari in Maastricht een themaweek over psychiatrie en samenleving met films en discussie gehouden. De organisatie is in handen van de Capaciteitsgroep Sociale Psychiatrie van de Rijksuniversiteit Limburg en de stichting Filmhuis Maastricht. De activiteiten zijn in drie theaters in Maastricht, t.w. Kleine Komedie, Tongersestraat 28a; theater Midi, Kleine Gracht 24a; Filmhuis, Capucijnengang 3.

Komedie geopend door Marius Romme, hoogleraar sociale psychiatrie aan de Rijksuniversiteit te Limburg. Die avond worden de films „A Page of Madness” van Kinugasa en „Keefman” van W. van Leeuwen vertoond. Op dinsdag 10 januari wordt om 20.15 uur in theater Midi de film „Toestanden” van Thijs Chanowski en het Amsterdamse Werktheater gedraaid. De psychiater Frank van Ree houdt een inleiding. In het Filmhuis worden de films van de vorige avond herverteld. De aanvang is 23 uur. Op woensdag 11 januari begint om 20.30 uur in het Film-

huis de vertoning van „Te gek om los te lopen” van Bellocchio. De inleiding wordt gehouden door Mark Richartz, lector bij de afdeling sociale psychiatrie aan de Rijksuniversiteit Limburg. Aansluitend is er discussie. Op donderdag 12 januari wordt om 20.30 uur in het Filmhuis „Asylum” van Peter Robinson gedraaid. De bekende psychiater en schrijver van het boek „Wie is van hout?”, Jan Foudraïne, houdt een inleiding. Tot besluit wordt op vrijdag 13 januari om 20.15 uur in theater Midi de film „Dodekaden” van Kurosawa vertoond. Aansluitend is er discussie met Marius Romme.

OPHEFFINGS- UITVERKOOP

met toestemming K.v.K.
t/m 15 januari 1978

DE LEEUW PERZEN

Honigmanstraat 33, Heerlen

Nu betaalt u de
halve prijs

Wij gaan sluiten

Hamadan 140x75 van 150,-	nu 74,-
Hamadan 200x300 van 850,-	nu 445,-
Hamadan lopers 265x70 van 420,-	nu 199,-
Antieke Belonasch 66x127 van 500,-	nu 245,-
Afghanistan plm. 130x80 van 995,-	nu 495,-
Besmir 201x283 van 7800,-	nu 3900,-

EN DUIZEND ANDERE KOOPJES!!

Opening

Hiermede hebben wij het genoegen u mede te delen dat wij op **donderdag 5 januari 1978 om 17.00 uur** onze zaak zullen openen.



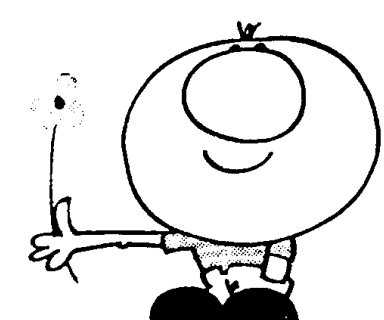
Café „Welgelegen“

St. Pietersstraat 13,
Kerkrade-Chèvremont
Telefoon 045 - 456469

Beleefd uitnodigend, **SJAAK LENNERTZ** en **ANNIE SCHEREN**

Wilt u bijverdienen door bezorgwerkzaamheden te verrichten in de ochtenduren (ca. 1 uur) in

SUSTEREN



Belt u dan tijdens kantooruren (8.30-17.00 uur) 04490-15577 en na 17.00 uur dhr. Rooyen 04745-384.

Limburgs Dagblad
in fijne krant

OPENING

Op 4 januari nemen Loek en Riek de exploitatie van het café-restaurant

't Sieske

over. Wij stellen het zeer op prijs, ook u vanaf 19.00 uur te mogen begroeten.

Uw gastheer en gastvrouw
Loek en Riek Clevers-Roelofs

Café-Restaurant 't Sieske
Rijksweg Z. 103, Sittard.

Auto's en motoren

De Limburgse Accu Centrale Grashoekweg 67 t.o. garage LTM, tel. 711700. Voor verkoop, reparatie en laden van alle merken ACCU'S. Verkoop en opkopen van remvoeringen. Uitruiken van remtrommels.

In gewijde toestand te k. OPEL Rekord 1900 dl vi-vijde goudmet. 4-drs., nieuw model 73 pas 30.000 km gel. v.a. 1.350,-. Op Gen Steen 30 Schaasberg.

PRINCESS 1800 HLS bwj. 76 kl. spren. Honda Civic Automaat 3 deurs kl. rood bwj. 74. Min. bwj. 75 km.std. 11.000 kl. rood. Mini 1000 bwj. 74 km.std. 35.000 kl. gel. Daf 46 bwj. 75 km.std. 30.000 kl. rood. Renault R 6 bwj. 76 kl. spren. Ford Escort II bwj. 75 kl. metallic bruin. Ford Escort I bwj. 72 kl. rood. Fiat 127 bwj. 72 kl. rood. Opel Kadett bwj. 72 kl. metallic bruin. Elke machine toegestaan G.G. Aut. 100. Grashoekweg 108 Heerlen, tel. 722145.

Geposte **NUMMERPLATEN**, geen opgelegde. Klaar terwyl u wacht. Limb. Accu Centrale B.V., Grashoekweg 67, Heerlen, tel. 045-711700.

Te k. CITROËN Dyane 6 km.std. 17.000 '76. Pr. f 6.000,- na 17 uur. Bradleyst. 34, Sittard. Tel. 19904.

Te k. FIAT 124 Sport Coupe (5-bak) 1970 f 1700,-. Tel. 04490-10548.

Te k. CITROËN GS-club v. okt. '72 f 2500,- (koopje) evt. L. ruil met diesel of auto op gas. Oude Heerlenweg 1, Sittard.

TOYOTA Corolla '71, Datsun 120A Sport coupe '74, Rekord Caravan '73, Manta 1600 SR '71, Kadett '72 en '69, Ford Consul Coupé '73, Ford Stationcar 5-drs. '71, VW 1300 met veel extra's '74, Citroën 2CV '73, Renault R4 L '72, Simca 1100 S '72 en '71, Simca 1000 GLS '72, Fiat 1300 Rally '72, Fiat 127 '72, Ford Escort '69 f 800,-, Kadett '69 f 700,-. Inruil en financ., Nieuwstraat 41, Schaasberg (einde Nieuwstraat linksaf, grindweg). Tel. 311078.

Te k. van dame weg, omstandigheden FORD Taunus 1600 L 4-drs. '72, kl. zilvermetall. Auto verk. in splinternieuw staat f 2650,-. Te bevr. Tel. 043-17246.

Te k. OPEL Kadett speciaal kl. 1 blauw, prachtig, buij, eind '69, Vr.pr. f 750,-. Gerardstr. 1, Schaasberg.

Te k. OPEL Kadett speciaal zeldz. mooi, buij, okt. '70, kl. beige, vr.pr. f 900,-. Staringstr. 29, Molenberg Heerlen, tel. 045-418320.

Nu ook AUTOSLEUTELS tevens op slotnummer. Klaar terwyl u wacht. Limb. Accu Centrale, Grashoekweg 67, Heerlen, tel. 045-711700.

MERCEDES-BENZ, Mercedes-Benz, Mercedes 300 D nieuw, 2400 nieuw extra's, 2000 3 mnd. oud 3000 km, 280 SLC '75 te eig. metall. blauw, 230 type '77 blauw metallic veel extra's, 230 4 type '77 veel extra's rood, 280SE type '74 metal. groen, 240 3.0 '75 beige, 220D '72 groen, 220D '72 wit, 306D bestelbus 75, Simca 1000 Rally I, 1 mnd. oud. Peugeot 504 GL '77 te eig. metall. blauw, Renault 16 TL '72, BMW 2002 okt. '74 in nieuw toestand. Nieuwe originele ruilmotoren 240D, 220D, 200D in voorraad. Automobielbedrijf Jurgens B.V., Kerkrade-Chèvremont, Teutelsbroekstr. 73, Tel. 045-452570.

Bromfietsen

Te koop **KREIDLER** '77 en **Zundapp** '76 Stationsstr. 63, Susteren.

Opruiming **BROMMERS**, Kerkrade, Honda, Vespa, Puch, Mobylette enz. v.a. f 25,-, sloop v. Yamaha, Krdl. Zünd. enz. Marsaal, Benzenaderweg 22, Hrl. Tel. 045-716373.

Gevestigd

met ingang van
1 januari 1978

mr. J.M.A.M. de Wit

advocaat en
procureur

Dr. Jaegersstraat 47
Heerlen

Te koop gevraagd **ZündAPP**, Kreidler of Yamaha tel. 045-311492.

Te k. **KREIDLER Florett 4** versn. rood-mat zwart bj. '74 i.z.g.st. Pr. f 650,-. Vouw-erhofstr. 20 Schimmert.

Te k. **KREIDLER R.S. motor- blok 5** versn. compl. met 24 S. Delorto cab. Pr. f 150,-. Vouw-erhofweg 20 Schimmert.

Geld en goed

Alle **GELDENINGEN** binnen 4 uur geregeld; 2e hypotheek binnen 48 uur geregeld. Ter Horst B.E.M.-kant. Bernhardstr. 5, Geleen (bij de markt), tel. 04494-46188.

GELD LENEN. Op korte of lange looptijd. Persoonlijke lening. Financiering. 2e hypotheek. Voor verbouwing, auto, caravan of andere doeleinden. Elders lopende leningen nemen wij graag over. Vertrouwd adres voor uw geldzaken. N.V. Financieringsbank Huifma Kruisstr. 32, Hrl. tel. 045-711551.

Onderwijs

Eerste 10 volle uren **AUTO-RIJLES** voor f 175. Rijschool-combinatie Nationaal sinds 1964. Ook lessen in automatische, volledig gediplom. beroeps-structeurs. Aanm. voor het examenrayon Sittard, tel. 04494-43487, na 19 uur 04454-1327.

f 22,50 en geen cent meer kost, overal in Nederland een echte autorijles bij **DE CENTRALE**, Heerlen, tel. 316236 b.g. 313760. Hoofdkantoor: Parkweg 28, Den Haag.

Landbouw

Te k. diverse **RIJPAARDEN** waarvan vele uit eigen fokkerij. Inruil mog. W. Janssen, St. Catharinastr. 42, Ulestraten, tel. 04403-2141.

WESTAFALLIA vee- en paardetrailer Dassen Stationstr. 6, Kerkrade, Tel. 455088.

Bet. 400-550 v. **KALVEREN** en hoge prijs v. rundvee. K. Meijer, 04494-42772.

VAARSKALVEREN te k., stierkalveren 425-575, Beusmans, 04457-315.

Gevonden/verloren

Weggevoerd tijdens jaarwisseling in Urmond zwarte **POPEL**, roepnaam Marina, terug te bezorgen tegen beloning, Lindenstr. 17, Grevenbicht, Tel. 04497-1886.

Verloren vrijdag 30 dec. donkerbruine **DAMESHAND-SCHOENEN** in Hbroek, t.b.l.b. Verl. Wilhelminastraat 4, Hbroek.

Vakantie

CARAVANIMPORT Corvam Heerlen showt doorlopend de nieuwste caravans. Weipert, de topkwaliteit tourcaravan voor wie alleen het beste wenst. IT-tourcaravans in 15 uitvoeringen, ook in wintervoorziening. Prijzen vanaf f 5.895. Stacaravans in alle afmetingen, ook met badkamer, toilet enz. Nu met f 100 korting. Voortrent nu nog met 10% korting. Inr. en financ. tot 60 mnd. Direct steeds keuze uit 30 caravans. Showterrein in de Cramer I, Heerlen, t.o. Nationale Houthandel, Tel. 045-717868. Tevens verhuur. Reserveer tijdig.

CARAVANSHOW, in verwarmde showroom, o.a. Eifel-land, Eriba, Lord, Munster-land, Wolf, Spider, Colorado en Abraham. Nog enkele 1977-modellen met extra korting. Voortrenten: Domus, Gottschalk en Gerjak. Ook gebr. caravans plm. 20 stuks. Caravanimport A. Peyts & zn. Hoofdstr. 76 Amstenrade, tel. 04492-1860 1213.

Alle losse **ONDERDELEN** voor caravans en aanhangwagens. Tev. verhuur van carav., aanhangwagens en autovervoerders. Dassen, Stationstr. 6, Kerkrade, tel. 455088.

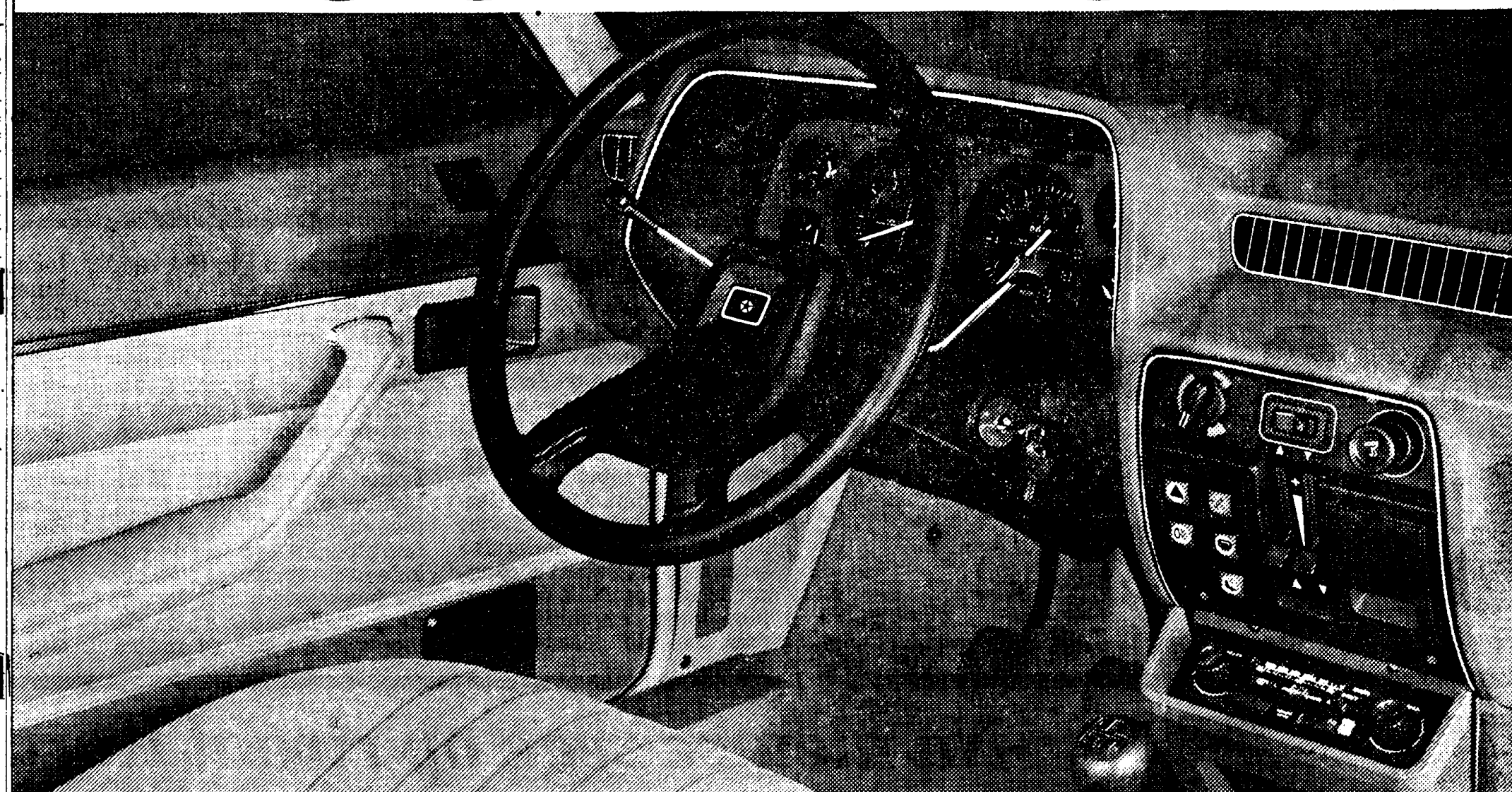
Te k. 8-pers. **STACARAVAN**, geheel compl. ingericht (gast, gasstel etc.) Mettebos 68, Brunssum.

Te k. de **Reu CARAVAN** Cashab 3 mnd vloerverw. en 63 Stationsstr. 63, Susteren.

TOERCARAVAN 5 pers. compl. te k. Tel. 045-216720.

KAMPEERWAGEN Hanomag F. 25 bwj. '74, Mercedes Diesel 6 pers. compl. m. verw. Pr. f 9500,- tel. 045-716373.

START 1978 NOU'S EEN STUK VOORDEELIGER.



TOT 12 FEBRUARI KOST 'N CHRYSLER/SIMCA 400,- TOT 2.000,- MINDER.

Chrysler begint 't nieuwe jaar met verrassend lage prijzen. Tot en met 11 februari leveren wij uw Chrysler/Simca - afhankelijk van het type - met f 400,- tot f 2.000,- voordeel!

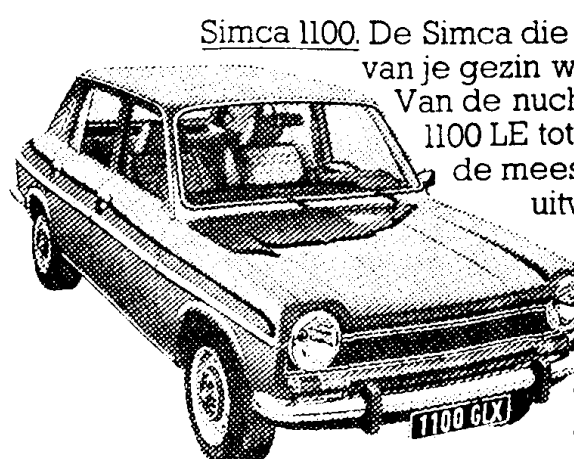
Dat is dus nog minder betalen voor auto's die toch al veel waar voor hun geld geven. Wacht niet te lang. Want deze aanbieding geldt zolang de voorraad strekt.



Simca 1000. Vierkante koplampen, vier portieren en vier uitvoeringen: 1005 LS, 1006 GLS,

Rallye I en Rallye II. De 1005 LS met Ferodo (semi-automat) is tot 12 februari helemaal goedkoop: f 9.395,-

v.a. **8.795,-**



Simca 1100. De Simca die een deel van je gezin wordt. Van de nuchtere 1100 LE tot en met de meest luxueuze uitvoering.

Inclusief beide stationwagens.

v.a. **10.995,-**

Een vol jaar garantie op onderdelen en arbeidsloon, ongeacht het aantal gereden kilometers.

(Prijzen incl. BTW. Af importeur. Wijzigingen voorbehouden.)

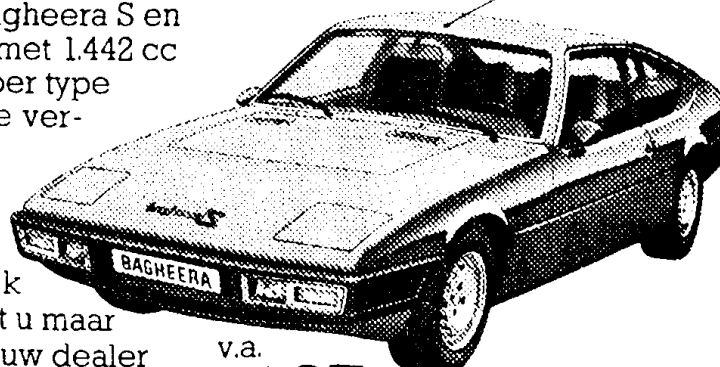


v.a. **16.995,-**

Matra Simca Bagheera. Drie uitvoeringen.

Bagheera, Bagheera S en Bagheera X, met 1442 cc motoren en per type verschillende vermogens. Zo compleet en eigenlijk zo onbeschrijfelijk mooi, dat u maar eens bij uw dealer moet gaan kijken.

v.a. **22.995,-**



Beek: Garage P. Coumans & Zn. • **Brunssum:** Autobedrijf Astoria B.V. • **Geleen:** Automobielbedrijf J. van Hinsberg B.V. • **Heerlen:** Garage G. Bos B.V., Grashoekweg 28 • **Heerlen:** Firma W. Steins & Zn., Kerkraderweg 13-15 • **Kerkrade:** Autobedrijf Jasper B.V. • **Simpelveld:** Autobedrijf Grassere B.V.

Huwelijk

JONGEMAN 34 jr. schuldloos gescheiden zoekt vrouw 30 tot 40 jr. Goed inkomen, kinderen van harte welkom. Br.o.nr. Va 144 LD. Vburg.

Aileenstaande wed. 58 jr. zkt. nette eerlijke MAN. Br.o.nr. BR 109 LD Brunssum.

FABRIKANT alleenst. 43 jr. zkt. zakenvr. of dame om met haar samen een verdere toekomst op te bouwen. Kind. geen bezw. Br. met foto op erw. ret. O. Nr. GE 256 LD-Geleen.

Beschafte heer 53 jr. zkt. nette DAME als gezelschap. Br. o. nr. GE 257 LD Geleen.

Soc. voor **ALLEENSTAANDEN**. Heden woensdag onze gezellige avond. Alle leden wensen wij nog een G.N. Het bestuur Chalet, Treebeek (bij de Rozenkranskerk).

JOSI, 40 Jahre, rassist, blauschwarzes Haar, eine sehr schöne Frau, Angestellte, junger aussehend, intelligent, treu, freundlich, lieb, beste Hausfrau, Köchin, sucht auf diesem Wege einen seriösen, treuen Partner. Ehevermittlung Elisa Krohl, 5122 Kohlscheid/Aken, Haus Heydenstr. 52, tel. 09-4924074642 - Honorarpflichtig

„Finde ich Sie“, attraktiv und lebenswürdig, - 37.1.78 unabh., Deutscher von der Grenze, freut sich über eine Zuschrift. Br.o.nr. 0634 LD-Hrl.

WEDUWNAAR 64 jr. zkt. kennismaking m. vrouw event. samenleving. Brond.nr. Ro 111 LD Roermond.

Goed uitzienende weduwe financieel onafhankelijk met auto zoekt ontwikkeld **WEDUWNAAR** boven 65 jr. Huwelijk niet uitgesloten. Br.o.nr. KE 4866 LD Krd.

Contacten/clubs

Ria, Susi en Monique ook voor u wensen 100% discretie. Tel. 045-219951.

Bij Ria, Susi en Monique op hun privédres 100% discretie. Tel. 045-219951.

BELLINDA en vriendin, tel. 045-419071.

PIGALLE-BAR vanaf 14.00 uur geopend. Heerenweg 284, Heerlen.

Maison **LA PALOMA** Roermond. Kraanpoort 12 bij grote kathedraal en markt hoek Roerkrade. Geopend vanaf 15 tot 2 uur. Weekend gesloten. Bezoek onze privéclub voor prettige ontspanning.

De **VACANTIE** is voorbij, wij zijn er weer Paradiso Bar Brunssumweg 158 Ubach over Worms.

Exclusief en discreet vertoeven in bar **PLAYBOYCLUB**, weg Susteren-Maaseik, tel. 04745-312, geopend maandag t/m zaterdag van 2 uur 's middags tot 2 uur 's nachts. Wij bieden een keuze aan internationale gastvrouwen.

Discreet, ontspannen, Sauna, 18 jonge int. **MASSAGES**, Broulingstr. 18 Maastricht. Tel. 043-16981.

Gezell. **VERTOEVEN** bij Charial en Pascal, maandag, woensdag en vrijdag v. 11 tot 11 uur. Tel. 04499-2303.

Op privédres geheel nieuw Indisch **MEISJE** 20 jaar, iedere week nieuwe films, video. Tel. 04406-40096.

MANDY heeft nieuwe assistentie. Bij ons is discretie verzekerd. Tel. 043-15632.

ANNEKE en haar katten. Tel. 043-15632.

PRIVEHUIS zoekt nog enige assistentes. Voor inlichtingen tel. 045-215031.

HEREN attentie! Was u reeds te gast in onze bekende 4 km in het Heringsbos gelegen Ponderosabar te Schinveld?

Vanaf 2 januari '78 zijn wij om 2 uur 's middags geopend. Wij hopen u dan weer als tevreden gast persoonlijk met onze nieuwjaarswensen te mogen begroeten, grote parkeer-ruimte, tel. 252499.

Het juiste **TEL.-NUMMER** van de Pigalle Bar is 045-221118. Dit werd enige tijd geleden abusievelijk foutief vermeld.

Voor discrete bemiddeling van **PRIVEADRESSEN**, ook voor dames. Tel. 045-454242.

Wilt u discreet **ONTSPANNEN**? Onze 5 charmante gastvrouwen wachten op u. Sauna Eden, Wilhelminalingel 127, Mstr., tel. 043-50813. Wij zijn geopend van 12 tot 24 uur.

Diversen

'Gratis **LAMPEKAP** kunnen wij u niet geven. Maar wel uw oude overtrekken als nw. Tevens alle verlichting tegen fabrieksprijzen. Pasveer, Lichtenbergstr. 38, Schaasberg.

24 uur **SERVICE** Verwarmings-sanitair. Postbus 150 Geleen. 045-410521 04402-3466.

Grote collectie **MEUBELSTOFFEN** bij Hans Simons, Akerstraat 74, Heerlen.

DIEFSTAL? Uit voorraad leverbaar: winkelspiegels, brandkasten, alarmsystemen, kortom alles voor veiligheid. Kuma-beveiligingstechniek Geleen, tel. 04494-47235, Barbarastraat 26a-26b, t.o. ziekenh. (Ook op maandagochtend geopend).

TV DEFECT? Kleur zw.wit. Service. Pino komt direct. 045-253687. Ook zaterdag.

TV-REPARATIE. 's Morgens gebracht, 's avonds klaar. Cuvos, Annastr. 32, Geleen, tel. 04494-47709.

INLIJSTEN. Aluminium lijsten. Elke maat leverbaar. Klompstraat 8 Heerlen.

Voor snelle kleuren-tv **REPARATIE** met vooraf prijsopgave: Aben, Parallelweg 29, Heerlen, tel. 716830. Erkende Philips-Blaupunkt-service.

Singer verkoopt nu 50 inruilmachines en overjarige machines.

ALLEEN WOENSDAG, DONDERDAG, VRIJDAG EN ZATERDAG.

Wie een goede, gebruikte machine zoekt, moet deze week bij Singer langskomen. Want daar verkopen ze nu inruilmachines voor een prik. Al vanaf f 95,-! Voor een handnaaimachine, maar ook elektrische machines met en zonder zig-zag.

Allemaal in prima conditie, want Singer heeft ze grondig nagekeken. Maar als u toch liever een echte, gloednieuwe Singer wil hebben, kan dat ook, want er is al een nieuwe Singer zig-zag voor f 449,-.

SINGER

Heerlen: Saroleestraat 40, tel. 715687; Sittard: Markt 3, tel. 12599; Maastricht: Markt 57, hoek Muntstraat, tel. 13321.

Levenswens gaat in vervulling

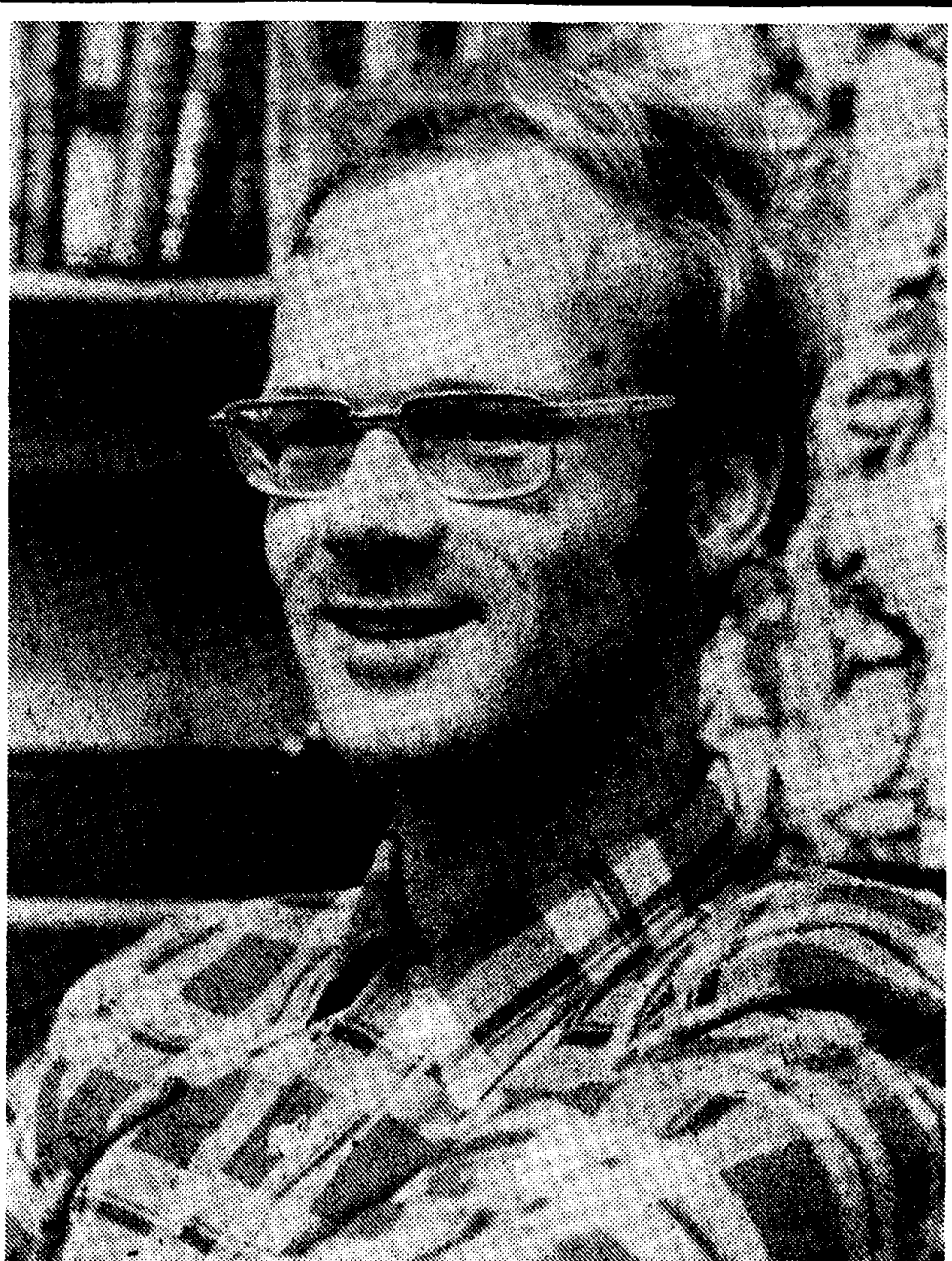
MAASTRICHT - Achter een deur met de aanduiding "sportfysiologie" bevindt zich het domein van Harm Kuipers. De met uiterst kostbare apparatuur gevulde ruimte maakt deel uit van het Biomedisch Centrum van de Rijksuniversiteit in Maastricht.

Anderhalf jaar geleden, na in Groningen te zijn afgestudeerd als arts, greep Harm Kuipers met beide handen de kans aan die hem in Maastricht werd geboden. In feite ging hiermee zijn levenswens in vervulling.

Harm Kuipers werd immers in staat gesteld om zich verder te verdiepen in de nog onontgonnen gebieden van de sportfysiologie. Als ex-topporter kan hij bovendien bogen op een geweldige hoeveelheid praktische ervaring, waardoor zijn verschijning in de sportmedische wetenschap zonder meer uniek is.

Het is in feite onvoorstelbaar dat de schaatsbond niet optimaal gebruik maakt van de kennis die Harm Kuipers vergaart. Hij zou momenteel kunnen worden bestempeld als de enige schaatswetenschapper die Nederland rijk is. Zijn onverloemd oordeel over de gewichtstraining, waarmee Tjaart Kloosterboer het schaatsniveau denkt te kunnen verbeteren, is vernietigend en dient de KNSB-leiding koortsachtig aan het denken te zetten. Kuipers heeft zijn bezwaren ook reeds tot uiting gebracht in de medische commissie van de KNSB, waarvan hij deel uitmaakt, terwijl zijn visie ook te beluisteren is geweest op de door hem verzorgde trainerscursussen.

Het heeft nauwelijks effect gehad, wat Kuipers overigens wel begrijpt, omdat de cursisten niet de vooropleiding hebben om over zijn soms diepgaande analyses te kunnen discussiëren.

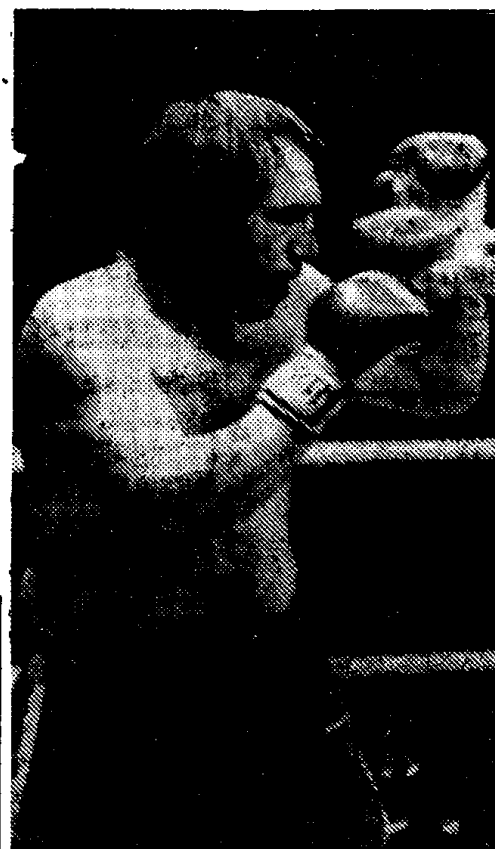


• Harm Kuipers: enige Nederlandse schaatswetenschapper.

Woensdag 11 januari boksen Ahoy Rudie Koopmans debuteert in halfzwaargewicht

Van onze medewerker

ROTTERDAM - Na zijn mislukte coup op de Europese titelstrijd in het middengewicht is de Friese profboksers Rudie Koopmans zijn paden gaan verleggen. De man, die door blessures en een enorme inzinking tijdens zijn laatste partij tegen de Braziliaan De Lima maar niet toekwam aan zo'n kampioenswedstrijd, zal volgende week woensdagavond 11 januari in het sportpaleis Ahoy voor het eerst uitkomen in het halfzwaargewicht.



• Henny Thoonen: nog geen tegenstander

wicht, tegen de Brit Garfield McEwan.

Een gevecht met een pikant tintje. Immers: weet Koopmans deze ontmoeting met de oud-zwaargewichtkampioen van Europa (1973-1975) op zijn naam te schrijven, dan zit er in dat hij een aanbieding zal krijgen om uit te komen tegen de Italiaanse Europees kampioen Rudolf Traversano. Die titelstrijd zal waarschijnlijk plaatsvinden in San Remo, hoewel het sportpaleis Ahoy zich veel moeite getroost de partij in februari naar zich toe te trekken.

Maar eerst de klus McEwan dus voor Koopmans. De tot Engelsman genaturaliseerde Jamaicaan telt 24 jaren en zal zeker een zware opgave worden voor Koopmans. Deze bokserspartij is de hoofdschotel van een vijf profgevechten tellend bokssavonje in Rotterdam, dat wegens het uitvalven van enkele prominenten op 2 december verviel.

Betonblokje

Zo zullen daar tegenover elkaar staan de Joegoslavische lieveling van het Nederlandse publiek, Marian Benes, en de Brit Pat Thomas, ook een ex-Europees kampioen. Voor Benes, een massief betonbloeke dat slechts knock-outoverwinningen op zijn naam lijkt te willen brengen, wordt het steeds moeilijker tegenstanders te vinden. Na zijn laatste partij in Ahoy, op 30 november, bokste hij inmiddels al weer twee keer in West-Duitsland (twee keer winst op knock-out) en zijn

Voor het eerst dopingcontrole

ROTTERDAM - Voor het eerst in de geschiedenis van de Nederlandse bokssport zullen er bij bokswedstrijden dopingcontroles worden uitgevoerd. De eerste maal gebeurt dit op woensdag 11 januari bij de internationale profwedstrijden in het sportpaleis "Ahoy" in Rotterdam. Ook tijdens de Nederlandse kampioenschappen voor amateurs van 18 tot 20 februari, eveneens in "Ahoy" zal er gecontroleerd worden op het gebruik van stimulerende middelen. De urinestalen zullen in het Radboudziekenhuis te Nijmegen worden onderzocht.

kans op een Europees titelgevecht neemt zienderogen toe. Adrie Huussen, de Utrechtse bokskampioen van Nederland in het zwaargewicht die in de ring zou komen tegen de oud-kampioen van West-Duitsland Jean André Emmerich, heeft deze wedstrijd moeten annuleren. Tijdens de training heeft Huussen weer last gekregen van zijn wenkbrauwblessure, die hij oplep in de strijd om de nationale titel tegen Stan van den Driessche. De wenkbrauw sprong tijdens een sparringpartijtje open, waarna de wond in het ziekenhuis moest worden gehecht.

Door het wegvallen van de Utrechter zal hoogstwaarschijnlijk Hennie Thoonen (Nederlands kampioen zwaargewicht) het programma completeren. Een tegenstander voor hem is echter nog niet gevonden.

Winst voor Han Janssen

GRONINGEN - In de twaalfde ronde van het toernooi om het Europees jeugdschaatskampioenschap in Groningen zijn harde klappen uitgedeeld. De Bulgaar Georgiev, die tot de twaalfde ronde aan de leiding ging, moest een nederlaag incasseren tegen de Engelsman Taubert. Voor de tweede verrassing zorgde de Schotse jeugdkampioen Upton door de Roemeen Foisor te verslaan. Han Janssen (Hoensbroek) kwam tot winst tegen Busuttill uit Malta.

De andere Nederlandse. Van de Wiel rensieerde tegen Allan (Ierland). Stand aan kop: Georgiev, Dolmatov, Goodman, Upton en Taubert, allen 8 pnt. (Van der Wiel is 16 met 6 pnt.)

Ex-wereldschaatskampioen Kuipers: Gewichtstraining voor schaatsters nutteloos

Van onze medewerker HARRY HESSELING

MAASTRICHT - Voor alle duidelijkheid wenst Harm Kuipers allereerst een misverstand op te ruimen: „Krachttraining en gewichtstraining zijn twee begrippen die vaak door elkaar worden gebruikt. Het werken met gewichten kan een onderdeel zijn van de krachttraining, die ook talrijke andere oefenvormen kent". Vervolgens haalt de ex-wereldkampioen frontaal uit naar het zo door Tjaart Kloosterboer en Henk Gemser gepropageerde trainen met zware gewichten, waarvoor in Heerenveen zelfs een aparte ruimte is gevuld met beangstigende ijzeren toestellen. Kuipers: „Ik weet eigenlijk wel zeker dat we met gewichtstraining voor schaatsers op de verkeerde weg zijn. Het lijkt op hardlopen met een blinddoek voor, waardoor je in grote kuilen kunt stappen. En dat zal waarschijnlijk ook wel gebeuren".

De uiterst precieze Harm Kuipers schudt zulke beweringen uiteraard niet zo maar uit de mouw. Hij heeft er veel literatuur op nageslagen, buitenlandse deskundigen aangehoord en zelf onderzoeken verricht alvorens tot een dergelijke conclusie te komen. Nieuw is zijn visie in feite ook niet, want in het verleden heeft hij al enkele keren - bijvoorbeeld tijdens een bijeenkomst met schaatsers - zijn grote twijfels over het nut van gewichtstraining naar voren gebracht.

Maar waar halen de Noren, die toch ook aan gewichtstraining doen, dan de kracht vandaan voor hun explosieve afzet?

Kuipers: „Hun hogere snelheid is in ieder geval niet het gevolg van grotere kracht. Mensen die dat beweren weten niet waarover ze praten. Helaas heb ik nooit eens goed van gedachten

kunnen wisselen met Tenmann over zijn trainingsaanpak, wat ik overigens dolgraag eens een keer zou willen. Roelof Steenbeek, die de Friese ploeg coacht, heeft eens een trainingskamp van de Noren bezocht en hij kreeg bevestiging van de Noren dat de gewichtstraining bij hen een grote rol speelt. Tenmann traint veel specifiek, het is allemaal gericht op een hoger bewegingstempo. Pfrommer heeft dan wel afgegeven op de volgens hem lelijke manier van rijden van de Noren, maar zoals zij in de bochten haarscherp langs het sneeuwrandje gaan en dan bovendien het tempo kunnen verhoggen, dat is toch erg effectief en het resultaat van oefenstijd die door Tenmann is ontwikkeld".

Hoe dan?

- Geen gewichtstraining dus, maar hoe dan wel?

Kuipers: „Schaatsers zullen het van functionele trainingsvormen moeten hebben. Het rolschaatsen is zo iets specifiek. Ik deed vaak schaats-sprongen in een schuine slootwal, zodat je te steeds voor honderd procent kunt afzetten. Op de vlakke grond is dat door uitlijden niet mogelijk. Een hogere bewegingssnelheid trachtte ik te ontwikkelen door in het bos van een heuvel af te rennen of keihard de wind in de rug te schaatsen. Dat zijn zo maar een paar voorbeelden".

„Je mag bij alles wat je doet niet vergeten dat schaatsenrijden voor zeventig procent op techniek is gebaseerd en voor dertig procent op conditie. De voornaamste winst kan dus geboekt worden door het verbeteren van de techniek. Neem nou Piet Kleine, de manier alleen al waarop hij zich beweegt op de 500 meter, daar valt nog erg veel aan te schaven. En dan hoor ik Kloosterboer zeggen dat de explosiviteit op de eerste honderd meter is toegenomen. Ten eerste is dat niet waar, omdat ik de 100 meter-tijden heb vergeleken met het vorig jaar, maar ik vraag me vooral af van welke stelling hij uitgaat om schaatsers harder te laten rijden".

Geen weerklank

De onderzoeker en ex-topchaatsster Harm Kuipers, die dagelijks de 14 kilometer tussen het Biomedisch Centrum en zijn woning in Valkenburg per fiets aflegt, weet of geen weer, en in de vorige winter nog tot een aan-

Paarden van het jaar

DEN HAAG - De commissie van draf- en rensportdeskundigen hebben de paarden van het jaar 1977 werd de 5-jarige Olaf Pride gekroond, volbloed van het jaar is de 6-jarige Domitor geworden.

Olaf Pride wordt getraind door de Hilversummer Manus Bouwman en is afkomstig uit de stal van H. Gervorst, Domitor komt uit de stal Kempeles, die tevens trainer is. Bij de drafers eindigde Kees Verkerk als tweede en Speedy Volita als derde, bij de volbloeds werden Fair Hunter en Zilverster ex-aequo als tweede geklasseerd.

Van der Duim zeer snel

MADONNA DI CAMPIGLIO - De Nederlandse schaatsploegleden, die al zes dagen in het Noorditaliaanse Madonna di Campiglio onder leiding van Egbert van 't Oever in trainingskamp zijn, hebben gisteren niets heel gelaten van hun zwakke Italiaanse tegenstanders. Zowel op de 500 als de 1000 meter besetten de Nederlanders de eerste zes plaatsen. De meeste indruk maakte junior Hilbert van der Duim. Hij won de 500 meter in 39,51 seconden en vestigde op de 5 kilometer een nieuw Nederlands juniorenrecord met een tijd van 7:22.50. Op deze 5000 meter moest Van der Duim alleen Piet Kleine voor laten gaan. De winnende tijd van Kleine was 7:21.50.

De uitslagen: 500 meter: 1. Hilbert van der Duim 39.51, 2. Frits Schallij 39.86, 3. Klaas Vriend 40.31

5000 meter: 1. Piet Kleine 7.21.50, 2.

Hilbert van der Duim 7.22.50 (nieuw Nederlands juniorenrecord), 3. Klaas Vriend 7.28.66

• INZELL - Wim Pol, lid van de Nederlandse jeugdkernploeg die op het ogenblik in Inzell in trainingskamp is, heeft tijdens internationale wedstrijden de beste seizoentijd van Nederland op de 1500 meter af laten drukken. Pol kwam onder uitstekende omstandigheden in Beieren tot een tijd van 2:02.0.

De overige jong Oranje-leden kwamen eveneens tot goede tijden. De uitslagen waren: 500 meter: 1. Wim Pol 40.0; 2. Wim Voornveld 40.0; 3. Jan van de Roemer 40.2

1500 meter: 1. Wim Pol 2:02.0 (beste Nederlandse seizoentijd); 2. Wim Voornveld 2:03.3; 3. Theun Busser 2:03.7

Geen antwoord

- Weten trainers als Gemser en Kloosterboer, die toch een respectabele opleiding hebben genoten, dan niet waaraan ze zijn begonnen?

Kuipers: „Ik vrees het. Ik heb Henk Gemser eens een brief gestuurd en hem gevraagd of hij me het nut van gewichtstraining wilde aantonen. Hij schreef me wel terug, maar een antwoord op mijn vraag heb ik niet gekregen. Ik vermoed dat hij ook is gaan twijfelen".

Strijd om jeugdtitels schaken van start

Van onze medewerker

Gène Jacobs

SITTARD - In de eerste ronde van de strijd om de Limburgse schaaktitels jeugd deelden de favorieten in de categorie tot en met 19 jaar, R. Douven en A. Bouwmeester, het punt. De wedstrijden worden gehouden in restaurant „De Schwienswei" in Sittard.

uitslagen eerste ronde: tot en met 19 jaar: Dam v.d. Spoel 1-0; v.d. Grinjen - Jongen 1-0; Douven - Bouwmeester 1/2-1/2; I. van Til - Geraadts 1-0; Breuers - Caessens 0-1; Tillmans - Wijnhoven 0-1; W. v.d. Zandt - Coenen 0-1.

Tot en met 15 jaar: Smulders - Gubbels 1/2-1/2; Vughs - Royakkers 0-1; Peeters - Meijers 0-1; Bultje - Wauben 1-0; v.d. Berg - Elbers 1/2-1/2; M. van Til - M. Thomas 1-0.

Tot en met 12 jaar: Salm - Berben 0-1; Jebbink - H. Thomas 1-0; Martiniowitz - Sanders 1-0; Op de Camp - van Rossum 0-1; K. Bulle - Hermans 1-0.

Supporter biedt nieraan

MADRID - Een voetbalfan heeft in Madrid zijn nieraan aangeboden aan de Argentijnse geboren doelman Roberto Jorge Dalessandro, zodat deze zijn loopbaan kan voortzetten. Dalessandro werd in de wedstrijd tussen zijn vereniging Salamanca en Atletico Bilbao ernstig geblesseerd. De dokters hebben verplicht zijn linkernier te verwijderen, die na een botsing met de Bilbao-spits Dani in tweeën was gescheurd. Volgens het medisch bulletin was de operatie geslaagd, maar het zou minstens drie dagen duren eer het levensgevaar geweken zou zijn. Er werd aan toegevoegd dat de Argentijn nooit meer zou kunnen spelen. Antonio Calderon, een monteur uit Malaga, reageerde enkele dagen later op een radio-omroep en verklaarde bereid te zijn een van zijn nieren ten gunste van Dalessandro te willen afstaan, opdat de Argentijn verder zou kunnen voetballen.

Danneberg uitgeschakeld

INNSBRUCK - Jochen Danneberg, die op nieuwjaarsdag de traditionele springwedstrijd in Garmisch-Partenkirchen met overmacht won, is tijdens een training geblesseerd geraakt. De 24-jarige skier scheurde bij een sprong van 91 m. de banden van zijn rechterknie en rechterenkel.

MVV-MKC afgelast

MAASTRICHT - De oefenwedstrijd MVV - MKC, die gisteren in de Geuselt op het programma stond, is in verband met de slechte weersomstandigheden niet doorggegaan. Een nieuwe datum is niet meer vastgesteld. Van het oorspronkelijke oefenprogramma van MVV is nu alleen de wedstrijd tegen EHC doorgegaan.

Onroerend goed

HEERLEN: te koop halfvrijstaand woonhuis met 2 kelders, woonkamer, keuken, berging, tuin, 4 slk. badk. (bet. ligb., v.w.), te aanvaarden in overleg. Vraagprijs f 105.000,- k.k. Inl. Horstink-Brunssum B.V., Merckelbeekstraat 4 te Brunssum, tel. 045-256161.

HOENSBROEK: te koop tussenvormig met garage, c.v. en garage. Indeling o.a.: hal met trap naar garage, overloop met bergkast en toilet, woonkamer met balkon en open keuken, toegang naar terras, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet, vaste trap of vliettrap naar zolder en c.v. ruimte. Verkoopprijs van f 185.000,- tot f 179.360,- v.o.n. De vermeldde prijzen zijn exclusief eventuele renteverlies tijdens de bouw. Stienstra B.V., Tempelsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

Uw WONING verkopen? Voor een groot aantal gegadigden, waarvan vele elders uit het land, welke door werkgever overgeplaatst worden naar Zuid-Limburg, zijn wij zoekende naar een koopwoning v.a. f 70.000,- t/m f 500.000,-. Vraag vrijblijvend inlichtingen: Ass. G.M. Geurts B.V. Nieuwstr. 22-24 Postbus 129 Hoensbroek, tel. 045-211668.

LIMBRICHT: In Elmhuisen aan de Everstraat halfvrijstaande herenhuizen met c.v. en garage en ruime tuin. Indeling o.a.: ruime hal met open verdiepingstrap, toilet, garderobe, 2e toilet, vaste trap naar 2de verdieping alwaar c.v. ruimte en ruime zolder. Verkoopprijs vanaf f 191.986,- v.o.n. De vermeldde prijzen zijn exclusief renteverlies tijdens de bouw. Stienstra B.V., Tempelsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

HEERLEN: Welten appartement met c.v. Indeling o.a.: ruime hal met toilet, 2e toilet, vaste trap naar 2de verdieping alwaar 4 slaapkamers en diverse bergingen. Aanvaarding ca. maart/april 1978. Koopprijs f 170.000,- k.k. Stienstra B.V., Tempelsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

Te k. gev. voor div. serieuze relaties WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouwgrond in Zuid-Limburg. Geschiedte objecten worden direct aangekocht. Inl. Hoevenaars ass. B.V. Merckelbeekstraat 31, Brunssum, tel. 045-256109.

HUIS te k. Grefkestr. 45, Brunssum.

Te k. gev. voor div. serieuze relaties WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouwgrond in Zuid-Limburg. Geschiedte objecten worden direct aangekocht. Inl. Hoevenaars ass. B.V. Merckelbeekstraat 31, Brunssum, tel. 045-256109.

KERKRADE. In het B-plan Meuserstraat woningen met c.v. en garage. Indeling o.a.: hal met trap naar garage, overloop met bergkast en toilet, woonkamer met balkon en open keuken, toegang naar terras, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet, vaste trap of vliettrap naar zolder en c.v. ruimte. Verkoopprijs van f 185.000,- tot f 179.360,- v.o.n. De vermeldde prijzen zijn exclusief eventuele renteverlies tijdens de bouw. Stienstra B.V., Tempelsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

BRUNSSUM. Nabij ziekenhuis split-level drive-in woning met c.v. en veel extra's. Indeling o.a.: garage, ruime hal, eetkamer met open keuken met luxe installatie en inbouwapparatuur, zitkamer, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad en vaste wastafel, royale terras op het zuiden. Aanvaarding juni 1978. Koopprijs f 132.500,- k.k. Stienstra B.V., Tempelsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

STEIN. Palsbungalow met c.v. en garage nabij recreatiepark „Steinbos". Indeling o.a.: ruime betegelde entree met schroefstapeld, ruime betegelde eetkamer met moderne inrichting, grote L-vormige woonkamer, 3 slaapkamers, garage en berging met c.v.-ketel. Goed onderhouden. Aanvaarding direct. Vraagprijs f 185.000,- k.k. Stienstra B.V., Tempelsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

SCHAESBERG. Eikske, halfvrijstaand woonhuis met c.v., garage en ruime tuin. Bouwjaar ca. 1969. Indeling o.a.: hal, betegeld toilet, charmante L-vormige woonkamer ca. 52 m² met open haard, gedeeltelijk open keuken met hardhouten installatie, fraaie achtertuin met privacy, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad en vaste wastafel, vliering. Aanvaarding maart 1978. Koopprijs f 168.000,- k.k. Stienstra B.V., Tempelsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

Te h. halfvrijst. WOONH. m. garage, c.v., 3 slpk., toilet en douche, kelder, waskeuken, woonk. 45 m² m. open keuken, 3 balcon, open trappen, tuin ca. 300 m², bouwjaar '75. P.n.o.k. Tel. 045-259555, na 18 uur, Brunssum.

KERKRADE. De Gracht, tussenvormig woonhuis met c.v., berging, carport en voor- en achtertuin. Indeling o.a.: hal, woon/eetkeuken met aanrechtcombinatie, woonkamer met open verdiepingstrap, 3 slaapkamers, ruime overloop, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet, vaste trap naar 2e verdieping alwaar 4 slaapkamers. Aanvaarding februari/maart 1978. Koopprijs f 125.000,- k.k. Stienstra B.V., Tempelsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

BRUNSSUM. Nabij ziekenhuis split-level drive-in woning met c.v. en veel extra's. Indeling o.a.: garage, ruime hal, eetkamer met open keuken met luxe installatie en inbouwapparatuur, zitkamer, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad en vaste wastafel, royale terras op het zuiden. Aanvaarding juni 1978. Koopprijs f 132.500,- k.k. Stienstra B.V., Tempelsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

STEIN. Palsbungalow met c.v. en garage nabij recreatiepark „Steinbos". Indeling o.a.: ruime betegelde entree met schroefstapeld, ruime betegelde eetkamer met moderne inrichting, grote L-vormige woonkamer, 3 slaapkamers, garage en berging met c.v.-ketel. Goed onderhouden. Aanvaarding direct. Vraagprijs f 185.000,- k.k. Stienstra B.V., Tempelsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

SCHAESBERG. Eikske, halfvrijstaand woonhuis met c.v., garage en ruime tuin. Bouwjaar ca. 1969. Indeling o.a.: hal, betegeld toilet, charmante L-vormige woonkamer ca. 52 m² met open haard, gedeeltelijk open keuken met hardhouten installatie, fraaie achtertuin met privacy, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad en vaste wastafel, vliering. Aanvaarding maart 1978. Koopprijs f 168.000,- k.k. Stienstra B.V., Tempelsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

Alles in één hand. Bel dan Han Lips voor al uw TIMMERWERK. Topprijs. 86. Kerkrade-Chevrolet. Tel. 045-453818.

HOENSBROEK: halfvrijstaande gestipte woning ged. gestoff., uitst. onderhouden met werkplaats, berging, garage en grote tuin, ook geschikt als woon-praktijk, woonkantoor. Vraagprijs f 145.000,-. Tel. 045-21133.

Sittard: te koop verbouwde BOERDERIJ met garage en 700 m² tuin. Ind. o.a.: ruime woonk. 65 m² met open haard, keuken, bijkeuken, strijkkamer, 3 ruime slpk., badkamer m. ligbad en een ruime hobbykamer v. 45 m², bereikbaar vanuit de tuin. Het pand is rustig gelegen nabij centrum. Koopprijs f 305.000,- k.k. Te bev. Hoevenaars Assurandien B.V., Merckelbeekstr. 31, Brunssum, tel. 045-252109.

Bouwvak

Groothandel en import van gereedschappen, boormachines, werkklende en alles op lasgebied. VAN DOOREN B.V., In de Cramer 17, Heerlen, tel. 711778.

Vraag niet wat wij verhuren. Wij verhuren wat u vraagt. MACHINEVERHUUR Worms b.v. Oude Raadhuisstr. 32, tel. 04495-1237.

Wij verhuren HETELUCHT. KANONNEN, cap. van 22.000 tot 120.000 cal. uur. Machine- en stielgevechtverhuur P. Boels B.V., Parallelstraat 37, Amstenrade, tel. 04492-1807.

Auto's en motoren

TOYOTA Celica LT 1600 bj. 19-11-73. oer. km.st. 43.600. Vr.p. f 6250,-. Huisbergerstr. 29 Heerlen.

CAPRI typ 1700 GTX '72 rood, 67.000 km als nw. Hamerstr. 16, Heerlen (bij Amb.-school).

Te k. Opel KADETT type '71, zeldz. mooi en goed f 1350,- 3 mnd. of 10.000 km. ger. Weyenweg 147, Treebeek. Achter de witte pomp.

Te k. Opel Olympia KADETT LS goed lopend. Koopje f 350,-. Weyenweg 147, Treebeek. Achter de witte pomp.

Béter uit met Moonen's Cars

CARNAVALSREIZEN

Parijs:

4-Daagse reis op basis van logies met ontbijt. U logeert in hotel "BREBANT", Blvd. Poissonniere. Inbegrepen zijn diverse excursies o.a. Notre Dame, Arc de Triomphe, Eiffeltoren, Place Pigalle, dagtocht naar Versailles, avondronddrit etc. Prijs (excl. entrees) f 195,-

Londen:

4-Daagse reis op basis van logies met ontbijt. U logeert in hotel "REGENT PALACE", Picadilly Circus, hartje Londen. Inbegrepen zijn diverse excursies o.a. Tower, Towerbridge, St. Pauls Cathedral, Westminster Abbey, aflossing van de wacht bij Buckingham Palace, dagtocht, avondronddrit etc. Prijs (excl. entrees) f 270,-

U kunt ook boeken bij Reisburo v. Hulst in Maastricht, Heerlen, Sittard, Geleen.

Telfs - Tirol:

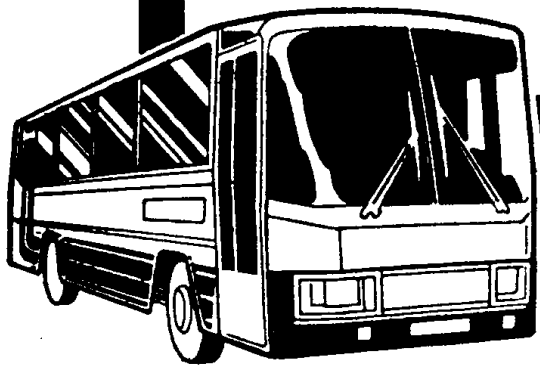
8-Daagse reis op basis van vol pension. U logeert in hotel "TIROLERHOF". Inbegrepen is het afscheidsdiner en 2 excursies. Prijzen: Kamers met bad/ douche/toilet f 445,- Kamers met warm/ koudstr. water f 405,-

Wenen:

8-Daagse reis op basis van half pension. U logeert in een uitstekend hotel. Inbegrepen zijn diverse excursies o.a. stadsronddrit, panoramatocht door de omgeving, bezoek Grinzing, Wienerwald e.a. bezienswaardigheden. Prijs (excl. entrees) v.a. f 560,-

Mösern-Tirol bij Seefeld:

5-daagse reis op basis van half-pension. Inbegrepen: verblijf in luxe hotel, 1 excursie en het dagelijkse vervoer naar de skipiste. Prijs (exclusief entrees) f 260,-



Moonen's Cars bv

Grondplein 8 Valkenburg
Telefoon 04406-13661

kip '78

Kip Tourist
Kip de Luxe

Kip
Grand de Luxe

SPORT TILLEMANS

Heerenweg 338
(Route Heerlen-Brunssum)

CMV BANK

Crediet Maatschappij Venlo

Wij geven U graag advies

Onze specialiteit is

FINANCIËLE

DIENTSTVERLENING

tegen uiterst gunstige voorwaarden

Alle inlichtingen verstrekken wij gaarne telefonisch. Ook bent U van harte welkom op ons kantoor.

Heerlen Molenberg, Kerkraaderweg 40, tel. 045-413700
Brunssum, Kerkstraat 294, tel. 045-251043
Geleen, Rijksweg 2-211, tel. 04494-45870

VanderMeer's MODIEUZE KOOPIES



Dit is maar één voorbeeld!

DEZE LAGE PRIJS IS ALLEEN MOGELIJK OMDAT VANDERMEER 'T ZELF MAAKT!

2+3-ZITTER IN RONDON-ECHT-LEER:

2295,-

UIT VOORRAAD LEVERBAAR!

Mooie, lekker-strakke negre bankengroep in rondom-echt-leer met stevige, vaste zit- en rugkussens. De iets-geplooid rug en armleuning verzachten het vierkante karakter van deze zitgroep. En, u weet 't: VanderMeer maakt deze modieuze leren banken zelf, daarom kan de prijs zo laag zijn! Droomt u van ander leer? Er zijn nog véél meer modieuze leer-kooptjes bij VanderMeer. Allemaal prachtig afgewerkt. Allemaal gegarandeerde VanderMeer-kwaliteit! Kom daarom nu. Kies nu uw leer. Profiteer van de modieuze leer-kooptjes bij VanderMeer.

VanderMeer is Prijsgarant!

Mocht u binnen 14 dagen na aankoop van een VanderMeer-meubel ergens anders hetzelfde meubel (onder dezelfde voorwaarden betreffende levering en service) voor een lagere prijs kunnen kopen, dan geeft VanderMeer u het prijsverschil terug.

van der meer

Altijd fijne meubelen, altijd scherpe prijzen!

Utrecht (Woon-Wonderland, met allerlei originele shops): Rijksweg Oudenrijn-Arnhem, afrit Utrecht; Rotterdam: Groothandelsgeb., Weena 737; Den Haag: Winkelcentrum, Waldeck, einde Laan van Meerdervoort; Amsterdam: Stadhouderskade 74; Diemen (bij Amsterdam): Rijksweg Amsterdam-'t Gooi, afrit De Sniep; Beverwijk: Rijksweg Haarlem-Alkmaar; Velsen-tunnel, afrit Zaandam/Heemskerk; Eindhoven: Noord Brabantlaan bij de Rijksweg Tilburg-Maastricht, afrit vliegveld; Eindhoven: Rijksweg Breda-Roosendaal; Heerlen: Spoorweg 2; Enschede: Winkelcentrum De Klanderij; Almelo: Oranjestraat 25. Dagelijks (ook op zaterdag!) geopend tot 6 uur. Koopavond: donderdag in Utrecht, Den Haag, Amsterdam, Almelo; vrijdag in Rotterdam, Diemen, Eindhoven en Eindhoven-Leur.

KOPEN MET GEZOND VERSTAND



Even goed opletten. En het hoofd koel houden. Dan ontdekt u dat C&A véél te bieden heeft

Kopen met gezond verstand doe je bij C&A!



Dik gewatteerd nylon wind-jack. 86-116.

15,-

Kamgaren pantalon met uitlopende pijpen. 86-116.

18,-

Shetland wollen pullover met ronde hals. 152-170.

22,-

100% katoenen Palomino-jeans in western-style. 152-170.

37,-

Mooi acryl vest met stoere badge. 122-146.

19,-

Katoenen corduroy-jeans. 122-146.

25,-

Imitatie leren bloeson-jack. 152-176.

35,-

Stoere katoenen denim jeans. 152-176.

16,-

Leuke acryl streep-trui met col. 86-116.

3,50

Kamgaren 4-baans rokje. 86-116.

5,-

Bloeson pullover van acryl bouclé. 122-146.

18,-

Leuke polyester/viscose plissé-rok. 122-146.

25,-

C&A

GEVEL-REINIGINGSBEDRIJF KREMERS

NU TEGEN VOORDEELIGE WINTERPRIJS

Met onze hogedrukreiniger en mobiele gitsstraler maken wij uw gevel als nieuw. Ook verwijderen van oude verlagen. Voor gratis proefstuk bel tel.: 040 - 117893 of 040 - 447747.

Als u een huis bezit, én geld nodig hebt, kies dan de gunstigste leningsvorm: een echte 2e hypotheek.

KIES ONZE HYPEL:

minimale kosten bij vervroegde aflossing; géén notaris- of taxatiekosten; géén dure bijkomende verzekeringseisen. Hierover wordt elders gezegd. Waarom? Omdat u elders zulke kosten wel hebt.

Netto in handen (min. 1% afsl. prov.)	Terugbetaling per maand (alles inbegrepen)		
	looptijd 15 jaar	looptijd 10 jaar	looptijd 5 jaar
f 10.000,-	f 113,75	f 137,75	f 217,50
f 15.000,-	f 170,50	f 206,75	f 326,25
f 20.000,-	f 227,50	f 275,50	f 435,-
f 25.000,-	f 284,25	f 344,50	f 543,75
f 40.000,-	f 454,75	f 551,-	f 869,75
f 60.000,-	f 682,-	f 826,50	f 1.304,75
f 100.000,-	f 1.136,75	f 1.377,50	f 2.174,25

enz. Tussengeleggen of hogere bedragen zijn ook mogelijk.

Informeer ook naar onze overbruggingskredieten à 8 1/2%, en onze 1e en 2e hypotheek met enkel rentebetaling.

Bel nu: 045-710806
Steeds bereikbaar, óók zaterdag en zondag en 's avonds

MOONEN

Uw intermediair voor alle kredieten
Financieringskantoor Moonen, Sarolestraat 42, Heerlen
Tel. 045-710806 en 710898

C&A is toch voordeliger!

DEMY bv

Voor onze sector Werkvoorbereiding vragen wij een:

PLANNER/ARBEIDSANALIST

Onze gedachten gaan uit naar een functionaris die bij voorkeur een M.T.S.-opleiding, richting Werktuigbouw, heeft voltooid en daarnaast de cursus V.O.A. I en II heeft gevolgd.

Bekendheid met plansystemen en ongeveer zes jaar praktische bedrijfservaring, liefst in projectwerk, zijn tevens voorwaarden voor een juiste functie vervulling.

De nieuwe medewerker zal in teamverband met o.a. de uitwerking van orders en het opstellen van standaardnormen belast worden.

De juiste man bieden wij goede vooruitzichten en wij nodigen hem uit zijn sollicitatie te richten aan:

Afdeling Personeelszaken, Rijksweg Noord 250 te Geleen.
Telefoon 04490 - 11881.

Representatieve dames en heren met belangstelling voor een zelfstandige buitendienstfunctie.

De SWS, het grootste spaarkasbedrijf van Nederland, zoekt buitendienstmedewerker(sters) die, na een gedegen opleiding, in hun eigen woongebied zelfstandig nieuwe contacten gaan leggen en spaarovereenkomsten gaan afsluiten.

Zij kunnen rekenen op een intensieve begeleiding en een vast salaris met aantrekkelijke provisie-regeling en royale onkostenvergoeding.

Voor mannelijke functionarissen betreft het een full-time functie; vrouwelijke functionarissen kunnen ook in een part-time functie aangesteld worden.

Belangstellenden tussen de 23 en 35 jaar, met een goede algemene ontwikkeling worden uitgenodigd contact op te nemen met de heer B. de Jong. Tel. (023) 24 43 65.
B.G.G. (070) 60 08 04, st. 34. Of met de

SWS nv Samenwerkende
Spaarkassen NCV-NSL
lid Amfas Groep,
Zeestraat 88, Den Haag.



Gespecialiseerde groothandel in
ERVE-KEUKENS, HANG- EN LEGKASTEN

Toonzaal op werkdagen geopend van 9.00 tot 17.00 uur
Zaterdags van 9.00-12.00 uur.

RV **HANDELSMAATSCHAPPIJ B.V.**
Daelderweg 16 Industriepark „DE HORZEL”
Nuth, tel. 04447-2602

SARIS Hapert - Tel. 04977-2477

Transport voor 2 cent per kilometer?



Ja, met een Saris-aanhanger, solide kwaliteit, met schriftelijke garantie. Uw Saris-dealer:

AUTOBEDRIJF CHIARADIA

Trichterweg 122, Treebeek. Tel. 045 - 212843

COTRANS B.V.
containertransporten

vraagt

**ERVAREN
CHAUFFEUR**

Melden: Schuttersstraat 1, Elsloo.
Tel. 04402-3181.

Degenen die op woensdag 11 januari de behandeling van het uitleveringsverzoek betreffen Knut-Polkerts wensen bij te wonen dienen hietoe een toegangsbewijs aan te vragen bij de Griffier van de Arrondissementsrechtbank, Minderbroedersberg 4, Maastricht. Aanvragen dienen uiterlijk vrijdag 6 januari e.k. in het kantongerechtsgebouw Vrijthof 19 Maastricht. Openingsuren 9-16 uur. De Griffier Mr. J.F.T. Becker.

Op woensdag 11 januari 1978 zou de Griffie van de Arrondissementsrechtbank Maastricht gevestigd zijn in het kantongerechtsgebouw Vrijthof 19 Maastricht. Openingsuren 9-16 uur. De Griffier Mr. J.F.T. Becker.

Inschrijving reeds thans mogelijk voor de opleiding:

schoonheidsspecialiste

2 jan '78 herhaling A dag en avond
3 jan '78 herhaling B dag en avond
6 maart '78 cursus A dag en avond
5 april '78 cursus B dag en avond

Voor informatie of aanvraag prospectus:
Mevr. Elzinga-Wals, tel. 04490-12510 b.g.g. 04498-1975 of 04493-2220

erkend s.t.i.v.a.s.
opleidings instituut
schoonheidsspecialiste

elly wals

KROMSTRAAT 54-56 SITTARD
St. Jansstraat 21 VENLO

DE PRIJS-SLAG GROEIT MAAR DOOR

omdat juist de dagelijkse dingen er zo goedkoop zijn

heel blik
BRUINE BONEN
of **CAPUCIJNERS**

79

pak 500 gram
ZUURKOOL

59

PRUSVERLAGING

heel blik **GEVULDE CALIFORNIA SOEP** kippe-groente of tomaat

adv. prijs
210

129

EIGEN IMPORT

pot inh. 454 gram
„Scotch” ORANJE MARMELADE

169

DAT IS PRIJS-SLAG

HELE LITER FRISDRANK sinaas, citroen, jewel, ola of tonic

69

WINTERKOST

diepvries **SPINAZIE** pak inhoud 450 gram

59

diepvries **BOERENKOOL** pak inhoud 450 gram

69

LAGE PRIJZEN voor DAGELIJKSE DINGEN DAT IS PRIJS-SLAG

heel blik GEBROKEN SPERZIEBONEN	89	3/4 pot APPELMOES	69
heel blik DOPERWTEN gradering ZEER FIJN	119	10 diepvries VISSTICKS	159
pakje 250 gr. SUN MARGARINE	39	halve liter VRUCHTENDESSERT aardbeien of kersen	89
40 Duikertjes THEEZAKJES	199	pak inh. 170 gram THEEBISKWIE	49
busje 50 gram PEPER of NOOTMUSKAAT	89	blik inh. 340 gram CORNEED BEEF	249

kilo MACARONI of VERMICELLI	139	kilo GEBROKEN RIJST	99	pak 800 gram ORYZA SNEKKOOKRIJST	169
---	------------	----------------------------	-----------	---	------------

300 gram BOTERHAMKORRELS melk of puur	129	fles inh. 0,5 liter BATO-ROCEE ROZEBOTTELSIROOP	189
malse ONTBIJTKOEK 350 gram	69	pak 400 gram SPECULAAS	99
2 stukken PALMOLIVE TOILETZEEP	99	grote tube MACLEANS tandpasta normaal of met fluor	199
30 Billies COMPACT LUIERS	399	20 KOMO HUISVUILZAKKEN	269
flacon inh. 2 liter WASVERZACHTER	199	flacon 400 gram VLOEIBAAR DREFT	169

DAT SCHELT

heel blik **GEVULDE HERO ERWTEN- of BRUINE BONENSOEP**

169

DAT IS PRIJS-SLAG

ZAK inh. 2 KILO RADION

379

DAT IS PRIJS-SLAG

4 rollen **GRIJS TOILETPAPIER**

69

JAC. HERMANS

PRIJS-SLAG

JAC. HERMANS

Heerlen, Winkelcentrum Het Loon, Apollolaan 22. Hoensbroek, Akerstraat 282-286. Heer-Maastricht, Burg. Cortenstraat 8. Vaals, Sneeuwberglaan 20. Roermond, Wilhelminaplein 10. Nu ook in Sittard, Leyenbroekerweg 1.

O.K. HAL GELEEN

Agnes Printhagenstr. 22 (vlakbij Alb. Heyn)

DEZE WEEK:

massief eiken oudholl. bankstellen	495,- 595,-
klassiek engels bankstel	795,-
moosie eethoeken	95,- 125,- 195,-
wandmeubels in eiken, noten, teak en palissander v.a.	95,-
eiken oudholl. eethoeken v.a.	595,-
dekenkisten, 2-zits bankjes, ook in echt rundleder, mooie clubs v.a.	39,-
eetkamertafels v.a.	35,-
salontafels v.a.	65,-
meubelstof v.a.	5,- p.mtr.

Ook inruilen en/of nieuw stofferen van uw oude meubels.

Harmonie "Amicitia" Vilt

vraagt

DIRIGENT

het korps komt uit in de afdeling uitmuntendheid, de vaste repetitiedag is op vrijdagavond.

Vereiste: diploma directie harmonie of studierend daarvoor.

Kandidaten gelieven hun sollicitatie binnen 14 dagen te richten aan: C. Roebroek, voorzitter, Sibberweg 9 te Vilt - Berg en Terblijt.



ENKELE BELANGRIJKE VOORDELEN VOOR U ALS LEERLING ZIJN:

1. Bij ziekte van uw rijinstructeur gaat uw rijopleiding of evt. rijexamen gewoon door (werd door andere B.B.R.O.-instructeurs overgenomen).
2. Steeds een reservewagen voorradig.
3. Bij pech tijdens het rijexamen wordt het volledige examen vergoed; tevens 3 autorijlessen gratis. Verder wordt voor een spoedexamen gezorgd.
4. Wij staan borg voor een goede rijopleiding.

Belangenvereniging beroeps rijschool ondernemers

Lid kan alleen zijn een beroepsautorijsschool die voldoet aan de voorwaarden gesteld in de reglementen van de B.B.R.O.

Kies voor uw rijopleiding een van de hieronder aangesloten rij-scholen:

HEERLEN: Grond Dorenberg Neils Scheijden	tel. 718095 tel. 213735 tel. 412303 tel. 415601
SCHAESBERG: Schut	tel. 315547
KERKRADE: Den Doop Speithaan Brocheler Zoet	tel. 411687 tel. 456953 tel. 410435 tel. 456772
UBACH, o. WORMS van Rijn	tel. 312680
EYGLSHOVEN: de Ansel	tel. 351560
NIJEUWENHAGEN: Cremers Arnoldussen	tel. 312558 tel. 311631
BRUNSSUM: Leijten	tel. 251418
HOENSBOEK: Eversen Schulz	tel. 214136 tel. 211667
VOERENDAAL: Chris Adams Kuiper	tel. 1718 tel. 1647
SIMPELVELD: Winthagen	tel. 3252
VAALS: Simons	tel. 1618

"Ons spaargeld moet voorlopig flink wat rente blijven geven."



Op spaargeld wat u voorlopig niet nodig denkt te hebben kunt u gedurende een vast aantal jaren dezelfde, zeer hoge rente krijgen. Zonder risico van rentedaling of koersverlies.

Aan u de keus uit de spaardeposito's en beleggingsbewijzen van postgiro en rijkspostspaarbank.

Spaardeposito's tot 8 1/4%

Bij elke storting van minimaal f 1000,- kiest u zelf uit een vijftal looptijden tussen 2 en 6 jaar. Hoe langer die looptijd,

hoe hoger de rente.

U kunt deze rente elk jaar vrij opnemen.

Beleggingsbewijzen tot 8%

Bij aankoop van een beleggingsbewijs van f 1000,- of f 5000,- kiest u een looptijd van 3, 4 of 5 jaar. Hoe langer die looptijd, hoe hoger de rente.

Over de rente wordt ook weer rente vergoed, zodat u aan het einde van de looptijd uw aankoopbedrag plus alle rente-oprente ineens ontvangt.

Hoe "vast" staat uw geld?

Indien nodig kunt u

ook tijdens de looptijd uw geld opnemen. Dat kost u 5% van het opgenomen bedrag. Geld voor aankoop van een eigen woning in Nederland kunt u altijd vrij en zonder kosten opnemen.

Meer informatie

De folders "Spaardeposito's" en "Beleggingsbewijzen" zijn verkrijgbaar:

- met de bon
- op het postkantoor
- via tel. 0017 (gratis) of (020) 589 31 37.

Bon voor meer informatie

Stuur mij de folders:

- ☐ "Spaardeposito's"
☐ "Beleggingsbewijzen"

Informatie over andere diensten:

- ☐ lenen ☐ hypotheek ☐ betalen

Naam:

Adres:

Plaats:

Deze bon in een envelop zonder postzegel sturen naar Rijkspostspaarbank, afd. voorlichting, Van Baerlestraat 27, 1071 AN Amsterdam.

L.D.-01



postgiro en rijkspostspaarbank

CARNAVALSREIZEN PARIS

2 dagen vertrek 5 febr.
zondag/maandag f 120,-
3 dagen vertrek 5 febr.
zondag/dinsdag f 170,-
3 dagen vertrek 4 febr.
zaterdag/maandag f 170,-
4 dagen vertrek 4 febr.
zaterdag/dinsdag f 220,-
- inclusief hotel en rondritten
- luxe hotel Mediterranée
- met Het Zuiden op reis een goede keus

LONDEN

3 dagen vertrek 4 febr. f 185,-

Het Zuiden Touringcars

Plenkertstraat 44, Valkenburg
tel. 04406-15252 (dagelijks van 9-21 uur)

Vest & Broek



't Vest hult zich in college-style, en doet 't voor het haardvuur dus net zo goed als op het sportveld. Gemaakt van behaaglijk-praktisch 100% acryl en verkrijgbaar in zoveel verschillende kleurencombinaties dat u morgen maar even zelf bij HJ moet ontdekken wat u het beste staat.

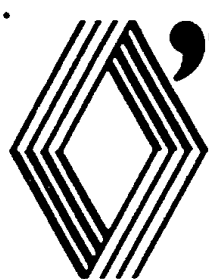
Voor de miniprijs van 20,-

HJ luidt het jaar in met de broek van '78. Anders gezegd: de omslag komt weer terug. Deze broek met omslag is gemaakt van een sterke polyester wollen flanel en is er in blauw, grijs en bruin.

Voor de miniprijs van 45,-



opmerkelijke mode-opmerkelijke prijzen



"Een voorspoedig nieuw~auto~jaar!"

Waarom wij graag ons deel willen bijdragen.

Uw Renaultdealer

AUTOBEDRIJF HEYNE Frankenlaan 1, Heerlen (Welten).



SAUNA „SEITSEN ANTOISTA“

Sauna
Solarium
Fitness-room
Kneipp-douche
Rust-kamer

De enige familiesauna in Limburg, die alleen volgens afspraak werkt, zodat u altijd alleen bent. Ideaal voor b.v. echtparen en gezinnen.

**WILHELMINAPLEIN 17
SCHINVELD**

VOOR AFSPRAKEN: 04406 - 12486
GEOPEND VAN 10.00 - 23.00 uur

WOENSDAG CIRCLE



LA DILIGENCE

Imstenraderbos Heerlen
predikant: Wim Frijns
11 JAN. SILVIO
Vrijd. zat. en zondag discotheek

Voor binnenkort te verschijnen naslagwerken in de Regio Zeeland zoeken wij een

Medewerker Buitendienst

voor het bezoeken van instellingen en bedrijven. Telefonische informatie aangaande deze vakantie kunt u inwinnen dagelijks na 18.30 uur bij tel. 04780-3274, de Heer Bik of rechtstreeks via NUHA, tel. 020-738951 (kantooruren).



**Cortis
Cabaret
BAR-NIGHTCLUB**

Tijdelijk ab 21 bis 6 Uhr
Internationales Nonstop-Starprogramm
5100 Aachen - Krefelder Str. 153 - Telefon (02 41) 3 01 34

GELD zonder onderpand

- binnen 90 minuten is uw lening akkoord
- dezelfde dag wordt uw geld thuis bezorgd
- wij garanderen de juistheid van onze tarieven

5.000,- 60 x 115,- 25.000,- 96 x 396,-
10.000,- 60 x 227,- 30.000,- 96 x 473,-
15.000,- 96 x 241,- 35.000,- 96 x 550,-
20.000,- 96 x 318,- 40.000,- 96 x 627,-

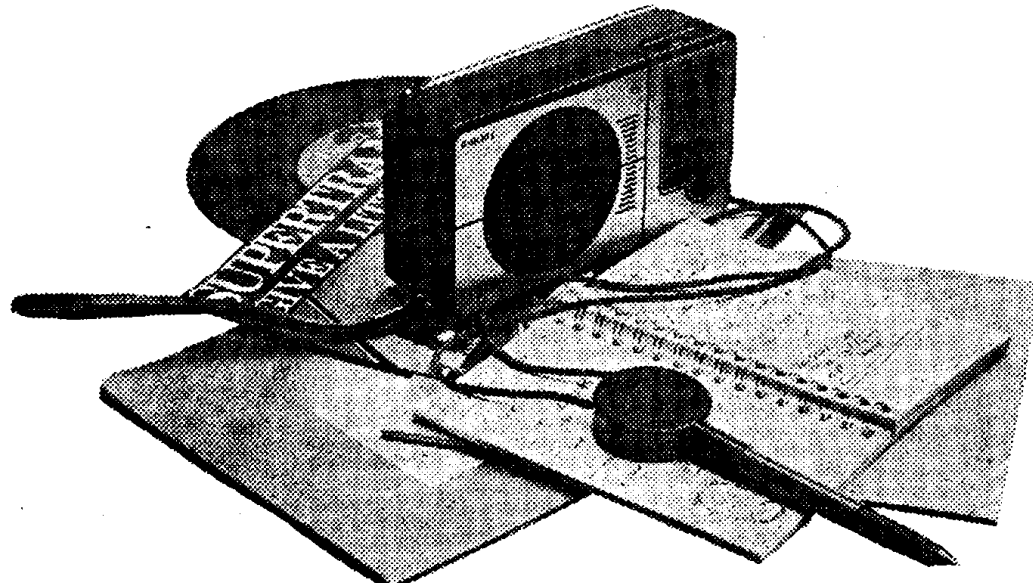
Ook verzorgen
wij 1e, 2e, 3e
hypotheek

Overlijdens risico is gedekt.
Ook alle andere bedragen en looptijden mogelijk.
BEL 04754 - 3535 * 10 lijnen

WOLTHERS

Financieringskantoor Nieuwe Markt 22. Echt
geopend van ma t/m vr van 8.45 tot 17.30 uur

HAVO SCHOLIERE ELS BROUWERS DRAAGT DE GOEIE JEANS EN KOOPT DE LAATSTE ELPEES. DRAAGT EEN BRIL VAN STRAUSS DE RUITER.



Ja, wanneer ik jeans koop is er voor mij maar 1 merk. Ik weet gewoon dat-ie lekker zit en steeds met mijn mode meegaat.

En net zo goed dat ik prima elpees koop, draag ik ook 'n fijne bril. Eentje die me aantrekkelijk maakt. En weet je, jeans koop ik in 'n boetiek, elpees bij m'n disco-shop en mijn brillen bij STRAUSS DE RUITER. Logisch toch?

STRAUSS DE RUITER is net ietsje anders, net ietsje beter. Dat komt omdat ze de bril niet zien als een noodzakelijk kwaad, maar als een modisch accessoir. Net zoals kleren dus, make-up en schoenen.

En het leuke is, je mag bij STRAUSS DE RUITER vrij rondsnuffelen en elke bril passen die je leuk vindt. Ze hebben er wel 1200 in alle prijsklassen maar altijd exclusief omdat ze van elk montuur slechts 2 of 3 modellen in voorraad hebben.

En: Prima service hoor. Ze vertelden me precies hoe het er met m'n ogen voorstond; waarbij ik natuurlijk naar de oogarts had gemoeten indien de opticien van STRAUSS DE RUITER dat nodig had gevonden.

En zo heb ik nu de bril die mij het mooiste stond, het lijkt wel of-ie speciaal voor mij gemaakt is! Duur? Helemaal niet, je merkt dat mooie brillenmode zonder veel geld kwijt te zijn best hand in hand gaan. Ga ook maar eens bij STRAUSS DE RUITER kijken.

Kijk maar naar mij!



STRAUSS DE RUITER OPTIEK
NÉT IETS BETER, NÉT IETS MOOIER

Promenade - hoek Geerstraat t.o. de Schouwburg - Heerlen
Tel: 045 - 714821

